

**as**  
**color**

Pues, sí; hay enemigos pequeños. En esta ocasión lo fue el Español, siempre a merced del Madrid, que tampoco jugó un gran partido. El primer gol lo marcó Santillana de un formidable cabezazo.  
Foto A. Vega.

# ENEMIGO PEQUEÑO



# ESCALADA DE MORENA

La cámara de A. Vega ha captado esta escalada del delantero centro rayista en la valla del estadio. Era la expresión de su alegría por haber marcado tres de los cinco goles de su equipo en la portería del Burgos. Quizá signifiquen la recuperación goleadora de Morena y el inicio de la escalada del Rayo para huir de los puestos de descenso.



# H. H., curandero que no cura

DESDE luego, los últimos doctores —Muller y Rifé— no lograron que el Barcelona recuperase la salud. Y el presidente, Núñez, ha echado mano de un mago, o mejor, de un curandero: Helenio Herrera.

Por supuesto, H. H. fue hace veinte años un gran entrenador, que dio varios títulos a los azulgranas, pero el tiempo no perdona y es mucho ajeteo para un sexagenario, que además sufrió un infarto.

Claro que también el burro de la fábula hizo sonar la flauta, y no es que a Herrera le falte inteligencia, pero sería gran casualidad que en lo que resta de temporada pudiera conseguir clasificar al Barcelona para los torneos europeos. Su debut en el Nou Camp no ha curado nada. El Spórting se llevó un positivo, poniendo un negativo en el casillero de los barcelonistas. En las fotografías de Seguí vemos a Helenio Herrera saliendo de los vestuarios, entrenado y con todos los jugadores azulgranas.



**as**  
color

**AÑO VIII - NUM. 459**  
15 de marzo de 1980

**Precio en Canarias y Baleares (servicio aéreo): 55 ptas.**

**Director:**  
Luis G. de Linares

**Subdirector:**  
Rafael Riera

**Jefe de los Servicios de Documentación:**  
Manuel Sarmiento Birba

**Edita SEMANA, S. A. Paseo de Océanos, 26, Madrid-8. Apartado 383.**

**Tarifas:**

Circulación:	347 80 12
Subscripción:	347 80 12
Administración:	347 23 00
Redacción:	347 23 00
	347 37 97

**DEPARTAMENTO DE PUBLICIDAD:**  
Madrid: Paseo Océanos, 26.  
Tel. 246 67 80. Barcelona: Unión, 9.  
Tel. 221 58 83. Depósito Legal: M-13.488-1971. Impresión: RIVADE-NEYRA, S. A.

**PRECIOS DE SUSCRIPCIÓN**

**ESPAÑA**

**SEMESTRE: 1.250 ptas.**

**AÑO: 2.500 ptas.**

**NOTA:**—Para el extranjero y correo aéreo, el mismo precio más gastos de envío.

**CONTROL**



Printed in Spain



# EL ESPAÑOL, UNA GASEOSA SIN PRESION



**LA CABEZA DE SANTILLANA.**—El Madrid-Español fue un partido malo, soso y aburrido. Los de Sarriá fueron algo así como una gaseosa sin presión, que nada hicieron por «molestar» a sus rivales. Como el Real dio la sensación de sufrir todavía la resaca de Glasgow, pues apenas vimos otra cosa que los dos goles del triunfo madridista, marcados por Santillana, que en la foto aparece disputando un balón a Leachos, y por Conningham. Muy poca cosa para noventa minutos de juego.



**UN NUEVE SIN POLVORA.**—Marañón lució al domingo el huevo a la espalda, aunque debió ser para desparar, pues, al igual que el resto de sus compañeros, la cosa no parecía interesarle demasiado. Esta vez, pues, sus «egregias» goleadoras brillaron por su ausencia. O, lo que es lo mismo, al «cañonero» españolista se le olvidó la pólvora, aunque en esta jugada aparecía recordando a García Remón.

**EL BALON, A SU AIRE.**  
Verdugo y Juanito se disputan un balón, pero el esférico parece no querer nada con ellos y va a su aire. Y es que hasta la bolita debió aburrirse.

## TORTILLA ESPAÑOLA Y FUTBOL EUROPEO

**C**ASI todos los domingos visito a la viuda de mi hermano.

—¿Por qué no te quedas a comer?

—¿Que tienes? —le pregunté.

—Tortilla de patatas y lubina al horno.

—¿Haces bien la tortilla?

—Tu difunto hermano se chupaba los dedos.

Y como mi hermano fue un tripasal de primera división no lo dudaré.

—Me quedo —le dije a Rosa.

Y me metí en la cocina para observar su arte culinario y segregarg jugos gástricos antes de sentarnos a la mesa.

La lubina ya la tenía en el horno. O sea, que sólo me fue dado ver la confección de la tortilla, ilustrada con las explicaciones de mi cuñada.

—Hay gentes tan sinsorgas —me dijo— que hacen la tortilla a la diablo. Y, no es eso. La tortilla a la española es uno de los platos más exquisitos. Pero hay que cuidarla. Tiene que ser redonda como el ruedo de una plaza de toros.

—Todas las tortillas son redondas.

—No; las tortillas a la francesa son más bien rectangulares, como un campo de fútbol, pudiéramos decir.

Pelé unas patatas, aclarándome que eran de Navarra, picó cebolla, batió unos huevos y puso la sartén al fuego.

—Hay que calentarla antes de echar el aceite. Como los futbolistas se calientan antes de empezar el partido.

Después del aceite, puso en la sartén las patatas, la cebolla y los huevos.

Tapó la sartén con la tapa de una cacerola y diez minutos después dio la vuelta a la tortilla. Y otros diez minutos más tarde me sorprendió, poniéndose un dedal de plata.

—Me lo regaló tu hermano cuando éramos novios.

—¿No me digas que te lo regaló para probar que la tortilla no tiene veneno. Ya sabes lo que se hace con una moneda de plata para cerciorarse de que las setas son comestibles.

—Para eso, no. Pero hay que meter el dedo en la tortilla para asegurarse de que entra sin resistencia. Eso indica que está en su punto.

Y estaba. ¡Vaya si estaba! Y, sin poderlo remediar, dediqué a Rosa una gran ovación.

Por supuesto, no es cosa de ponerse un dedal de plata para averiguar si un equipo de fútbol está a punto. Aquí, en lugar de la prueba del dedal, hay que hacer la de los goles. Los que meten muchas veces el esférico en la puerta contraria y no dejan que la pelota entre en la suya son los que merecen la gran ovación. Para ello no hay que jugar a la española, sino a la europea.

Por supuesto que, en la última jornada liguera, el Rayo ha jugado a la europea. Y, éste va, éste meta, ha llevado el balón por cinco veces a la portería del Burgo. Rayo de esperanza para el Rayo.

En San Mamés, bilbaínos y sevillistas hicieron goles a porrillo. Los puntos se quedaron en la catedral, por el tanteo de cuatro a tres.

El Betis se comió la tortilla en el Villamartin. Perdió el Salamanca, que ya no es el de la primera vuelta.

Otro equipo en plan europeo fue la Unión Deportiva Las Palmas, que batió al Atlético de Madrid por cuatro a dos. Con ello los canarios toman posiciones con vistas al torneo de la UEFA.

El Real Madrid no está muy europeo últimamente, pero como es uno de los pocos fuertes en el país de los ciegos, no pasó muchas apuradas para vencer al Español.

La Real Sociedad tuvo en Arconada su gran europeo. Lo paró todo. Y como sus compañeros metieron dos goles al Zaragoza, los donostiarras siguen imbatidos y líderes.

También en europeos Valencia y Almería derrotaron a malagueños y herculanos.

¿Y el Barcelona? Refiriéndonos a su empate con el Sporting y al debut de Helenio Herrera en el banquillo, cubría decir aquello de «Ni contigo ni sin ti tienen mis males remedio».

R. de V.





**MARCO EL NEGRITO.**—Tal y como están las cosas, el Madrid cumplió su objetivo de obtener los dos puntos, aunque fuese mediante un fútbol de baja calidad. Aquí, Cunningham consigue el segundo tanto blanco.

## SIN JUEGO, PERO CON PUNTOS



**UNA OCASION DE ORO.**—El Madrid tuvo varias ocasiones de marcar en la primera parte. Esta es una de ellas, en la que Angel no supo sacar partido de la situación, tras haber desbordado a Urruti.—Foto A. VEGA.

**DEL BOSQUE, DUÑO DEL TIMON.**—Dentro de la flojedad exhibida por el Madrid, Del Bosque se mantuvo en buena línea. Trató de organizar el fútbol de su equipo. Unas veces lo consiguió, pero otras, no...



**SALTO MAS EL SECANTE.**—Santillana marcó un soberbio gol de cabeza, pero no brilló a gran altura. Aquí, por altura precisamente, lo supera Ayfach, que despeja de cabeza.







# REAL SOCIEDAD: El milagro

**QUINCE MIL SOCIOS, UN AFORO EN ATOCHA QUE NO LLEGA A LOS VEINTICINCO MIL Y... SOLO DOSCIENTOS DIEZ MILLONES DE PRESUPUESTO**

Por Luis ARNAIZ

CON cierta regularidad, no cada año, pero sí a menudo, el fútbol español se ve azotado por la realidad de los equipos-sorpresa, los metagigantes de antaño, convertidos hoy en lo que se ha dado en llamar, usando términos más acordes con la época, equipos-revelación. Ha habido, claro que sí, ejemplos notables: desde el Real Betis, ganador de un Campeonato de Copa nada lejano, hasta los ya, más o menos, tradicionales momentos de euforia de los U. D. Las Palmas —tiempos de Tonono,

Castellano, Germán, Guedes, los Gilitos...—, Almería, ascenso a Primera, Rayo Vallecano, pasando por la última etapa del Sporting gijónes, y la bien reciente de la Real Sociedad, encaramada en lo más alto de la tabla, prácticamente desde que se inició el Campeonato y demostración palpable de lo que puede conseguirse con una sencilla política de club.

La Real es, hoy, la atracción de los 80. Infinitamente inferior en lo económico a los grandes, reforzada por una masa social más que adicta,

pero corta, con un presupuesto ajustado, sin derroches gestores y con una ampísima, eso sí, base, es sin duda un club modelo. Una línea de actuación tradicional ha ido fortaleciendo su sistema, que, naturalmente, ha sufrido los altibajos consabidos por posibles defectos de renovación. Aun así, desde comienzos de los 70 le ha llegado al club una nueva etapa de esplendor, que alcanza esta temporada las cotas más altas. Casi sin problemas de continuidad, los donostiarros han pasado

de los tiempos de los Zubizarain, Gorriti, Martínez, Ormecheas, Gaztelu, Amas, Ansola, Mendiluce, Boronat y tantos otros a este cuadro que viene manteniéndose con regularidad desde hace media docena escasa de años, y que representa un reto a quienes entiendan la solución de todos los problemas del balón con la contratación de las más rutilantes estrellas extranjeras, con la subida de primas, fichas y sueldos, con el alza de los precios en taquilla. La Real, que sólo padece las conse-



cuencias inflacionarias de la era y las lógicas de ciertas mejoras salariales, tiene hoy en sus manos media docena de jugadores como garantía financiera. La desgracia para los habituales de no romperse la cabeza es que el club tampoco precisa escuciantes inyecciones de dinero. Saneado, ambicioso y envidiable, busca ahora la satisfacción de sus seguidores. Y eso difícilmente podría conseguirse prescindiendo de las claves, los Arconada, Gajate, Calayeta, Alonso, Diego, Zamora, Satrústegui, López Ufarte...

## HISTORIAL

Desde hace doce temporadas, la 87-88, la Real permanece inalterable junto a los más grandes del balompié hispano. Antes había sufrido vicisitudes varias, la última haber caído en el pozo en la 81-82. Esos siete años y otra media docena componen parte de la historia triste de los blancos, que nunca se fueron a pique —Tercera—, y que raras veces vivieron momentos de júbilo mayores que estos iniciados con la década de los 80. ¿Flor de un día? No lo parece. A poco que se observe su trayectoria los pasados diez años, en los que no bajó del undécimo lugar, 77-78, oscilando siempre en posiciones intermedias, octavo en 1970-71, 1971-72, 1976-78 y 1978-79, o séptimo, 88-90 y 74-75, pero sin pasar, a su vez, de la cuarta plaza, 72-73, 73-74 y 78-79, ésta como anticipación a la presente campaña, la más feliz, sin duda.

Europeo con escasa suerte en sus tres apariciones; tampoco ha hallado fortuna en el torneo copero español, más hecho a los imprevistos, a las rachas, que a la regularidad que ha ido alcanzando con el paso de estos años. Por tres veces, fue el F. C. Barcelona quien apodó a los guipuzcoanos del éxito final. No llegaron más, aunque ahora estén al cabo, precisamente, de aguardar la fiesta copera a los blaugranes. Porque este es el gran momento, la hora cumbre de los de Ormaechea, un ejemplar profesional, un zaguero zurdo que triunfó en Atocha y que, tras las vacilaciones de adaptación de los comienzos, ha dado, a lo que se presume, con la clave, con las necesidades y soluciones del equipo, que tan diestramente dirige José Luis Orbeagoza.

El ascenso en la trayectoria realista ha supuesto, de paso, la confirmación del dicho Ormaechea, que antes

de comenzar la segunda vuelta de la campaña pasada había sufrido no pocos embates. No era esa la línea del club, que siempre ha tenido en puestos dirigentes hombres llegados desde las mismas bases del club, pero la mala racha puso, incluso, a Ormaechea en el alero. Sólo la confianza que en él depositó el presidente, pudo atenuar las consecuencias y preparar un futuro mucho más fácil. Hoy se demuestra que el apoyo presidencial al que fuera indiscutible lateral izquierdo no fue sino uno más entre los muchos aciertos de la Real, tan poco dada a los excesos y a quebrantar su sistema organizativo.

## LOS HOMBRES

Si bien es cierto que la Real es, en estos momentos, el mejor producto que podía haberse obtenido de su táctica, con los ingredientes externos, y no sólo sociales, como para propiciar ventajas, es claro que el fundamento de todo el movimiento son sus playas, cantera inagotable que se cuida con mimo increíble. Inciden, además, los condicionantes que convierten al cuadro de Atocha en el objetivo final. No existen, apenas, intromisiones en eso, aunque si hayan existido excepciones o jugadores que por unas y otras causas, también ajenas a ellos mismos, han tenido que cambiar de aires. Pero son los menos.

Sucesores de los dichos iniciadores de esta gran etapa donostiarra son los hombres que, repetidamente, vienen apareciendo en las formaciones del equipo, tan clásicos, que nada menos siete de ellos han disputado todos los partidos: Arconada, Calayeta, Olazola, Alonso, Diego, Zamora y López Ufarte. Hay que considerar que entre éstos figura la tripleta central al completo, lo que ofrece un índice nada desestimable de la coordinación precisa en todo momento para alcanzar el rendimiento de hoy. Respetados por las lesiones, con una formación más que definida, han sido, precisamente, esos hombres los que han soportado el peso del equipo, en el que sus otros cuatro indiscutibles tampoco han fallado. Gajate y Cortabarría han dejado de actuar en sólo un encuentro, Satrústegui, en dos... y, sólo, Idigoras, en uno más, detalle fehaciente, desde luego, pues el extremo puede ser a nivel técnico el hombre menos técnico. Aunque eso lo supla con una entrega sin límites.

Alonso, Diego y Zamora constitu-

● El comienzo de los años 70 marcó el encumbramiento donostiarra.

● Pero en los diez últimos nunca pudo superar la cuarta plaza al final del Campeonato.

● Cinco entrenadores —Elizondo, Seguro, Iriondo, Irulegui y Ormaechea— han ido preparando la sensación de la década de los 80.

● Europa le ha vuelto repetidamente la espalda las tres veces que se asomó a torneos continentales.



El «diablos» López Ufarte.  
Con algo más de físico...



Zamora, con Dani.  
Su futuro, ¿dónde?

yen, además de la línea que lleva el peso del juego, la única que ha actuado en la totalidad de los encuentros. Hombres de características bien diferentes, pero complementarios, han conducido a la Real Sociedad a su sorprendente campaña de este año, pese a que sólo uno de los tres haya sido jugador con Kubala: el zurdo Zamora. Pero, como se ha demostrado en la selección, el espiado y bigotudo centrocampista lo es mucho menos sin las aportaciones que le llegan desde sus compañeros, infatigable luchador Alonso y técnicamente superior, incluso, Diego. Es la simbiosis de este trío uno de los factores clave en una Real que no ha sufrido, en prodigio físico

digno de estudio, bajas por lesiones, como si con sus muchas virtudes el equipo entero hubiera encontrado las razones para potenciar sus condiciones técnicas a partir de su fortaleza o ésta desde aquélla, pues sabido es que la plenitud del balón llega a partir del centro. Claramente definidas algunas de las peculiaridades de este equipo donostiarra resulta, no obstante, difícil llegar a saber si es tan bueno porque no lo es, ya, la competencia, o si es tan bueno por sí mismo. Perfectamente ensamblado, coordinado y estimulado a partir de razones que son más que las meramente mercantiles entre dos partes, la Real posee, en efecto, la ventaja de su bloque, las garantías de su juventud, una estimable solidez defensiva y un fútbol de ataque lo suficientemente incómodo como para vencer donde fuera... dentro de los límites del territorio español. Sazonado el conjunto en sí, a través de la media docena de años comentados, las bases son individuales y de línea, pues el mediocampo se ve más que Zamora, la defensa más que Calayeta o Gajate. Es el ataque, parcela en la que los jugadores valen por sí mismos, y el marco lo que avala la Real de hoy, con un Arconada firmísimo y un dúo Satrústegui-López Ufarte, practiquísimo en el aríete y sutil en el pequeño extremo, una de las más preclaras mentes del país, aunque el físico le impida mayores glorias que serlo en la Real.

## LOS RESPONSABLES... Y EL FUTURO

La última docena de temporadas, sólo cinco entrenadores han dirigido sus destinos. Eso presupone, claro, que algunos de ellos se han repetido. Desde la época muy eficaz de Elizondo

Paradas como ésta le han hecho valer a Arconada lo que vale hoy.





do, el más duradero, no ha habido acontecimientos dignos de mención, salvo la sucesión a partir de las mismas cláusulas y siempre desde la casa. El ya dicho Elizondo tuvo a su cargo la responsabilidad de encarar el final de los 60 y el comienzo de los 70. Hasta 1975-76, con el paréntesis impuesto por Segura (1970-71) e Iriondo (72-73 y 73-74) y el trabajo a dúo, con el propio Segura, la campaña 71-72, y con Inulegui, la 75-76, Andoni se convirtió en el proyector de un cuadro que ahora, sin él, degusta las delicias del éxito, tres otro paréntesis, esta vez de tres años, marcado por Inulegui, predecesor, por cierto, de Alberto Ormaechea. Como se verá, con la política clara de productos propios, excepción rota tan sólo por el vasco Rafa Iriondo.

La constante progresión del equipo no se ha desbordado lejos de los límites aceptables de un estadio que, con sus 25.000 espectadores, da cabida suficiente a la hinchada de la Real. Quince mil asociados y abonados dejan prácticamente a la venta tan sólo el lateral de pie. Y si no hay problemas en cuanto al apoyo que se les presta a los blanquiazules, las posibilidades financieras, amén de la política restrictiva en cuanto a los extranjeros, si coartan, naturalmente, el porvenir de la entidad, con sólo 210 millones de presupuesto y una plantilla que forzosamente ha de ir a más en sus exigencias económicas, por mucho que les tiren los colores del club. Ese profesionalismo, las comprensibles ansias de mejora y las tentadoras ofertas recibidas, han causado mella en algunos de los jugadores, que, sin escándalos, vienen manifestando con cierta regularidad sus intenciones de cambiar de aires. Arcanada, Zamora, Satristequi

● Su medio campo, la línea más regular, pero, ¿también, la mejor?

● Sin agobios financieros, el club sabe que, en determinado momento, tendrá que vender... para premiar, precisamente, a sus figuras.

**Ormaechea (y sus razones):**

● «El conjunto sobre las individualidades»

● «Los extranjeros ya no aportan gran cosa»



Ormaechea, casi en la hora de la faena.



Alonso, el pulmón.

y López Ufarte han sido los hombres más «tocados», pero no se quedan atrás Alonso y Diego, Gajate y Celaya, el mismísimo Idigoras. ¿Qué pasará si un día esos hombres apuran el vaso de su paciencia y sus emolumentos humildes? Ormaechea sabe que en algún momento determinado la sociedad tendrá que caer. Y así se manifiesta, aunque decline en la directiva una decisión que, en efecto, a él no le atañe. Pero si le atañen sus modos y maneras, aparte del éxito de estos momentos, cimentado a base... «En base, quizá, a haber conseguido un conjunto sobre las individualidades. Lo prueba que apenas hayamos alterado las formaciones y que la temporada pasada diéramos imagen de lo que podíamos alcanzar ésta. Digamos que es el fruto que más se ve de un trabajo de cantera y de una racha notable de jugadores, porque no siempre pueden asegurarse los grandes rendimientos. Este de ahora es para aprovecharlo, porque quién sabe...» Si, es para aprovecharlo, aunque el club se enfrente a obstáculos en la competencia directa con los demás; obstáculos como el de la ausencia de extranjeros de refuerzo, tema éste que tampoco le quita el sueño al «mister», porque... «Ya sabía cuando vine cuáles eran las condiciones. No puedo quejarme. Es la política del club y, tal como se desarrollan los acontecimientos, a mí me parece acertada. Ni los extranjeros le están aportando nada al fútbol español de ahora ni el club va a cambiar su postura de siempre.» Contando, por cierto, con el éxito de la gestión, por las circunstancias dichas, no cabe siquiera discutirlo.

Aunque el misterio de esta Real lo desvele en no poca parte la debilidad de sus contrarios.

# Fíjese como viene la nueva Currante.

Asientos traseros abatibles y plegables. Para llevar al personal que haga falta. Cómodamente sentados atrás.

Chapa protectora. Con tres posiciones de anclaje. Para dejar la cabina a plena carga o dar protección a pasajeros y mercancía.

Asiento delantero abatible. Para dar cómodo paso a los que van detrás.

Cristales corredizos. Para ver todo sin problemas y ventilar el espacio como Dios manda.



**NUEVA FURGONETA DYANE 6-400.**  
Currante, Dura y Elegante.





DE CARLOS, TRAS EL SUSTO DEL CELTIC PARK

# «SOY UNA ESPECIE DE CO

● **«PERO  
PROCURO  
NO  
APASIONARME»**

● **«LO CONFIESO:  
DISFRUTO CUANDO NO  
VEO JUGAR AL  
MADRID»**

● **«PORQUE ENTONCES  
UNO NO ESTA  
SOMETIDO A GRANDES  
PRESIONES»**

«**B** IEN, bien, yo estoy esparanzado.»

Luis de Carlos sonríe. El trasiego del avión y las prisas del viaje a Glasgow, amargadas con una noche rubricada en tropezado claro, han terminado. El equipo parece haber recuperado la calma; los seguidores, también. El Celtic Park, los miles de bufandas verdiblanas manejadas como estandarte son un mal recuerdo, tan sólo. El día 19 el Madrid podrá llegar a la «crema». Pero a este Real de comienzos de la primavera se le ha mojado la pólvora. Y...

Ni ha habido, ni hay consenso en torno al choque de Escocia. Mejor, casi, porque jugar fenomenalmente, según dicen algunos, en el primer período, y crear una sola situación de compromiso directo (dos o tres más se perdieron en pésimos remates) es un contrasentido. ¿Qué habría pasado, entonces, con un Real deficiente, con un Real alicaído?

Al «presis», parte en el mundo de las opiniones, su Madrid le

pareció un Madrid apto. A muchos aficionados y a algunos forofos, también. Pero ésa es agua pasada que no mueve molino y que no tengo intención de remover. Hay que remover, sí, en el trasfondo de los rectores blancos, para los que la continuidad en la Copa de Europa se ha puesto bastante más en el alero. No digo yo que esté perdido, sencillamente porque creo que el Real tiene capacidad, jugando bien, para batir al Celtic. Pero habrá que superar los últimos compromisos, el fútbol remisivo de tierras escocesas y el de la noche del Betis, objetivo claro para un equipo un tanto confundido.

¿Podrán los de Chamartín alcanzar las cotas para las que han ido preparándose con más ímpetu que peones, con más ganas que conocimientos? Al presidente no le asuste el adverso dos a cero de Glasgow, aunque el hombre reconozca las dificultades que eso entraña. Opinión manifestada, sin rubores, cuando el DC-9 tocaba tierra hispana. «A mí, lo

que me da tranquilidad es que los jugadores no han perdido la fe en sus fuerzas, tras el abatimiento lógico una vez terminado el partido. Al poco, reaccionaron como era debido y eso me produce el convencimiento de que pasarán la eliminatoria. Además, sin desmerecer a nadie, creo que somos más equipo que ellos.» El señor De Carlos piensa por las claras que el dos a cero es remontable y quizá por aquello de la recuperación anímica de sus hombres, después del varapalo. «Es que el espíritu es fundamental y los chicos no lo tienen perdido. No le digo: al rato ya estaban apostándose entre ellos mismos la diferencia que van a obtener. Y siempre superando al par de tantos, por supuesto.» ¡Ah, la fe! La tienen, pues, los madridistas. Y la han recuperado sus «tifosos». Pero éste es, a veces, pecado capital, porque fue, precisamente, de esa confianza blanca de la que surgió el billete para el desencanto, cuando menos, sí, para el desencanto. «Yo, insisto, estoy conven-

cido de que el resultado no es insalvable. Y lo espero.»

Don Luis es un hombre sosegado, con un evidente «fair play», virtud que empieza a desconocerse en este mundillo del balón. Aparentemente más sereno de lo que creo debe ser, el hombre del Madrid no se le ha venido el mundo encima con la negra excursión. Eso, a pesar de que están en juego unos cincuenta millones de pesetas, que sería la pérdida en taquilla si el equipo no alcanza las semifinales. Pero, ¿y por dentro, es tan tranquilo el directivo del más prestigioso club hispano? «Soy una especie de coctel terrible. La verdad es que quisiera ver el fútbol como simple aficionado, sin estar sometido a las presiones que impone. Disfruto cuando no veo jugar al Real, porque eso me permite ciertas licencias. No puedo olvidar, en efecto, que cada compromiso es un rato para el club. Pero, a pesar de eso, procuro no apasionarme.»

## EL DINERO NO LO ES TODO

En alguna medida, sin embargo, el dinero ha de pesar sobre las deficitarias economías de los clubs, pues la falta de liquidez impone sus condiciones agobiantes, incluso a los más poderosos técnicos. Cincuenta o sesenta millones son, o serían, un buen pellizco, máxime cuando los presupuestos se ajustan, a menudo, sobre términos de espejismo, sobre valoraciones de plantillas, sobre... «Es importante el aspecto material, sí, pero no lo es todo. Y yo pienso que no ha de crear agobios en ningún momento, sobre todo si los jugadores cumplen con la fidelidad con que lo están haciendo. En esta casa jamás les hemos puesto en la tesitura de esa posible trascendencia.» Y es cierta la trascendencia, es cierto que pasa, lo que en este caso podría suponer que el Real perdería, con el K. O. copero, que uno no espera, el tran de la incorporación a Europa por enésima vez desde aquellos felices años 60.

—Y eso, tampoco...?

—Recuperar el prestigio internacional ha sido la primera mira que nos hemos trazado. Algo hemos hecho. Pero no todo, claro.

—Las salidas al Continente han constituido, cuando menos, frenos a la moral liguera, ¿eh?

Un infructuoso ataque azul. No brilló en eso el Madrid.





Por Luis ARNAIZ (enviado especial a Glasgow)

# CTEL TERRIBLE»

«EUROPA NOS  
LLEVA MUCHO  
CAMINO DE  
VENTAJA»

«AUNQUE YO  
VOLVI MAS  
PREOCUPADO DE  
OPORTO»

equipo se iba a enfriar, que aquello iba a romper su ritmo. Y, ya lo ve, se produjo.

—Y con el uno a cero...

—En esa jugada desafortunada perdimos el mando de un partido que era nuestro.

—Con lo que sólo queda volver a empezar...

—No es volver a empezar, sino trabajar y mejorar. No hay nada perdido, aunque esté absolutamente de acuerdo en el «difícil

con que titulaba «As» después del compromiso.

—Lo dicho, que la fe...

—No son superiores a nosotros y los chicos están, ya, convencidos de que pasarán. Eso me anima.

Y es que don Luis sabe autoestimularse hasta cuando sus hombres no le producen tales alegrías, en lo que es claramente una función propia de presidente de club.

—Bueno, no es lo mismo.  
—¿Y no le preocupan los varapalos?

—No, no... Estamos empezando a trabajar y a obtener frutos de una programación de planes. Pero Europa nos lleva mucho camino de ventaja.

Ahí, ahí sí. Europa se les viene quedando lejos a los equipos españoles, que con sus golpes de millones no han conseguido más que pírricos éxitos. Si no es ésta la situación, ya veremos la guerra que dan los chicos de McNeill en Chamartín.

—Aunque yo volví más preocupado del partido de Oporto.

—Sólo había que hacer un gol para remontar...

—Sí, pero me ofrece más ga-

rantías remontar el fútbol del Celtic. Y si se logra, si nos metemos en semifinales, será un paso muy importante. Lástima que en el primer tiempo falláramos en las ocasiones de gol. Todo habría sido distinto si hubiéramos aprovechado alguna de ellas.

Desaprovechadas en lo que se ha dado en llamar exhibición madridista en los tres primeros cuartos de hora, queda la esperanza, como en el cantar. Y la conciencia de las dificultades que el propio presidente, a lo que él mismo asegura, había ya advertido en el descanso del encuentro.

—Yo temía su llegada, en efecto.

—¿Por qué?

—Porque presumía que el



Doyle, autor del segundo gol del Celtic, con Sabido.

## La nueva Currence admite más personal.



Ahora, con cuatro asientos.



33 DIFERENCIAS DE DOLAR EN LA COPA DE EUROPA Y EN LA RECOPA



LA CONTINUIDAD DEL MADRID

# ¿UN «MI

- BOSKOV, OPTIMISTA, AUNQUE... HABRA QUE MARCAR TRES GOLES
- EN GLASGOW SE ECHO DE MENOS A PIRRI, Y STIELIKE ESTUVO FLOJO
- JUANITO —QUE REAPARECIA EN EUROPA—, DESCONOCIDO
- EN EL «BARÇA»: ADEMÁS DE RIFE, NUÑEZ EMPIEZA A ESTAR EN LA PICOTA



En otro tiempo, cuando se jugaba sin tanto complejo y sin tanta inseguridad, el Real habría podido sentenciar el choque y la eliminatoria en la primera parte, pero hoy en día son pocos los hombres de calidad capaces de resolver una confrontación de importancia en un par de lances. Si el Madrid hubiese confiado más en sus posibilidades, si hubiese jugado con más garra y con más decisión, cualquiera de las ocasiones claras de marcar las habría aprovechado. Luego, en la segunda parte, cambiaron las tornas, el

Celtic se centró, presionó más, y el Madrid se encogió, aparentemente incapaz de resolver allí, en Glasgow, la eliminatoria. Y, claro, llegaron los goles. ¿Que García Remón «cantó» en el primero de ellos? Bien, es posible, pero el portero sólo, salvo raras excepciones —que no es el caso—, jamás es responsable de la derrota de un equipo. Los tantos llegaron porque el Celtic se mostraba superior, atacaba con más convicción (por otra parte, se lo estaban ya jugando todo a la carta de los 45 minutos posteros) y la contención hispana era insuficiente. Stielike deambulaba más de la cuenta como libero. A Piri se le echaba de menos, a pesar de sus años. Y, por si fuera poco, Juanito —que retornaba a las competiciones europeas, después de la famosa sanción de la UEFA— no tenía su día. Así las cosas, la continuidad en la competición para el Real Madrid se ha complicado enormemente, y

aunque el equipo español ha sido siempre capaz de las mayores hazañas en competiciones europeas (recuérdese el famoso 4-1 adverso frente al Derby County...), los tres goles que debe marcar al Celtic en el Bernabéu el próximo día 19 no son ninguna insignificancia. Los jugadores del Real consideran que eliminar al equipo escocés no será ningún milagro. Nosotros, sin ser pesimistas, no lo vemos ni mucho menos tan claro, por mucho que el propio Boskov hable de la eliminatoria aparentemente convencido de que se va a pasar.

Y mientras el Madrid tendrá que jugar a tope el próximo día 19 para seguir adelante en la Copa de Europa, ¿cuál va a ser la suerte del Barcelona? El asunto lo tiene mucho más negro el equipo catalán. La derrota sufrida en el Nou Camp ante el Valencia dio lugar al pasado miércoles a tales reacciones del público que en estos momentos —cuando el re-

DURANTE DOS AÑOS Y MEDIO

## VICENTE CALDERON SEGUIRA SIENDO EL PRESIDENTE DEL ATLETICO DE MADRID



● Mientras siguen dándose a la publicidad rumores y más rumores sobre quiénes pueden ser los aspirantes a la presidencia del Atlético de Madrid —el señor De la Mata, que antes, según parece, tenía por meta la política y, ahora, parece haber quedado lejos de aquel juego, y el polifacético José Luis Martín Berrocal, hombre emprendedor, pero...—, se asegura que don Vicente seguirá, por ahora, al frente de la nueva rojiblanca.

Según hemos podido saber en fuentes

próximas al Atlético de Madrid, el club no cambiará —salvo que cambien muchas cosas en este país— en los próximos dos años y medio. Entre otras razones, se especula, porque cualquiera que esté dispuesto a sentarse en el sillón que ahora ocupa el señor Calderón tendrá que pensar en desembolsar (o avalar) en dinero contante y sonante cerca de quinientos millones de pesetas. Con esta condición, seguramente, muy pocos estarán dispuestos a relevar a don Vicente.

LA integración de España a Europa o, para decirlo con mayor precisión, al Mercado Común, debe ser un hecho indiscutible en dos o tres años, pero, de momento, la cosa va despacio. Si hacemos caso a los agricultores de la Comunidad Económica Europea, nuestra agricultura no podrá integrarse en el MC hasta dentro de quince años (es de suponer, claro, que haya personas sensatas por el mundo capaces de evitar semejantes despropósitos...).

Pero no nos desviemos del tema. Y mientras se especula con el ingreso de España en el Mercado Común, ¿alguien ha pensado en la integración del fútbol español a Europa? La verdad es que España, el fútbol español —a través del Real Madrid—, fue dueña y señora del Viejo Continente hace años, pero desde entonces, desde las cinco Copas de Europa, primero, y desde la Copa de Gento y sus «eyeyés», después, ha pasado mucho tiempo, y el mundo del balón ha sufrido tales mutaciones que aquellas glorias pasadas, imperecederas, parecen inalcanzables hoy. Y tampoco importa demasiado que un equipo español esté en condiciones de emular al Real en sus años de gloria. No. La historia no retorna y no hay por qué aferrarse a ella, salvo para sacar las conclusiones más positivas. Lo que puede preocupar hoy en día es ver el abismo que separa al fútbol español del extranjero, tanto a nivel de club como de selecciones nacionales. Y, además, hay un hecho evidente: no se vislumbra ninguna evolución real para acabar con esas diferencias abismales.

Si se exceptúa a la Real Sociedad, que está jugando este año en la europea, ningún otro equipo hace un fútbol capaz de andar por el mundo con ciertas garantías. Ahí está lo ocurrido en el último miércoles europeo en Glasgow. Frente al Celtic, el Madrid fue un equipo de cara y cruz: correcto en el primer tiempo y a la deriva, completamente a la deriva, en el segundo.



Y DEL BARCELONA,

# LAGRITO»?»?

● AUNQUE... NI EL PRESIDENTE NI EL «MISTER» SON LOS QUE TIENEN QUE MARCAR GOLES

EL VALENCIA, DECIDIDO: A JUSTIFICAR SU TEMPORADA EN LA RECOPA

● PARADOJICO: EL EQUIPO DE DI STEFANO NO JUEGA BIEN, PERO... ESTA A LAS PUERTAS DE LAS SEMIFINALES DE LA RECOPA

cuerto de Heredia y Krankl flota en el ambiente—, y cuando se da poco menos que por segura la baja de Roberto «Dinamita» en la plantilla a finales de temporada —ya no sólo está en la picota «Quimet» Rifé, el entrenador sino

que también empieza a ~~hacerse~~ presidente, José Luis Nuñez.

Los gritos del respetable en las postrimerías del choque de Recopa entre los dos equipos españoles «Neeskens! Neeskens!», son la más clara evidencia que el

«neopresidentes barcelonista ha tenido desde su elección sobre el disgusto de la afición para con los resultados del equipo. Ahora bien, ni Nuñez ni Rifé marcan goles. A lo mejor lo que habrá que hacer sería un replanteamiento de la política de ordeno y mando que se está llevando a cabo en los últimos tiempos. Por ahí, entendemos, habrá que empezar

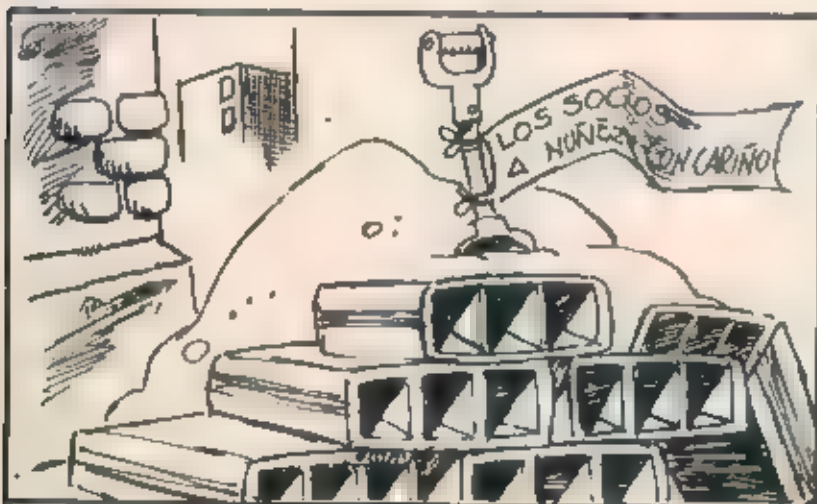
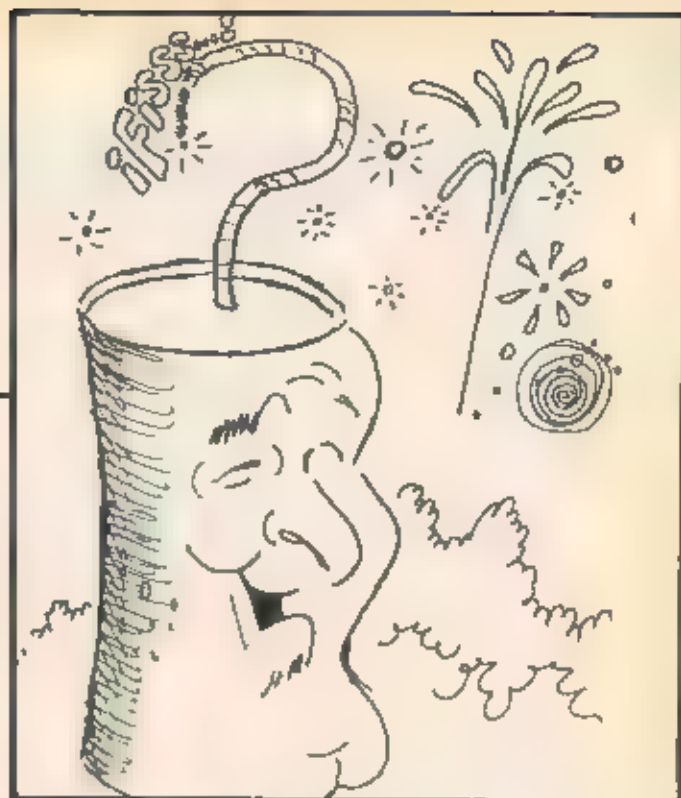
Pero, en fin, de lo que no hay duda es de que el Barcelona puede estar en trance de perderlo, si se prefiere, de dejar de ganar) por encima de los cien millones de pesetas, si el día 19 en el Luis Casanova se le cierran definitivamente las puertas de la Recopa-80, en la que, como es sabido, el equipo catalán interviene como campeón.

Por su parte, el Valencia está decidido —y hace muy bien, claro— a justificar su temporada en la Recopa. Flojo en la Liga española, en la que, salvo algún encuentro aislado, ha dado siempre la de arena, y sin convencer en la Copa de Europa de Campeones de Copa, parece claro que aquel genial e inigualable futbolista que fue Alfredo di Stéfano sigue contiendo con una excelen-

te estrella su equipo no juega bien (casi diríamos que lo hace frecuentemente mal) y ahí tienen plantado ante las semifinales de la Recopa, que es tan como decir con una magnífica oportunidad de optar al título, la suerte la sigue teniendo cara en los próximos compromisos.

De cualquier forma, adviértase, la devolución de visita del Barcelona al día de San José —que dejará en las arcas del Valencia alrededor de 55 millones de pesetas— no pueden entenderla los levantinos como una batalla ganada de antemano. Si lo hicieran, podría ser su perdición. No se olvide que cada jugador del Barcelona tiene más de 400.000 pesetas de prima por la eliminatoria y que van a intentar por todos los medios conseguirlas en Valencia el gran día de las Fallas.

En resumidas cuentas, que la permanencia del Real Madrid y del Barcelona en las competiciones continentales (Copa de Europa de Clubs Campeones y Recopa, respectivamente— es muy problemática. Y que lo del «lagrito» a lo mejor es la única salida para «merengues» y blaugranes.



SE IBA A TELEVISAR EN DIRECTO EL REAL MADRID-CELTIC, PERO... EL BARCELONA Y EL VALENCIA SE HAN OPUESTO

● ¿HABRÁ UNA DECISION «HEROICA» DE TVE Y SE RETRANSMITIRÁN LOS DOS?

● Según nuestras noticias, el partido de vuelta entre el Real Madrid y el Celtic de Glasgow previsto, como es sabido para el próximo día 19 en el estadio Bernabéu iba a ser televisado en directo. Una oportuna gestión desbarató los impedimentos que en principio existían y se llegó a un acuerdo de principio entre el Real Madrid y Televisión Española para dar en directo el importante encuentro.

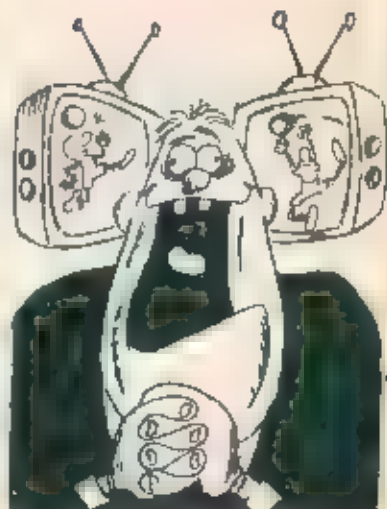
Cuando ya había cobrado carácter formal el acuerdo, alguien —¿quién?— advirtió de prisa y corriendo al Barcelona de la manobra blanca para el día de

San José que como es sabido es día festivo en toda España y en consecuencia era fecha libre de ataduras especiales a la hora de fijar la hora de comienzo del encuentro.

Inmediatamente ésta es la versión que ha llegado hasta nosotros— el Barcelona comunicó el asunto al Valencia, y el directivo catalán hizo notar, con especial relieve, el quebranto que el Valencia podía sufrir en su taquilla si se televisaba en directo el Real Madrid-Celtic. No hubo que insistir demasiado al Valencia, consciente de que podía perjudicarse la retransmisión, modificó el horario inicialmente señalado para el

comienzo del encuentro contra el Barcelona de forma que la coincidencia de horario conviera en viable el proyecto del Madrid.

Así las cosas, los aficionados se quedarán sin ver fútbol por la pequeña pantalla a no ser —cosa improbable— que TVE rompa por un día su política restrictiva, en materia de espacios deportivos, y nos sorprenda a todos con dos retransmisiones: la del Real Madrid-Celtic y la del Valencia-Barcelona. ¿Que sería mucho fútbol en un mismo día? Es posible, pero... una vez al año no hace daño (aunque sea costumbre más sana una vez a la semana).





# VLADIMIR POPOV

(Vicepresidente del Comité Organizador de la Olimpiada)

El tema olímpico está en la calle. Los norteamericanos le han declarado el boicot a los Juegos de Moscú. Los soviéticos esperan que todo se solucione y estén todas las naciones en la capital de la URSS el próximo julio. Los españoles deshojamos la margarita del sí y el no. El pasado día 1 estuvo en el programa «La clave», desmenuzando el tema junto a Bob Beamon, Emil Zatopek, Anselmo López, Francisco Delgado y Vladimir Popov, el recordman mundial de salto de longitud, el llamado «acomodador humano», que ganó cinco medallas entre las Olimpiadas de Londres y Helsinki, el secretario general del COE, un senador socialista y el primer vicepresidente del Comité Organizador de la Olimpiada 1980. De este programa lo allí tratado y de los hombres que lo hacen posible les hablaremos a ustedes la próxima semana, hoy les traigo a Vladimir Popov.

Vladimir Popov es un hombre alto, elegante, con una educación exquisita, con un trato sumamente amable y dispuesto a contestar a mis preguntas, ¡ah! y puntual. Quedamos a las siete y cuarto y entraba en el «hall» del hotel a las siete y doce minutos. Así de guato.

—Señor Popov, ¿cómo ve usted los Juegos Olímpicos en cuanto a participación se refiere?

—Las cosas no están fáciles, pero yo espero y deseo que de aquí a la fecha tope de inscripción todos los países que en un principio se pensó que estarían en Moscú, hayan formalizado y confirmado su asistencia.

—¿No es usted muy optimista?

—Lo soy y me gusta serlo. Principalmente, mi optimismo se basa en que casi todos los Comités Olímpicos de todos los países quieren acudir a Moscú, incluido el de los Estados Unidos, aunque hay algunos, como Arabia Saudita, Kenya y Mauritania que han asegurado que no irán.

—¿Le hubiera gustado que viniese su colega norteamericano al programa «La clave»?

—Me hubiera gustado mucho, porque él, al igual que yo deseo que la Olimpiada se celebre sin ningún entorpecimiento. Creo que al final el sentido común vencerá y podremos ver a los deportistas americanos en Moscú.

—¿Qué ocurrirá si se retiran cincuenta o más países?

—Eso es solamente lo que dice la prensa, la mayoría aplastante enviarán sus atletas a la Olimpiada. Yo espero que acudan ciento veinte o ciento treinta países.

—Tengo entendido que aún no están terminadas todas las instalaciones para la Olimpiada.

—Todo estará terminado al final de esta mes. Tenemos un gran complejo deportivo muy complicado, porque está en una zona de la ciudad con un problema de ingeniería y cuya cobertura tiene que ser construida con láminas metálicas muy finas, pero creo que a mi regreso a Moscú todo estará resuelto.

—¿Qué aumento ha habido de plazas hoteleras?

Más de veintisiete mil quinientas. Tenemos un gran hotel, el Cosmos, que ya funciona desde el final del pasado verano. Se ha construido en colaboración con una firma francesa.

—¿Cuánto tiempo lleva usted en el deporte de la Unión Soviética?

En el Comité Olímpico, desde hace poco tiempo, pero sí que hace mucho dentro del deporte de mi país. Desde 1952, en que comencé a trabajar con el movimiento deportivo de las juventudes soviéticas. También fui miembro de la Federación

Soviética de Fútbol y como tal acudí a la Olimpiada de Helsinki.

—¿Y en política?

Fui viceministro de Cultura y estuve al frente del Departamento de Información de Prensa, tal vez por mi experiencia de periodista.

—¿Qué le ha parecido el programa «La clave»?

Un largo e interesante debate. Ha sido como una conversación abierta y sincera. Me gusta la estructura del programa y me gusta el moderador, al que juzgo como un periodista inteligente. Me ha pareci-

do magnífico desde el punto de vista humano.

—¿Podría usted darme el nombre de los nombres de algunos atletas soviéticos que tengan asegurada una medalla de oro?

—En salto de altura creo que ganará Iashenko, y en halterofilia, tal vez Alexeiev.

—¿Cree usted que las Olimpiadas pueden llegar a ser un día copen?

No lo creo. El artículo veintiséis prohíbe que los atletas olímpicos sean profesionales. Perdería mucho una Olimpiada viendo competir a deportistas amateurs con deportistas profesionales.

—Gracias, señor Popov, espero y deseo que nos veamos en Moscú.

Ahora, a esperar. El Comité Olímpico de Estados Unidos quiere acudir a los Juegos Olímpicos de Moscú. Los deportistas norteamericanos, también ¿irán España? Nosotros, como siempre, estaremos deshojando la margarita hasta última hora. He recogido muchas impresiones y las hay para todos los gustos. La mayoría cree que iremos y se basan en que España no puede volver a los criterios de 1956. Uno, particularmente, piensa que si es verdad lo que manifiestó el ministro de Cultura de Ricardo de la Cierva en la fiesta de «As», y no existe nada para dudarlo, iremos a la Olimpiada. Las palabras del ministro fueron claras. «El deporte no puede estar al servicio de la política y al día el servicio del deporte.» Pienso que el nuevo director general del Consejo Superior de Deportes, don Jesús Hermida, un hombre salido del deporte puro y amateur como fue el atletismo que él practicó, también apoyará el concurso de España en los Juegos Olímpicos. Benito Castejón, presidente del Comité Olímpico Español, no quiere desaprovechar la ocasión de ir a Moscú. Anselmo López ya manifiestó con firmeza que España debía acudir a la Olimpiada. ¿Quién puede oponerse? Los norteamericanos, con su boicot, y si éstos arrastran a Inglaterra y Francia, la cosa se pone grave. Mientras, los atletas entrenan con ilusión. Liompart sueña con una medalla, y Antonio Corgos, con batir su marca de ocho metros, nueve centímetros en longitud. Para muchos pueden ser sus primeros Juegos Olímpicos, y para otros, los últimos. Hay quien también piensa en el importante papel que puede jugar Juan Antonio Samaranch, embajador de España en la Unión Soviética y vicepresidente del COI, ya que está a las puertas de llegar al sillón presidencial. No hay que olvidar que España será sede del Mundial de Fútbol en 1982.

Dejamos al señor Popov viendo unas corbatas y pañuelos de seda con los símbolos olímpicos y la mascota de Moscú, fabricados en España y de una calidad extraordinaria. Habrá que pensar en las industrias españolas que se han jugado muchos millones en un sinfín de productos con el éxito y los aros olímpicos.

Mientras todo esto llega, continuemos: sí, no, sí, no, sí... ¿sí? ¡Ojalá!

● «ESPERO QUE AL FINAL IMPERE EL SENTIDO COMUN, Y EN LOS JUEGOS OLÍMPICOS DE MOSCÚ ESTÉN CIENTO VEINTE PAÍSES O MÁS»

● «PARA EL FINAL DE MARZO ESTARÁN TERMINADAS TODAS LAS INSTALACIONES, CON MÁS DE 27.500 NUEVAS PLAZAS HOTELERAS»

● «CREO QUE IASHENKO PUEDE GANAR LA MEDALLA DE ORO EN SALTO DE ALTURA, Y ALEXEIEV EN HALTEROFILIA»

● «NO CREO QUE PUEDAN LLEGAR A CELEBRARSE UNOS JUEGOS OLÍMPICOS OPEN»

Por Julián DE REOYO • Fotos: VEGA



Vladimir Popov, entre los monstruos olímpicos Emil Zatopek, Bob Beamon, Dana Zatopek, esposa del príncipe y gran ganadora de dos medallas olímpicas, y Miro de Beamon.



Anselmo López, sonriente y optimista, al igual que Zatopek, y más serio, Popov y Beamon.

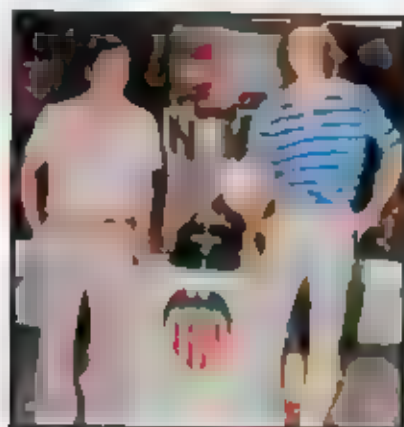


**EL VALENCIA**

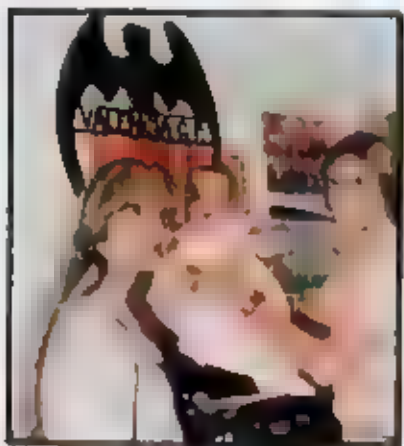
**PIDE**

**80**

**MILLONES**

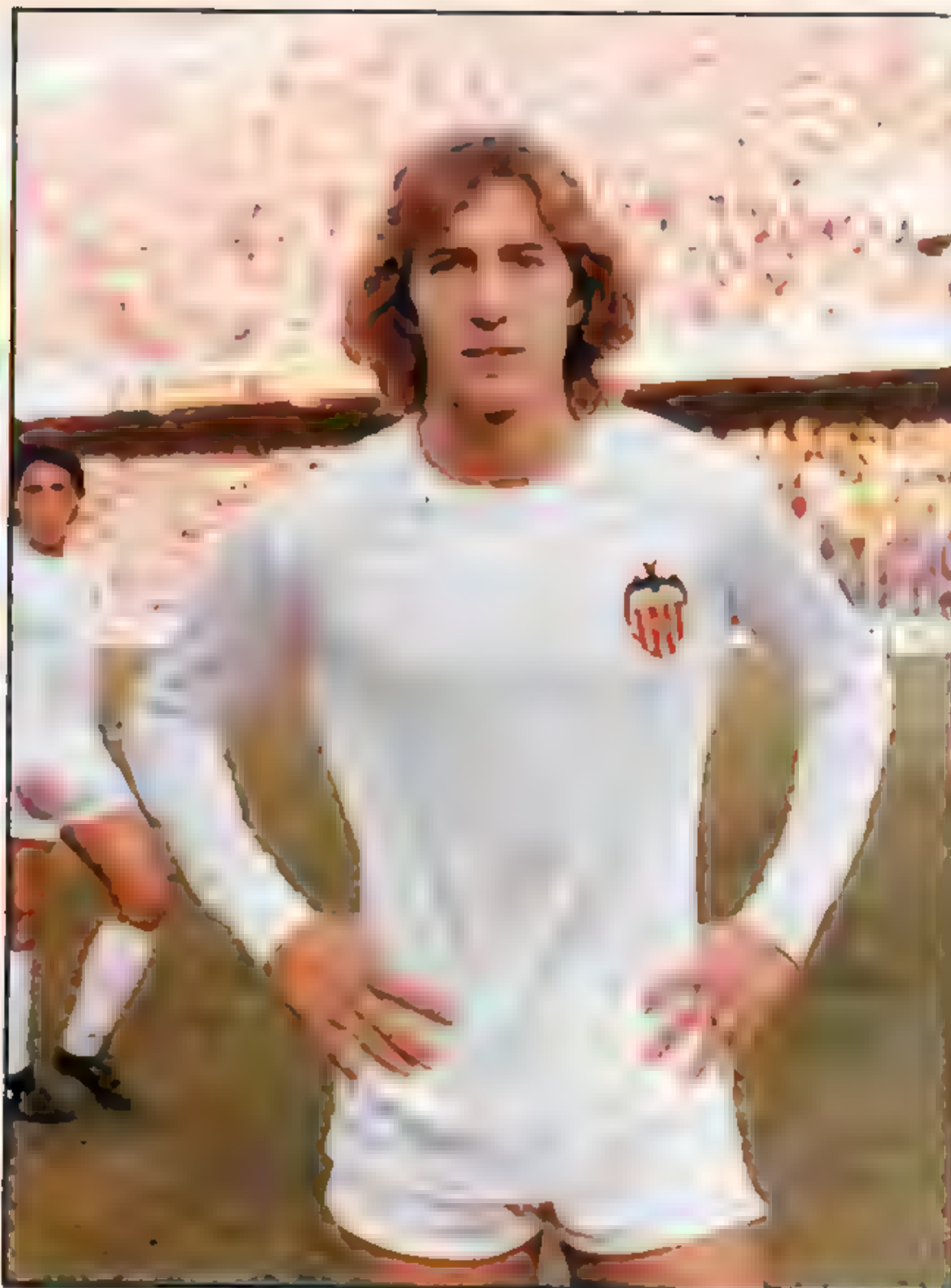


*Con Cleramunt y un trofeo conquistado por los valencianistas*



*Arias, feliz con su mujer y con su niña*

*Arias, vistiendo la camiseta del Valencia.*



**ARIAS**

**PUDIERA SER EL SUSTITUTO DE PIRRI**

**● TAMBIEN INTERESA AL BARCELONA**

**R**CARDO Arias, jugador del Valencia, de veintitrés años, casado, y con una hija de diez meses, es noticia por el rumor insistente de su posible traspaso al Real Madrid, como sustituto del Ibero Pirri. Muchos son los ochenta millones que se piden por el internacional valencianista, pero ya se sabe los altos precios del mercado.

El Valencia, como casi todos los equipos españoles, tiene problemas de dinero, y este traspaso le vendría de maravilla para hacer frente a sus muchas deudas.

El jugador nos dijo:

No creo que se pidan tantos millones por mí. Desde luego, siempre me gustó ser el sustituto de Pirri. Soy un profesional del fútbol, y aunque mi tierra es Valencia, me marcharía al club que más me conviniera económicamente.

Por supuesto, Arias seguirá defendiendo los colores del Valencia hasta que termine la temporada. Entonces se sabrá si se va al Madrid o quizá al Barcelona, a quien también interesa grandemente.



*Durante un entrenamiento con la selección nacional.*



# FLORENCIO NORIEGA:

## «¡ESTAMOS PERDIDOS, SI VAN A ADMINISTRAR EL DEPORTE

## LOS POLITICOS Y LOS ENTES AUTONOMICOS!»



—¿Y de qué vamos a hablar?  
De deporte.  
Si me suena el  
tema. Creo que podré defenderme con él.  
Con esa frase simple e irónica Florencio Noriega ex secretario general del Consejo Superior de Deportes hasta hace muy poco aceptó la entrevista que le proponíamos.

Ya sabía que siempre ha estado dispuesto a atender a la prensa a informar.

Florencio Noriega se fue con quien llegó con Benito Castañón. Les dijeron que habían concluido aunque no les dieron tiempo a concluir nada y aquí paz y después gloria. Y el ex secretario general ha vuelto a sus negocios que ya tenía bastante abandonados.

Cuando me llamó Castañón para el puesto, yo creí que iba a ser cosa de tres o cuatro horas dignas. Luego vimos que ni con castorice había suficiente.

¿Le dolió marcharse así?

—No. Nadie nos puede quitar el haber vivido una época apasionante. Hemos conocido cinco ministros, tres Ministerios diferentes, no sé cuántos nombres, creo que tres... y todo eso en sólo tres años.

Eso será apasionante, pero no puede ser eterno. ¿No?

—Hombre... nosotros habíamos planificado para ocho años, pero no nos dio tiempo... Claro que no pueden ser buenos tantos cambios. Se encuentra uno con que no se puede pensar ni con un año por delante. ¿Cómo va a planificarse entonces? Y el deporte es algo que necesita de una labor a largo plazo, de largo alcance, pero ¡en fin!

A pesar de todo. ¿qué hicieron? ¿Es positivo el balance?

—No hicimos todo lo que hubiéramos querido pero ahí están los resultados...

Florencio Noriega va recordando, un poco a esto de meta deshilvanándosele porque uno no puede tener una lista de las realizaciones.

Redujimos la plantilla del Consejo Superior de Deportes, que era algo que

● «EN TRES AÑOS HEMOS CONOCIDO CINCO MINISTROS, TRES MINISTERIOS, TRES NOMBRES...»

● «¡Y QUE DIFÍCIL ES DIGERIR A UN MINISTRO NUEVO!»

● «LOS IMPUESTOS FISCALES A LOS CLUBS, UN GOLPE BAJO AL DEPORTE»

● «LA LEY LA HAN TRAI DO Y LLEVADO... PORQUE NI A UNOS NI A OTROS LES IMPORTA MUCHO»

● «ANTES LAS FEDERACIONES TENIAN QUE PEDIR, CASI QUE HUMILLARSE. NOSOTROS ACABAMOS CON ESO»

Escribe: HERAS LOBATO



Nosotros creemos que el deporte es algo serio. Los políticos.

había que hacer. Y todavía la plantilla es algo... introdujimos la informática en el Consejo que también era necesario, porque los datos la información son fundamentales. Eso en cuanto a lo administrativo... y creo que se me olvida algo. Bueno en todo caso ahí están también los Centros de Iniciación Deportiva, los de perfeccionamiento, las Escuelas Deportivas que hemos puesto en marcha.

¿Consiguieron proteger el deporte de la política o fue imposible?

Intentamos, por todos los medios que el deporte federado estuviera aislado de los cambios políticos, porque el deporte creemos nosotros, es una cosa seria y no sé si los políticos piensan que en muchos casos no, creen lo mismo. Claro que eso es muy difícil. Si qué difícil es digerir el cambio de un ministro! Cada uno llega con sus ideas nuevas, con otros puntos de vista.

Está ahí, ahora, la Ley del Deporte, que en el Congreso y en el Senado no ha salido, parece muy bien parada si tenemos en cuenta las reformas del proyecto que se presentó. ¿La están mejorando, en su opinión, o la están haciendo peor?

—La Ley del Deporte... tan traída y llevada. Hay en ella, en mi opinión, ahora, cosas muy preocupantes para el deporte. Por ejemplo el artículo que trata de los impuestos fiscales que van a tener los clubs, que se ha introducido en el Senado. Es un golpe bajo al deporte! Y luego el que se refiere a la supresión de los Consejos Provinciales. Esto significará que la gente del deporte, dentro del Pleno del Consejo Superior tendrá muy poco que decir. Es grave, muy grave. Porque si van a administrar el deporte los políticos y los entes autonómicos, estamos perdidos.

Florencio Noriega siempre estuvo en el deporte. Haciéndolo o dirigiéndolo. La última vez, antes de llegar al Consejo Superior, que entonces, claro, no se llamaba así al frente de la Federación de Rugby.

—Bien: ése es su punto de vista. Si tiene razón usted como parece, por la convicción que pone en sus afirmacio-



nes ¿por qué se ha traído y llevado como ha dicho la ley?

¿Que por qué ha ido de un lado para otro, que por qué se ha mercantilizado? Ya una que porque a unos y a otros en el fondo les daba lo mismo.

Luego, Florencio Noriega Floro, desde toda la vida para las gentes de deporte hace una especie de reflexión en voz alta.

El problema está en que en España no tenemos lo que tiene el deporte ni en los países del Este ni en los países occidentales. En los del Este tiene la disciplina a ultranza, casi del látigo en los occidentales tiene el apoyo de una sociedad. No digo de unos políticos, digo de una sociedad. Y aquí no tenemos ni lo uno ni lo otro. Y pretender dar pasos muy largos con este estado de cosas. Y además nos encontramos con que en lo que mejor deberíamos estar en lo que más dinero gastamos tampoco hacemos maravillas, en el fútbol. Ahora se habla también de deporte para todos. Y parece que es algo que algunos partidos creen que han inventado. Y no han inventado nada. El término y su significado ya quedaron bien claros en el año 64 en el Consejo de Europa. Desde luego que se están dando pasos. Se está perdiendo por ejemplo, ese sentido del ridículo a que somos tan dados los españoles muy preocupados por el qué dirán. El que la gente corra por las calles en pantalón de deporte, que haga stonings... eso es bueno.

Vuelve Floro Noriega a hablar de las rehabilitaciones que les dio tiempo a hacer a sus resultados.

Incluso tenemos un diario publicado, y en él se aprecia que desde luego el deporte progresa en España. Pero inmediatamente si tenemos en cuenta lo que se podía hacer. La verdad es que, en el caso nuestro del equipo de Benito Castellón, quizá hemos cometido el error de cuidar poco nuestra propia imagen. Preferimos trabajar más que decir lo mucho que estábamos haciendo.

Dice usted que pobres de nosotros si en el deporte iban a mandar los antes autonómicos y los políticos. Sin embargo ustedes han intentado, parece, dar autonomía a las Federaciones.

Sí, pero éste es otro tipo de autonomía. No es la autonomía política, por decirlo así, en la que yo no tengo demasiada fe, porque es una autonomía que nace ya en la desconfianza. Hemos dado



A pesar de todo hay que ser optimista.

gran personalidad jurídica al Consejo Superior de Deportes, y hemos dado, si autonomía a las Federaciones. Antes y lo sé por experiencia, un presidente tenía que ir a la Delegación Nacional de Deportes a pedir para todo. A pedir de una forma casi humillante. Ahora no. Ahora hemos descentralizado. Y es lo que, creo, tienen que ser las autonomías, descentralizaciones. En los presupuestos en la gestión deportiva. Cuando nosotros llegamos, había señores que tenían becas concedidas por la D. N. D. que no conocían ni los presidentes de sus Federaciones. Claro, eso era un sistema para

que el beneficiario de la beca se sintiera muy obligado y muy agradecido. Creo que nosotros hemos acabado con ese agradecimiento.

Señor Noriega así las cosas, ¿qué futuro le predice usted al deporte español para los próximos diez años?

Yo diría que el deporte español tiene un futuro positivo. Porque hay una base técnica mayor y porque la sociedad va cambiando. Claro que es necesario que cambie mucho más. Es necesario que el deportista sepa que, cuando su actividad deportiva acabe, va a tener un puesto de trabajo que los profesores sean más flexibles con los estudiantes que hacen deporte que. Son muchas cosas y poco a poco se van consiguiendo.

¿Quién va a cambiar los horarios por ejemplo gran handicap del deporte para todos?

¡Ah! los horarios, ésa es el gran problema en España. Pero, claro, ¿quién los va a cambiar? ¿O quién va a cambiar por ejemplo el que las Federaciones tengan que ser subvencionadas, o que sea el Estado quien haya de contribuir a que se construyan las instalaciones deportivas? Y no debería de ser así. Pero, según están las cosas. En Francia, por ejemplo, la mayoría de las instalaciones son municipales. Realmente, lo que España necesita el deporte español, vamos, es que haya muchos pequeños clubs. Los clubs gigantesco están bien, pero no podrán nunca resolver el problema deportivo. Si hay muchas cuestiones que resolver. Nosotros, como decía, hubiéramos necesitado ocho años para cumplir el plan que teníamos previsto. Sólo tuvimos tres.

Y de milagro, ¿no?  
¡Y de milagro!

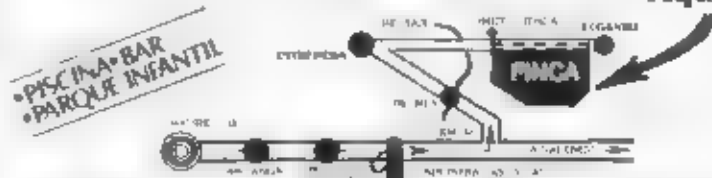
## Le invitamos a comer en Las Vegas



A Vd. y 2 personas más. O le labramos su finca. O le regalamos árboles. O los proyectos para su granja. En Buenatierra, Vd. elige su finca de regadío y el regalo que prefiere. Desde 2.500 m<sup>2</sup>. Desde tan solo 120 Ptas/m<sup>2</sup>. Con 30 meses de facilidades. Y en sus ausencias, nuestros expertos cuidarán las gallinas de mamá, los patitos de sus hijos y... los tomates de papá.

Y también regarán su jardín. Todo por una pequeña iguala. Cambie de vida. Respire hondo. Venga a vernos. Que se acaban. Si hasta tenemos autobús. De Madrid a la misma entrada de Buenatierra.

Aquí.



# BUENATIERRA

INFORMACION Y VENTA EN FINCA: TODOS LOS DIAS  
EN MADRID: Abtao, 50 - 3.º A. Telf.: 433 91 92



Siempre estuvo en el deporte activo. Practicándolo o dirigiéndolo.



DESDE LOS INFANTILES  
VERDIBLANCOS A LA  
SELECCION



Desde los infantiles  
Verdiblanco hasta la  
selección nacional

El jugador número 10  
de la selección nacional  
de fútbol

El jugador número 10  
de la selección nacional  
de fútbol

El jugador número 10  
de la selección nacional  
de fútbol





# GORDILLO:

«ME ENCANTARÍA IR AL  
MADRID»

«A NADIE LE AMARGA UN DULCE NI GANAR MÁS DINERO»



En un partido contra el Getafe, cuando el Bético estaba en Segunda División.



**N**ACIÓ en la región extremeña, tierra de conquistadores. Fue en 24 de febrero de 1957, cuando Rafael Gordillo vino a este inquieto mundo. En pañales, sus padres le trasladaron a Sevilla. Allí, junto a La Giralda, el parque María Luisa, la Torre del Oro, comenzó a llegar la familia Gordillo.

«Cuando me llegaron los primeros años, cuando yo apenas tenía conocimientos de vida nos fuimos a Sevilla».

Se le ha pegado al mozo el blanco sevillano. Un joven de veintitrés años, casi recién cumplidos, que ha sabido conquistarse a la afición bética. Uno seguidor de los del xviii, de Beti manique verdes, que no sólo lo tienen como ídolo, sino que se han manifestado que no hay que dejarle salir de las filas del conjunto verdiblanco.

Tengo entendido que, en una asamblea, los socios se opusieron a mi traspaso. Y está de acuerdo con eso.

Después de haberse trasladado en el Beti, apenas era un chaval cuando ingresó en las infantiles del citado club andaluz. Fue aquella etapa la que conjugó ilusiones y esperanza. Es la que vela lejano. Defendió los colores del primer equipo Bético, los juveniles del Beti para lo pullando defectos. Más tarde, el conjunto amateur verdiblanco. Luego,



# «LOS SOCIOS DEL BETIS SE OPONEN A QUE ME MARCHE»

● «Tengo esperanzas de jugar  
en el Mundial-82»



Gordillo, cuando figuraba en las filas de los juveniles del Betis.

La foto recoge un gol marcado por Gordillo en la  
portería del Español.



por fin, el añorado deseo, verse  
incluido en el plantel profesio-  
nal

—¿Cuánto hace de eso?

—Tres temporadas.

En poco tiempo empezó a  
destacar como extremo izquier-  
do. Eran pocos los que discus-  
tían la clase del muchacho. Sus  
condiciones, con el aval de la  
juventud, ya eran suficientes  
para augurar que podría llegar  
lejos. Apenas se había cumplido  
la primera temporada con  
los «mayores» cuando el nom-  
bre de Gordillo empezó a sonar  
como un posible e inminente  
traspaso. Incluso se llegaron a  
barajar cifras.

—Yo sólo sabía lo que algu-  
nos amigos me decían y lo que  
leía por la prensa.

—¿No le anticipó nada el pre-  
sidente del Betis?

No. A mí, particularmente,  
no me dijo nada...

Y de exterior zurdo a defensa  
izquierda. Como lateral, Rafael  
Gordillo aun alcanzó más fama  
y popularidad. Su cotización su-  
bió y, ¿quién sabe?, quizá esté  
en el umbral de su anhelado  
traspaso.

—Me encantaría que me tras-  
pasaran.

¿Al Real Madrid?

Si. Creo que a nadie le  
amarga un dulce ni tampoco  
ganar más dinero.

—¿Piensa más en la cuestión  
monetaria que en la deportiva?

—Pienso en las dos cosas. Ir  
a un equipo de los conceptua-  
dos «grandes» creo que es la  
máxima aspiración de todo ju-  
gador. Luego, la parte econó-  
mica viene por añadidura. Ten-  
ga en cuenta que esto del fút-

bol se pasa pronto y que, ade-  
más, tengo una familia.

Habla casi en voz baja Rafael  
Gordillo. Es más bien tímido,  
recatado. «Prefiero ser así, con  
mi timidez a cuetas, que vani-  
doso. Creo que la petulancia no  
conduce a nada bueno.»

—Económicamente, ¿satisfe-  
cho en el Betis?

—No me puedo quejar. Hablé  
con el presidente y tengo un  
poquito más alto el contrato.

—Pero sus pretensiones son  
más altas, ¿no es así, Gordillo?

—Por supuesto. Hay que  
aprovechar la edad y el mo-  
mento.

—¿Llegó ya a la cúspide de  
su carrera deportiva?

—No. Todavía no. Soy joven  
y aún he de aprender mucho  
más. No obstante, tampoco es-  
toy empezando.

—Por cierto, ¿quién le descu-  
brió como defensa?

—Iriondo. El fue quien me  
sacó en ese puesto.

—¿Y acertó?

—¡Cómo! Acertó de lleno.

En ese puesto se consagró  
Rafael Gordillo. Su llamada a la  
selección española «A» ha sido  
otro peldaño más. En cuatro  
ocasiones defendió los colores  
del equipo absoluto de España.  
Su cotización subió enteros.

—¿Es uno de los mejores la-  
terales del país?

—Hay laterales izquierdos  
tan buenos o mejor que yo. Lo  
que sucede es que, en estos  
momentos, Gordillo está desta-  
cando.

—Y eso que el Betis pasó sus  
apuros, ¿eh?

—Sí. Tuvimos una racha tan  
mala que no la quiero ni recor-  
dar.

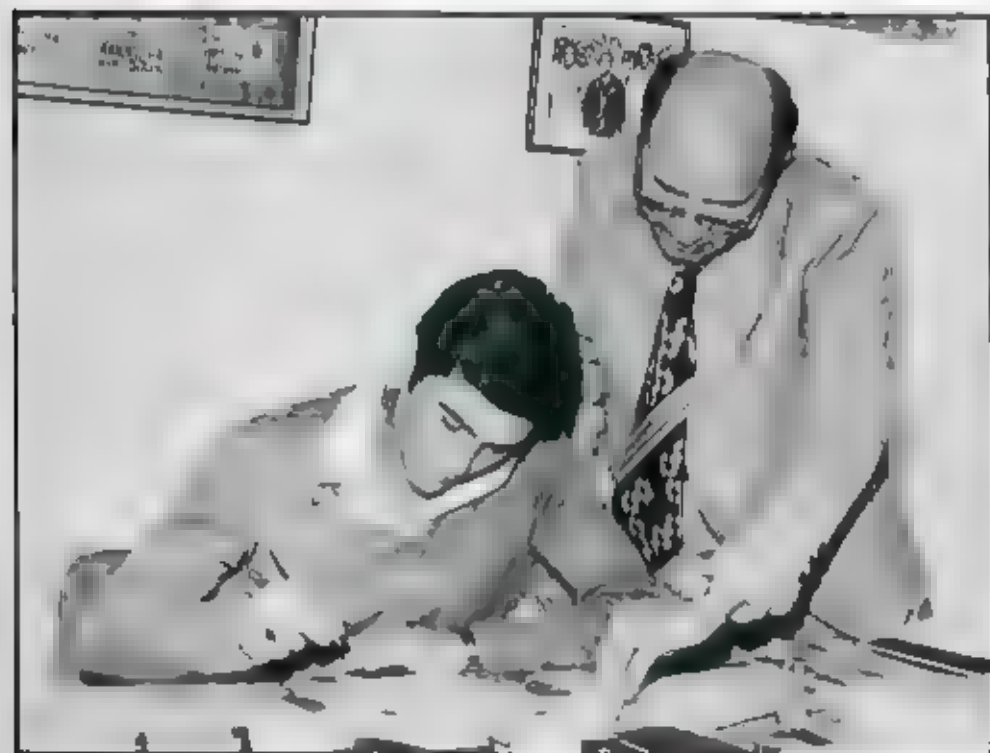




Con el chándal de la selección nacional, durante una concentración.



El jugador bético, intentando atravesar la barrera defensiva del Sevilla.



Una escena que podría repetirse. Esta vez, firmando la cartulina por el Real Madrid.



Hace un año, Gordillo, como muestra la fotografía, se casó con la señorita Isabel Lara.

—¿A qué cree que se debió esa irregularidad en la Liga?

—Sólo encuentro una explicación: que iniciamos la Liga con mal pie. Empezamos perdiendo en nuestro campo con el Rayo y lo acusamos. ¡Menos mal que hemos reaccionado y vamos hacia arriba como la espuma!

Lo ha expresado con énfasis. Con vehemencia han brotado sus palabras.

—Gordillo, ¿piensa ya en el Mundial-82?

—Aún queda mucho...

—¿Es uno de los llamados «futuribles» para el Campeonato del Mundo a celebrar en España?

—Pienso que la mayoría de los jugadores quieren estar en el Mundial-82.

—Pero no todos tienen veintitrés años.

Eso y el seguir superándonos me dan esperanzas.

—¿Y salir del Betis?

—Eso lo veo más difícil.

—¿No espera dar el salto definitivo al final de la presente temporada?

—Ya le digo: lo veo muy difícil.

—¿Por qué?

—Porque la afición no quiere que me vaya. Y los seguidores verdiblanco pesan mucho.

—Sinceramente, ¿quiere marcharse, Gordillo?

—Sí. Yo quiero irme por lo que antes he apuntado. Es una oportunidad que, si se presenta, hay que aprovecharla, siempre que sea bien para el club y para mí.

—¿Descontento en el Betis?

—No. Eso póngalo bien claro. Estoy muy contento en el Betis y en Sevilla. Si algún día salgo

de esta ciudad, al principio, las iba a pasar negras. ¿Por qué? Porque nunca he salido de Sevilla y porque soy tímido. Pero, por otra parte, también me gustaría cambiar de aires. Los primeros días serían los peores. Luego, en seguida, me acostumbraría.

Algo lejano queda al Mundial-82, pero cerca está esa cita que tiene España en la fase final de la Eurocopa. En Italia, ocho naciones en busca de un título. Entre ellas, la española.

—¿Piensa que le llamará Kubala?

Me encantaría, pero tampoco me quiero hacer ilusiones. Luego, si no me llama, el trago es peor. Dejemos que llegue el momento.

—¿Cree que hará España un buen papel en esa fase final?

—Yo espero que sí. De momento, España está clasificada, lo que otras selecciones, a las que se da más relevancia que a la nuestra, no lo han conseguido. El fútbol español recibe muchas críticas, pero hay que pararse a pensar que se está haciendo una renovación con vistas al Mundial-82.

—¿Su futuro?

—Me queda un año más con el Betis.

—¿Y después?

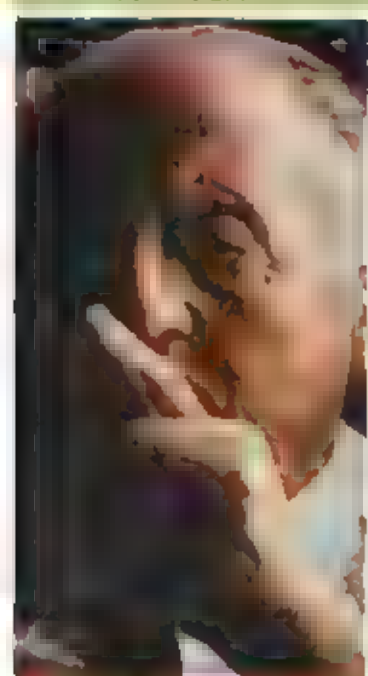
—El tiempo lo dirá.

Es, desde luego, el que marca la pauta y el que nunca se detiene. Quizá un día, inesperado, logre su objetivo. Su nombre suena con fuerza.

Rafael Gordillo, un lateral con futuro.



# SAN JOSE



**SANTIAGO  
BERNABEU:**

**Abstract**



# YO Y...



**SOL:**  
«CUANDO LE  
CONTRATARON  
ME LLEVE EL  
GRAN CHASCO»



**THE BEATLES:**  
«PASARAN LOS AÑOS PERO  
SUS DISCOS SEGUIRAN  
GUSTANDO»



**LUIS  
MOLOWNY:**  
«ME SUBÍO AL PRIMER  
EQUIPO EN 1974. MILJANIC  
ME MANÓ A TERCERA  
DIVISION»

**E**l individuo que ha nacido allí. Madrid y vive en Madrid parece perfectamente al regustín de empuje que le invade cuando alguien le pregunta:

—¿Y tú de dónde eres?  
—Y él o ella contesta:  
—De Madrid.

El otro (naíste):  
—Va; pero digo que ¿dónde has nacido?  
El pobre madrileño confiesa:  
—En Madrid.  
A lo que el impudido pone inmediatamente una cara de asombrado, para intentar salvar la situación diciendo:  
—Pero ¿has vivido siempre en Madrid?  
Y al individuo, en pleno estado de asombro, replica:  
—Siempre. La más lejos que he viajado ha sido una vez que fui a Almería y otra vez que fui a Mayo de Monseñor.

**Carmen RICO-GODOY**  
en «Cambio-16»

«Puchas o no puchas?»  
«Te va el riño?»  
Siempre, un madrileño (jaja Madrid...), de padre madrileño, resulta un cliché raro en la capital de España. Porque dicen que buscar un madrileño es «Madrid» o «Madrid» es como estar de encontrar una aguja en un pajar.  
Un letrado no sólo es madrileño (jaja), sino que es también «madrileño».

«¿Qué tal la rodilla?» «¿María?»  
«Verón —dice letrado San José—, ahora viviendo la están cambiando a ser y a engañando. Ya veremos cómo queda...»  
Siempre tiene una respuesta. Y así que él le pillaría por sorpresa.  
O te pones en plan víctima y te va la misma o eres una víctima víctima de los bromas de la vida.  
De padre futbolista...  
«Mi papá, Manuel, jugó en el Real Unión, en el Terrazano... en la Segunda. Tuvo

la desgracia de lesionarse de las dos piernas. Y resaca del fútbol. Ha sido el quien me ha empujado. El que me llevó a los infantiles del Real Madrid... La afición por el fútbol me la inculcó él...»

De hermano deportista...  
«El fútbol nunca lo gustó en el plano profesional. Es mayor que yo. Tiene veintiocho años. Sin embargo, siempre ha hecho deporte. Julio Manuel, así se llama, practicó natación, judo, boxeo, esquí... ¿Qué sé yo más? De él tengo tres sobrinos (Javier, Luis, Juan; Juan, Juan, y María, veintiocho meses), porque mi hermano, también mayor, es soltero. Se llama Juan y es mi amigo y mi mujer, María Luisa...»

Me impresionó siempre su pasión por el fútbol. Progresiva. Y hasta violenta, si me apuran, porque en el Castilla daba, qué, más pasadas que Berio y Camacho. Tanto muchos defectos, indudablemente, ya que todo lo besaba en su fuerza física. No podía tenerlo, la estaba empujando al balón con el pie a con el pecho y dominarlo.

Sin embargo, daba resonar que lo mejorado muchísimo.  
Ya no se paraba...  
Un gran tallo.

Y así es donde demostró un gran valor: ganas de aprender. Ganas de saber. Y como no se ríngon cosas (bueno), aprendió rápido. Con perseverancia. Observando. Sacándole. Y llegar a una etapa en la que lo presionó.

Con una técnica confiable, ha logrado ser un eficaz marcador. Ha aprendido mucho más que Marcelino Pérez (Atlético de Madrid). Incluso a cantar, pero y a seguir el balón.

Claro que también es ambicioso. Y va alegre por la vida. Le agrada el humor y sólo tiene un serio sus problemas personales. La demás es un mundo imaginario donde hay risas y bromas, para que prefiera vivir antes que morir.

Tiene en el Real Madrid, por méritos propios.

Trabaja en la selección. Por méritos propios.

**COCIDO**

«Me gusta bien cocido. Es una comida típicamente madrileña y la prefiero para mí. Todas las semanas lo como. Es un sustento que adquirí en mi casa. En la casa de mis padres. Y ahora, con mi mujer, lo que más como son los garbanzos. Me encantan. Un plato de sopa, más bien crema, y un plato de garbanzos. Por supuesto que tiene que tener «pimiento». Una guindilla; vamos, picante. Después, un poco de mayonesa. La demás, le llama, el chorizo, la morcilla...»

**TOBA**

«Fue el primer seleccionador que tuve. En mi etapa de juvenil. Guardo un gran recuerdo de él. Como persona. Claro que tuvo algunos problemas. Como todos los seleccionadores y entrenadores. Menciono los resultados. No obstante, tengo mayor recuerdo como persona que como técnico...»

**SOL**

«Cuando yo estaba en los juveniles del Real Madrid, me crucé con él, en un entrenamiento de la selección A en la Ciudad Deportiva del Real Madrid. Me impresionó por el tipo de futbolista que tenía, por su físico y también por su personalidad en el campo. Después, cuando fiché por el Real Madrid, ya estaba en el Castilla y me llevó en el club. Fumó; «¿Cómo estándolo ya aquí contratan a otro?» Claro que no tengo nada contra él. La conversación en la fiesta humana y...»

**BEATLES**

«Me gustan más desde los años sesenta. Es algo que pasará, como la moda, pero que son unos discos que deben estar en cualquier discoteca personal. Particular. Yo tengo discos de ellos. Es una música que perdurará, porque en cualquier momento echas mano a los discos y te seguirán gustando. Me gusta su música, como la de otros grupos y cantantes, aunque no suelo tener ideas y preferencias bien definidas...»

**STRELKE**

«Me gusta jugar fútbol y lo he demostrado. A pesar de que hubo críticas en el momento de contratarlo. Especialmente después de su debut. También ha quedado patente de que no es un futbolista débil. Todo lo contrario. Es importante para el equipo. Aunque no estoy de acuerdo con lo que dice el técnico de que es el cincuenta por ciento, pues él solo no puede ser medio equipo. Indudablemente se trata de una pieza importante en el esquema. Cuenta una labor muy regular. Digo lo que pienso, no es cohe. La considero, además, un buen amigo mío...»

**CENTRALISMO**

«¿Qué hay algo de centralismo. Es normal. En la capital, como Madrid, debe estar el Gobierno. En algunos aspectos alguno puede que tenga razón el hablar de centralismo. Sólo algunos, porque si todo se ha degenerado bastante. Desgraciadamente hay, en muchos casos, más envidia que objetividad...»

**BERNABEU**

«Yo la conocí en la última etapa de su vida. Al final. Tiene una gran personalidad.





Como también las series inglesas que echas por la tele: "Un hombre en casa", "El nido de Robin"... Y o sea que sale en la sobremesa de las juergas ("Déjenme respirar"). Jerry Lewis me agrada como actor, mimo y director. También tenía su grado cuando formaba dúo con Dean Martin. Todo lo que sea humor y locas me agrada, me encanta.

#### MUNDIAL-78

«El pasado, fracaso, fracaso del todo no fue. Fue un mérito la clasificación para los Mundiales de Argentina. Es un hecho evidente. Además, estábamos hasta las narices de enfrentarnos siempre con Yugoslavia y Rumania. Hubo errores desde un principio. Mal entiendo y mal organizado, por parte nuestra. Me refiero al equipo. Al viaje... los acontecimientos... Todo aquello, quieras o no, nos ha perjudicado. Pero todos tenemos la culpa, porque al primer partido, que era clave, salimos confiados. Creíamos que Austria era inferior, más fácil... y nos ganó. No se puede subestimar a ningún rival. Los errores se pagan...»

#### DICTADURA

«No son necesarias las dictaduras. No, de ninguna forma. En algún caso se ha llegado a decir que mejor vivíamos antes, con Franco. No lo creo así. Quien vive del pasado se hace viejo muy pronto. Con esto río quién que piensa que se está alargando demasiado el periodo de transición en la política española. Y que se está haciendo demasiado dura. Y que se necesita una mano dura. Yo pienso, y es una opinión muy particular, que se deben aunar las críticas y aceptar lo bueno y descartar lo malo. Ahora mismo va cada uno por su lado y no me gusta. Tiene que haber un Gobierno que gobierne... y que también le dejen gobernar. Para algo se hicieron unas elecciones».

#### ISIDORO

«Es un nombre que no me gusta. De verdad. Incluso lo llegué a odiar de niño. No me va. Sin embargo, lo llevo con mucho orgullo, porque así se llamaba mi abuelo paterno. Lo conocí cuando era muy pequeño. Luchó en la guerra de Filipinas y para más luto le tocó la guerra civil española de los años treinta. Le pilló todo. Tenía una fuerte personalidad. Un carácter duro, marcial y recto. Para en el fondo tenía un corazón de oro. ¿Felipe González? No, no sabía que es la clandestinidad hacia el movimiento de "Isidoro"... ¿Para sus ideas socialistas? Me parece bien, otra cosa habría sido si lo usara para otros fines».

#### SUMARIENOS

«Le he visto en el Terreno Bernabéu. Se trata de un jugador muy bueno. Lo que

# SAN JOSE, DE PURA S

Es una gran mole humana. Un planeta de humanidad. Desbordante siempre en todas sus apreciaciones y consejos. Sin quererlo algo más que un plato al Real Madrid, porque él no quería que lo fuera. Considera que las comparaciones son malas, pero por su personalidad y sentido de autoridad quizá tiene alguna semejanza con Franco, aunque ambos actuaban en terrenos diferentes.

#### HERMANOS ALVAREZ QUINTERO

«Es el tipo de humor que me gusta. Los gradistas, ya que fue lo primero que me ha salido. Los Hermanos Álvarez Quintero, Serafín y Joaquín. Por supuesto que hay otros autores, pero éstos tenían su gracia, su típico humor andaluz, que los agrada. Debe reconocer que en la vida debe haber alegría y humor. Y si hay algo que me divierte se inmediatamente me corta comiéndome».

Porque ya voy a ver espectáculos para todos... y eso es bien».

#### ARCONADA

«Un gran portero. Hemos coincidido en la selección. En la olimpia y en la A. Es uno de los mejores guardametas de España. Por algo está de titular en el marco de la selección española. En Montreal hemos pasado bastante tiempo juntos. Al igual que con Saura, Juanito y Dino. Me parece una excelente persona, aunque, en ocasiones, no le conozco a fondo».

#### LIBERTAD

«Sin tra... Se acuerda de la canción de Yugo Limpio, cuando salió a la calle el periódico "Día-16"? Desde luego que soy amante de la libertad. Me gusta, Liber-

dad y sentido común. Si tengo una hija, le llamaré Gemma, no Libertad. Pero eso no quiere decir nada».

#### MILJANIC

«¿Que si me "dó" me dio la espalda...? No sé. No se olvidó de mí. Tendría sus propias ideas. Cuando llegó tuvimos una concentración en Navacerrada. Allí prescindió de mí. Me mandó otra vez al Castilla, que actuaba en Tercera División. Fue una destitución. Lo mismo pasó cuando se fichó a Sci. Pero no guardo rencor a nadie. Después, al año siguiente, subí al primer equipo, y terminé en el Real Madrid, en la plantilla titular».

#### JOHNNY LAWIE

«Es un humor bien norteamericano. Me gusta».

«Pasó en el Real-Bayern del verano pasado tuvimos todos la culpa. Del mister, en sus indecisiones, más, de todos... El, por supuesto, se benefició del error de los managers, y me parece lamentable. Es un profesional y defiende unas ideas. De todas maneras, me gustaría enfrentarme otra vez con él. Le puedo ganar...»

#### REAL MADRID

«Es muy buena del Real Madrid. Es buena... Para mí es mi vida. Estoy en este club desde los once años. Se puede imaginar lo que significa para mí. Lo es casi todo. Mi padre —Manuel— me llevó a los infantiles y comencé desde abajo. Juveniles. Un lapso de juvenil y al primer equipo. Luego, al Castilla. Y otra vez a la plantilla titular».





Cinque con su compañero de equipo Pirri. En la foto inferior, el lateral es retirado en camilla del campo.



Durante un entrenamiento.



San José y Marcelino, dos defensas casi seguros en el equipo de Fútbol.



En vísperas de la salida para Argentina, en la audiencia que el Rey concedió a la selección española.

# ANGRE A TREN TALGO

## KUBALA

«Me llevo a Montreal con la selección olímpica. Y después me inscribiré en el combinado nacional A. No tengo ninguna queja de él, sino todo lo contrario. Además, he sido el entrenador que me probó como mediocentro, un sitio que me va, porque me permite una mayor libertad de acción, y tengo más tiempo por delante. Me hubiera gustado jugar el partido de Copa, en Logroño, como libero. Creo que me adaptaría bien. Hay muchos que "largan" de Kubala, yo no. Y no es que haga la pelota...»

## AMOR LIBRE

«No sé, no sé... Yo soy católico. Y pienso que debe haber un control; si no, sería un desmadre. Un verdadero desbarajuste. De todas formas, tampoco soy un moralista...»

retrogrado. Tengo una educación y una forma de ver las cosas. Además, yo soy un jugador socialista...»

## LA RODILLA IZQUIERDA

«...esta lesión complicada pasada y desaprovechable mi situación. Llevo varias meses con la dichosa rodilla izquierda. Desde el partido contra el Sporting de Gijón en el estadio de El Molinón. Me han hecho análisis, me han quitado líquido... artrografías. Y están intentando solucionar este problema. En los partidos, yo "me la siento". Es un maridito que con el esfuerzo se me inflama. Ahora parecen que el tratamiento es más riguroso. ¿Operar? Si es necesario, no tendría inconveniente. Pero parece que eso será necesario. El fin de semana pasado me inmovilizaron la rodilla. Me ascañolaban, vamos. Espero que todo...

salga bien y pueda volver a los campos de juego sin que se me inflame...»

## VUELTA A VINO

«Hubo un lapso agradable en mi carrera. Yo jugaba en los juveniles del Real Madrid y Luis Molowny me subió al primer equipo. Fue en el año 1974. En la temporada 1973-74, en que fue campeón de Liga el Barcelona y nosotros de Copa. En los cuartos de final tuve oportunidad de debutar con el cuadro titular, frente al Granada. Después lo hice frente a la Unión Deportiva Las Palmas, en las semifinales del torneo español. ¿En la final frente a los catalanes? No, no jugué, porque me sancionaron del equipo juvenil, que también habíamos llegado a la final. Después, Mihajic presionaba de mí en la temporada 1975-76. ¿Qué voy a decir de Molowny? ¿Y de Sánchez? Esa última vez...»

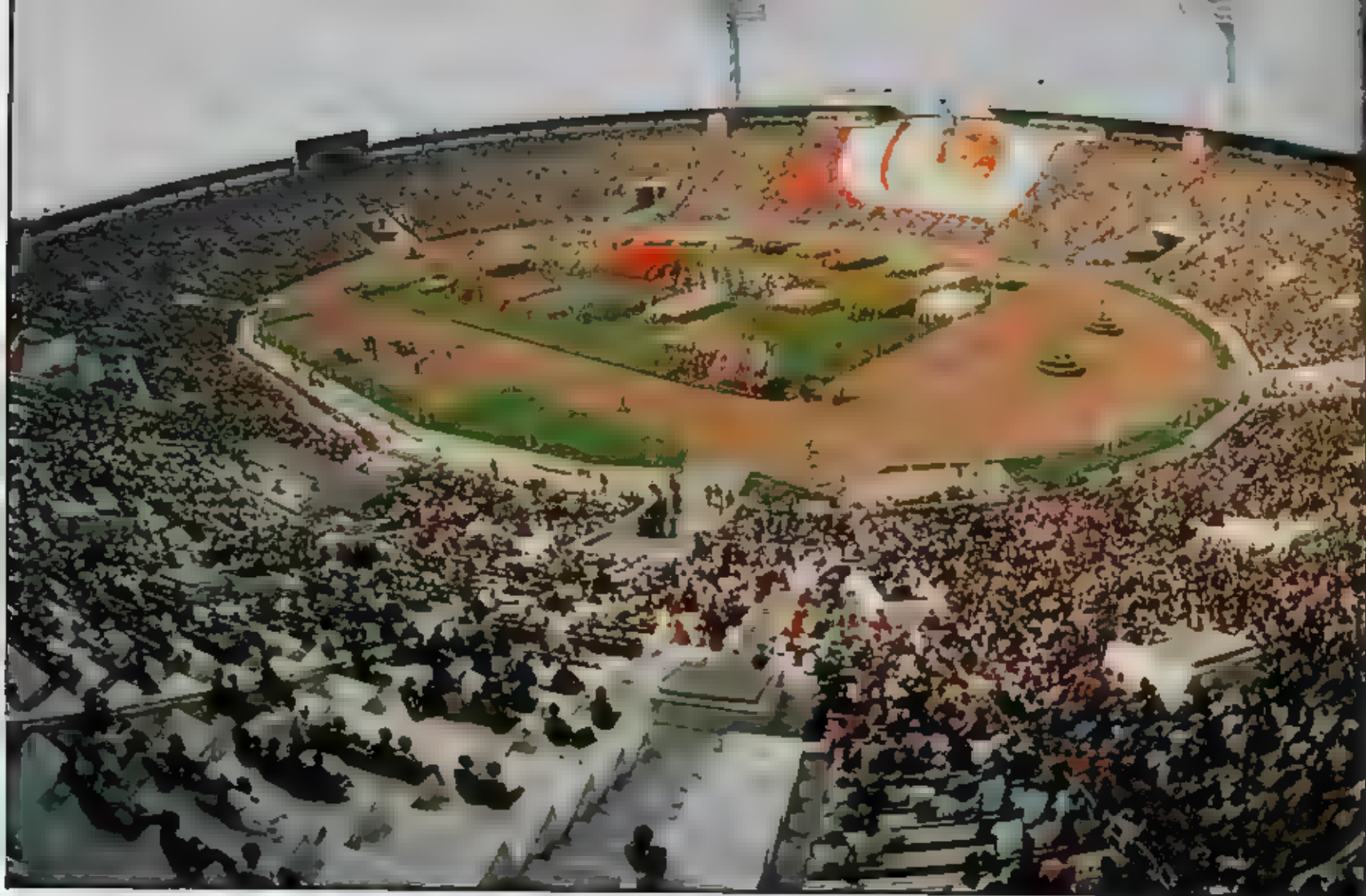
«...bien, porque venías en más posibilidades...»

## DE MADRID AL CIELO

«...no me voy ningún día lejos de Madrid. Soy madrileño, ¡claro! Y como Madrid no hay nada. Desde luego que he evolucionado. Se ha convertido en una ciudad monstruosa. Esto ha perjudicado, pero a todos. Cuando vivía con mis padres, era otra cosa. Ha cambiado. Pero siempre que salgo o viajo, lo extraño. Antes las noches eran más alegres. Distintas. Era un ambiente más sano. Había más compañía entre los vecinos. Distintos más sanos. ¡Y la Plaza Mayor! Algo un típico. Casas típicas, y filatelia. Tengo algunas series, aunque no soy un coleccionista experto. Y las fiestas de Navidad... No lo cambio. A mi Madrid no lo cambio por nada...»

Miguel Miro





*El impresionante estadio Lenin, en el moscovita barrio de Luznik, el día de la ceremonia inaugural de la última Spartakiada. Una imagen que cobra valor de cara a la estracha pugna que se avizora entre partidarios o detractores del boicot americano*

**LA TIERRA DE LOS SIN PRISA..., A EXCEPCION DE LOS ATLETAS**

# MOSCU-80: UNA OJEADA SOBRE EL TERRENO



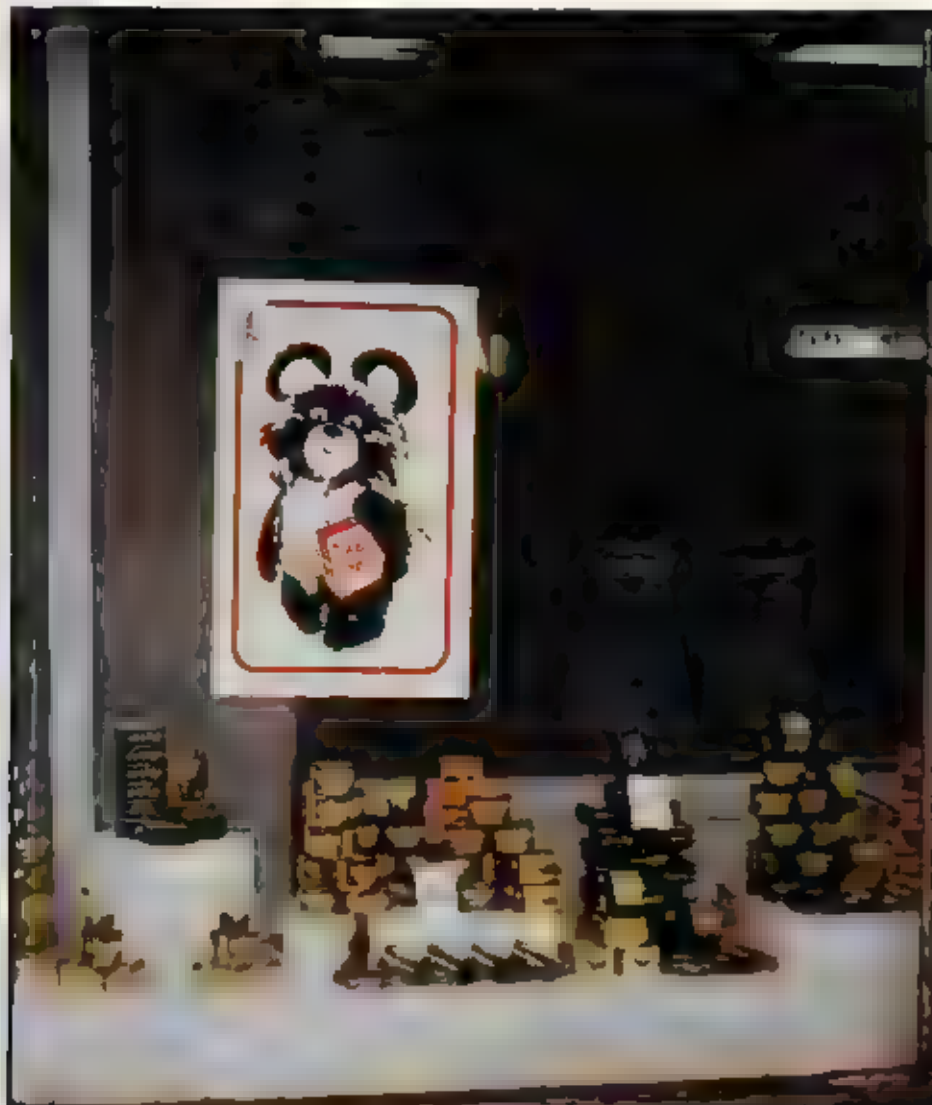
- El Palacio de Deportes Olimpiski, el mayor de Europa, todavía sin acabar

- La Villa Olímpica, que al final de los Juegos servirá de vivienda para quince mil moscovitas, prácticamente terminada

Por Miguel Vidal  
Enviado especial

*Moscu-80 espera trescientos mil turistas extranjeros durante la Olimpiada. Para acomodarlos se cuenta con hoteles como éste el Cosmos, de tres mil quinientas habitaciones.*





El Palacio de Deportes Olímpico, que una vez concluido será el más grande de Europa, con sus cuarenta y cinco mil localidades, todavía está en pleno proceso de construcción. Este es su aspecto actual desde la avenida de la Paz.

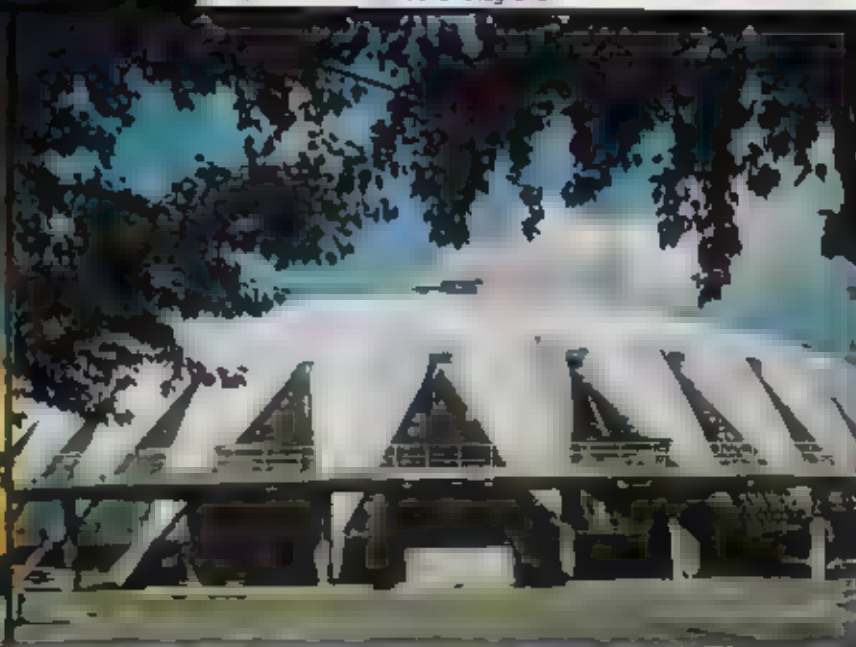


La Sala de Deportes Universal, conocida popularmente como «la Tortuga» y que acogerá distintas pruebas olímpicas. Se ha construido en una de las orillas del río Moskova, muy cerca del estadio Lenin.

La efígie del oso «Misha» está repartida con cuantagotas por Moscú, donde aun la Olimpiada parece un punto en la lejanía. De momento, el lugar reservado para la mascota olímpica son algunos, pocos, escaparates como el de la fotografía.



El arte popular soviético sintetiza, a través de la conocida imagen de la «Mariuzska», la ilusión por una buena Olimpiada. La lleva en este sentido es algo más que un símbolo.



La Villa Olímpica, un complejo de dieciocho edificios de dieciséis pisos cada uno. Después de la Olimpiada servirá de vivienda para quince mil moscovitas.

**E**L viernes, 22 de febrero, acomodado con intérprete ante un receptor en el hotel Intourist, de Moscú, escuché con toda atención el ergo discurso de Leónidas Breznev presidente de la URSS. Ni una sola palabra sobre la inminente Olimpiada, cuyo epicentro será, precisamente la capital soviética. Y una referencia casi de pasada al problema suscitado en Afganistán: «Nos iremos siempre y cuando se nos asegure que los Estados Unidos no nos reemplazarán allí». Breznev se refirió fundamentalmente en su discurso a la baja productividad del pueblo soviético, al escaso interés para alcanzar los programas propuestos desde arriba.

Estas insinuaciones a la baja productividad es una constante, a decir

de los entendidos, en los discursos de los «premiers» del Soviet Supremo. Y lo que se constata claramente nada más poner el pie en la Unión Soviética. Es otro mundo. Otro ritmo. El reloj no cuenta. El mismo viernes que les hablo invité a almorzar al campeón olímpico Pyotr Bolotnikov y su esposa en el restaurante de lujo del hotel Intourist, uno de los más modernos y confortables de la ciudad. Entramos a las 2.45 de la tarde y salimos a las 5.20 sin tomar postre desesperados por la espera. ¿Mucha demanda de mesas acaso? Todo lo contrario, sólo tres ocupadas, incluida la nuestra, y un servicio de seis camareros, un «maitre» y una supervisora. Pedí el libro de reclamaciones, pero después me lo pensé mejor y no escribí nada. Tampoco había por qué perjudicar a nadie.

Después, el teléfono, que Guerman Vladimirov, uno de los encargados de las relaciones con la prensa por el Comité Organizador, me decía por la mañana que funcionaba perfecta y automáticamente con la mayor parte del mundo, es otra historia. Pedí una conferencia con Madrid a las diez de la noche (dos horas antes en España por la diferencia horaria) y me la dieron a las ocho de la mañana del día siguiente! Luego, el servicio público de superficie, absolutamente demencial. Con mención especial para los taxis, que no paran aunque lleven la luz verde encendida, o si paran es para pedirte una cantidad fija, que suele ser siempre el doble o el triple de lo que cuesta normalmente el recorrido. En Moscú, además, ejercen de taxistas los propietarios de cualquier coche, es una

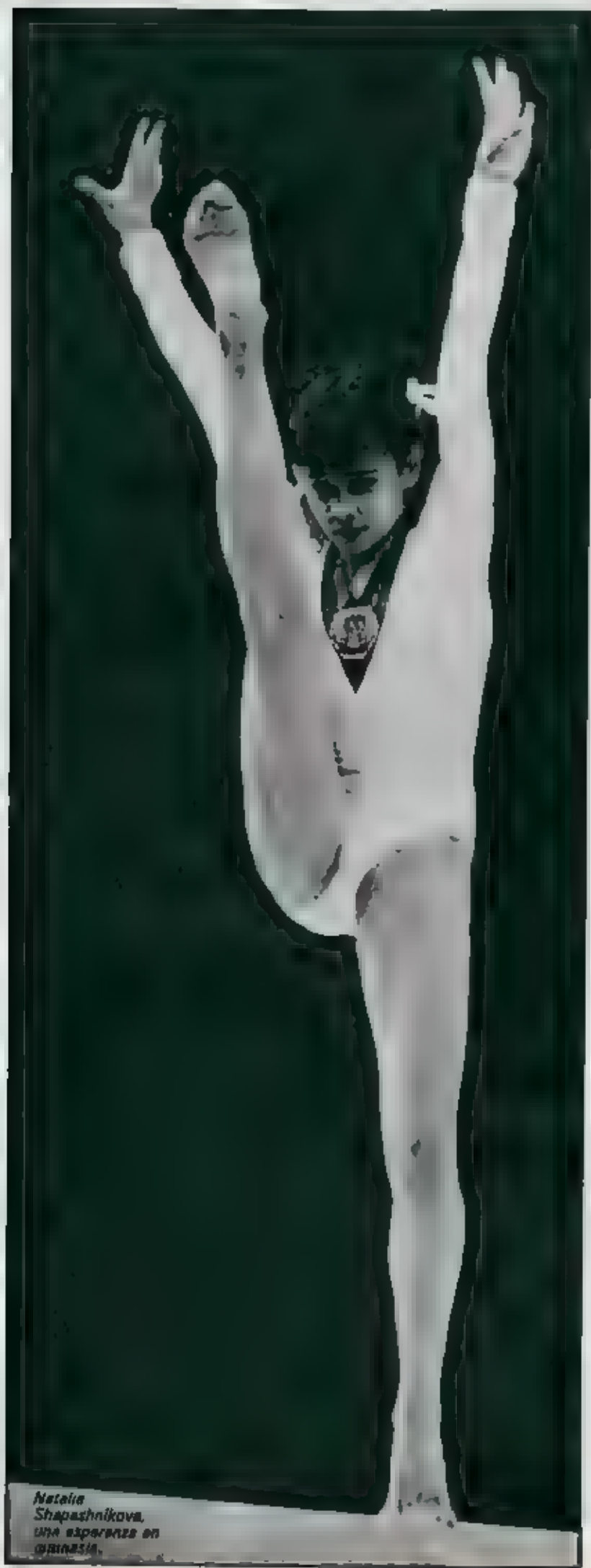
forma de ganar unos rublos o unos kopecks.

En definitiva, si no mejoran estos aspectos de aquí a la Olimpiada, los periodistas y turistas que acuden —y se saigan del recorrido establecido— las van a pasar moradas si tienen prisa. En la URSS nadie tiene prisa.

Por eso, aprovechando mi paso por allí, quise auscultar sobre el terreno todo lo concerniente a unos Juegos Olímpicos que están a poco más de cuatro meses vista. Y mi impresión es la misma que en la vida cotidiana de la ciudad: no hay prisa. Para los soviéticos la Olimpiada parece aún un punto en la lejanía, y ésta quizá sea la causa por la que aún apenas se había de ella en la calle o en los periódicos o que la popular efígie del oso «Misha» esté repartido con cuantagotas por las



# OLIMPIADA DE MOSCÚ



Natalie Shapashnikova, una experta en gimnasia.



Leonidas Brezhnev, presidente del Soviet Supremo, no habló para nada de la Olimpiada en su última intervención pública. Su interés estaba en la baja productividad y en la cada vez más creciente apatía del pueblo soviético.

## ● BREZNEV, EN SU DISCURSO, NO ALUDIO AL ACONTECIMIENTO DEPORTIVO

## ● UN PROBLEMA: RECLUTAR PERSONAL PARA LAS NECESIDADES DERIVADAS DE UNOS JUEGOS OLIMPICOS

grandes arterias urbanas. Sólo algún que otro cartel, especialmente en algunas tiendas, recuerdan al viajero que Moscú se apresta a ser sede olímpica.

Además, las inclemencias climatológicas no han ayudado a que el programa de construcciones se haya realizado como estaba previsto. El cruce, invierno 1979, con temperaturas muchos días de cuarenta grados bajo cero frenó, al parecer, las obras lo que obligará a una lucha contra el reloj. El Palacio de Deportes Olímpico, ubicado en la avenida de la Paz, tenía que ser entregado por sus constructores a finales de marzo, pero va a ser materialmente imposible que esto ocurra. El Olímpico que será el más grande de Europa con capacidad para 45 000 espectadores, acogerá durante la Olimpiada las competiciones de baloncesto y boxeo. A su lado, también en plena construcción, una piscina olímpica con capacidad para 10 000 espectadores sentados y 5 000 de pie.

La Villa Olímpica, erigida en la avenida Michurinski, en el suroeste de la ciudad, está prácticamente concluida y consta de dieciocho edificios de dieciséis pisos cada uno (después de los Juegos vivirán en ella 15 000 moscovitas) y cuenta con centro comercial, centro doméstico, restaurante, centro telefónico y policlínico. En estos días se están dando los últimos retoques a las instalaciones deportivas (entre ellas una piscina cubierta) que utilizarán los atletas para sus entrenamientos. La Villa Olímpica, durante los Juegos, tendrá un personal en plantilla de 450 personas: costureras, zapateros, relojeros, camareros, cerrajeros, peluqueros, conserjes, ascensoristas, etcétera—, que están siguiendo unos cursos intensivos especiales acerca del trato, la afabilidad y el conocimiento de la historia de los Juegos Olímpicos. Además, en la Villa Olímpica estarán acreditados un sacerdote ortodoxo, un cura católico, un capellán inglés, un pastor protestante, un sacerdote musulmán y un

rabino para cuidar de las necesidades religiosas de los participantes en el evento deportivo.

Volviendo a los problemas, hay que decir que uno de los principales que se le ha planteado al Comité Organizador es el de seleccionar personal para atender a buena marcha de los Juegos. Se necesitan 10 500 intérpretes de cuarenta y cinco idiomas distintos, y el Instituto de Lenguas Extranjeras Maurice Thorez los está preparando a marchas forzadas. El Instituto de Transporte de Moscú ha abierto una nueva Facultad llamada «Olimpiada 80» para acreditar nuevos conductores de coche y está previsto que salgan de sus aulas 2 500 de los 10 000 que se necesitan para evitar que el visitante sea víctima de la golfería y la piratería del transporte público actual.

Por otra parte, se han comenzado a imprimir los sellos de entradas, de las que el 30 por 100 se destinarán para los 300 000 turistas extranjeros que se confía recibir. Las entradas tienen formato de postal y están adornadas con filigranas similares a las del papel moneda nacional, el rublo.

Y lo más curioso es que dentro de este bloque de 300 000 visitantes extranjeros, las expectativas señalan 218 000 procedentes de Estados Unidos, según datos facilitados por la Russian Travel Bureau, que es el departamento encargado de las ventas de billetes y localidades en EE. UU.

No deja de ser paradójico que mientras el presidente Carter aboga por el boicot, la mayor fuente de divisas proceda de su país. O quizá sea signo de que, como decía Vladímir Morozov, al final triunfe el movimiento olímpico y los atletas americanos acudan puntualmente a su cita. Que es lo que debería ocurrir por el bien de los Juegos Olímpicos en sí.

La Unión Soviética ha hecho un gran esfuerzo para su Olimpiada, con una inversión que supera los 300 millones de dólares sólo en instalaciones, instalaciones probadas ya





*Moscú, la tierra de los sin prisas.*

durante la pasada Spartakiada muchas de ellas o trabajando aún en algunas.

Y este esfuerzo posiblemente redunde en un éxito de organización. Ojalá aunque en este terreno a mi juicio, habrá que hacer «milagros». Un sistema que ha generado un gigantesco desencanto en la población, puesto de relieve de la única forma a alcance de todos mediante la apatía y el bajo rendimiento, necesitará grandes dosis de imaginación para concienciar de la urgencia en el ritmo olímpico a más de 200 000 empleados puestos al servicio de Moscú 80. Que se tarden diez horas en poner una conferencia que puede ponerse en diez segundos es algo que no sólo desesperará a periodista enviado especial, sino que dañará la imagen que se persigue.

La falta de prisa, pues, el dejar transcurrir las horas mano sobre mano «total por lo que ganan» es, en estos momentos, en que faltan cuatro meses y pico para la ceremonia inaugural, el mayor peligro de la Olimpiada. Por lo menos así lo pienso honradamente después de haber estado sobre el terreno y sufrido las consecuencias «engorrosos trámites burocráticos, «no pierda usted ese papelito, que si no tendrá problemas», las esperas, la desidia, la centralización, etcétera» de lo que hasta ahora el mismísimo Leónidas Brezhnev no duda en calificar de problema prioritario del país.

Sin aludir para nada a la Olimpiada «caro». La Olimpiada para los moscovitas que no estén siguiendo cursos especiales para la misma es un punto en la «ojanía». Tiempo habrá «deben pensar» para hablar de ella.

Y, claro, los que tampoco «duermen» son los atletas que representarán a la URSS. En ellos, en sus triunfos, se cuenta para que el éxito sea completo. Por eso para los dirigentes soviéticos tiene tanta importancia el supuesto boicot americano. Es la frontera para una denominación Moscú 80 sin EE UU será una Spartakiada a lo grande. Con EE UU, una Olimpiada en toda regla.



*Svetlana Krachevskaya se prepara intensamente en lanzamiento de*



*Vigelmina Bardanskene, posible medalla en salto de longitud.*



*V. Yashenko, la ilusión soviética en salto de altura.*





**NOTTINGHAM F**  
(SUPERCAMPEON  
DE EUROPA)

Este es el equipo del Nottingham  
El conjunto británico presentó en el  
Gray, Francis McGovern, Bowles, Ro





Calxa d'Estivis del Pen

as  
color

# OREST 1979-80

orest, que conquistò ante el F C Barcelona la Supercopa de Europa.  
ou Camp la siguiente alineación Schukon, Anderson, Lloyd, Burns  
artson, Birtles y George. (Foto SÉGUI.)



Fue el primer jugador de color de la selección inglesa

# VIV ANDERSON: «INGLATERRA

- «Pero sabemos que Holanda, Alemania, Checoslovaquia e Italia van a ser duros rivales»
- «La categoría de España podré comprobarla en el encuentro del 26 de marzo en Barcelona»



**E**N Inglaterra le conocen como «The Shadow» (La Sombra). No se despegaba del delantero mientras el equipo contrario tiene en su poder la pelota. Juega de lateral derecho en el Nottingham Forest, primer hombre de color que jugó en la selección inglesa marcando un hito en la historia del fútbol británico. Viv Anderson.

A sus veintitrés años, Anderson tiene dos objetivos: volver a ganar la Copa de Europa con su equipo, el Nottingham, e intentar conquistar la Copa de Europa de Naciones con la selección inglesa.

«Cuando llegué a la selección, en noviembre de 1978 en un partido frente a Checoslovaquia, pensé que había alcanzado mi cota más alta. Era la primera vez que un jugador de color se vestía de blanco en más de cien años de historia del fútbol. Pero aquello pasó y ahora mis objetivos son más amplios. Me encantaría ser campeón de la Eurocopa de Naciones con Inglaterra.»

Viv Anderson no es un jugador hablador, en contra de lo que pudiera parecer. A la sombra le viene muy bien la regla de oro del Nottingham: no hablar con los periodistas sin permiso del club o del manager Brian Clough. Pero el negrito Anderson es afable y el tema «fútbol» siempre le agrada.

«Nací en el mismo Nottingham, pero el equipo de mis amores fue el Manchester. Desde pequeño, mi deporte fue el fútbol y siempre en el Nottingham. Los únicos problemas que tuve fueron con mi estatura y mi peso.»

Viv Anderson mide un metro ochenta y un centímetros y pesa sesenta y tres kilos. Su cuerpo es pura fibra, sin un gramo de grasa. Todo agilidad.

«No creo que sea un problema el estar delgado. Eso me da más agilidad y rapidez y nunca he tenido problemas con la fuerza. El mito de jugador potente y pesado es algo que tiene que acabar en el fútbol.»

## UN ESTILO QUE HA HECHO ESCUELA

En muchos campos ingleses, Anderson recibe insultos por el color de su piel, pero no les hace ni caso. Sin embargo, en la mayoría de los casos, Anderson es un ídolo. Su estilo de juego elegante, elástico y veloz ha creado escuela en el fútbol inglés, en la banda derecha de la selección nacional.

«No sabría cómo definirme. Diría que mi obsesión en el campo es ser deportivo y limpio, aunque si es necesario voy al choque sin ninguna reticencia. No he tenido nunca ninguna lesión grave y tampoco he lesionado a nadie seriamente.»

En el breve y denso historial de Viv Anderson destaca la conquista de la Copa de Europa del año 1979.

«Esa ha sido mi mayor alegría deportiva hasta el momento. Nadie nos daba demasiado valor. En las semifinales nos sentenciaron, pero pasamos a la final y vencimos al Malmö, que fue el más difícil de todos por lo cerrado que jugaban. Ese día jugué más como delantero que como defensa.»

## «NO QUEREMOS VERNOS CON EL REAL MADRID»

El sorteo de la Copa de Europa de Campeones de Liga ha enfrentado al



# QUIERE GANAR LA EUROCOPA»

● «Estoy seguro de que Cunningham triunfará plenamente en el Real Madrid; es un extremo de gran clase»

Nottingham Forest con el Dynamo de Berlín.

«No conozco mucho de los alemanes, sólo referencias. Sé que son equipos que corren los noventa minutos y que tienen un buen juego de conjunto, pero creo que somos superiores. De los equipos que hay en Copa de Europa, los más peligrosos son el Ajax, el Hamburgo y el Real Madrid».

Al nombrar a los blancos, Anderson sonríe. Casi ha parecido una cortesía.

«A nosotros nos da igual un rival que otro, pero con el Real Madrid no queremos verlos, es un equipo difícil. El Hamburgo está muy fuerte con Keegan. Pero a estos niveles todos los rivales son fuertes».

Anderson es un buen amigo del madrileño Laurie Cunningham, que es, además, compañero suyo en la selección.

«Sé que Laurie triunfará en Madrid porque tiene mucha clase. Para mí es uno de los mejores extremos que hay en Europa. ¿El más difícil de marcar? Bueno, Keegan viene siempre lanzado desde atrás y da muchos problemas. También están Juanito, Kiki, Rossi...».

Parece conocer bien las características de los mejores delanteros. El inflexible marcador del fútbol inglés comenzó jugando de delantero y era un goleador.

«Pero eso fue hace mucho tiempo. Ahora también hago goles, no muchos, pero me gustan casi tanto como dar un buen pase».

Durante el juego la tendencia de Anderson es al extremo, buscando el apoyo de los compañeros de delanteros.

«Me entiendo a la perfección con Francis. Para mí es uno de los grandes de continente. Con Britas también me compenetro. Planeo que tengo estupendos compañeros. En ese sentido, estoy muy satisfecho».

## «SOMOS UNA SELECCION NUEVA»

El próximo mes de junio la selección inglesa estará en la fase final de Roma para disputar la Eurocopa de Naciones a Italia, Grecia, España, Holanda, Checoslovaquia, Alemania y Bélgica.

«Tengo muchas ilusiones puestas en esa fase final, pero somos conscientes de que ya a resaca sumamente difícil ganar la final. Nosotros hemos cambiado la selección después de una etapa de crisis. Volvemos a tener figuras y equipo. Una combinación muy aceptable de veteranos y jóvenes y con un buen esquema».

Pero algo similar ocurre con el resto de las selecciones y todas acuden a Roma con la ilusión de estar en la final.

«Pronto nos enfrentaremos a España y podré juzgar su equipo nacional. Sé que tienen individualidades de valor como Juanito y Carrasco, si que he marcado en el partido de Supercopa frente al Barcelona. También conozco a Arsenal y a Miguell. De los otros me parecen muy peligrosos los alemanes y los holandeses. Y, por supuesto, Italia, que tendrá a su público».

Anderson tiene que marcharse. Sus compañeros del Nottingham le esperan en el autobús. Pide disculpas y echa a correr como una gacela, suavemente: «See you later... in Barcelona» («Nos veremos en Barcelona»).

«Para mí los delanteros más peligrosos del continente son Keegan, Juanito, Rossi y Kiki».

«A veces me insultan por ser negro, pero no me importa nada en absoluto. La mayoría de las veces me aplauden».



Una de las características de Viv es su incursión por la banda. En la imagen, durante el encuentro contra el Barcelona.



Anderson es un jugador disciplinado y trabajador, que se esfuerza igual en los entrenamientos que en los partidos.



## IAZANAS INSOLITAS DEL DEPORTE

### MIL KILOMETROS EN UN PLANEADOR

**A**DEMÁS de la soviética, hay una ciudad llamada Odessa en Estados Unidos. Fue precisamente en el aeropuerto de tal población norteamericana donde se inició la historia. La protagonizó Al Parker, un veterano aviador de cuarenta y cinco años.

El señor Parker había estado consultando a los meteorólogos durante varias semanas, insistiendo en que le señalaran el día idóneo para la tentativa que deseaba efectuar: superar la distancia de 500 millas (800 kilómetros) en vuelo sin motor.

Por fin, los «hombres del tiempo» le indicaron una fecha: 31 de julio (era el año 1964). Ese día, a las diez menos cuarto de la mañana, Parker subió a su liviano velero aéreo. «Sisu A 1», con un par de tabletas de chocolate y una garrafa de agua. Planeador y piloto fueron elevados por un avión a motor y liberados a 2.000 pies (610 metros).

Al Parker tomó rumbo norte,

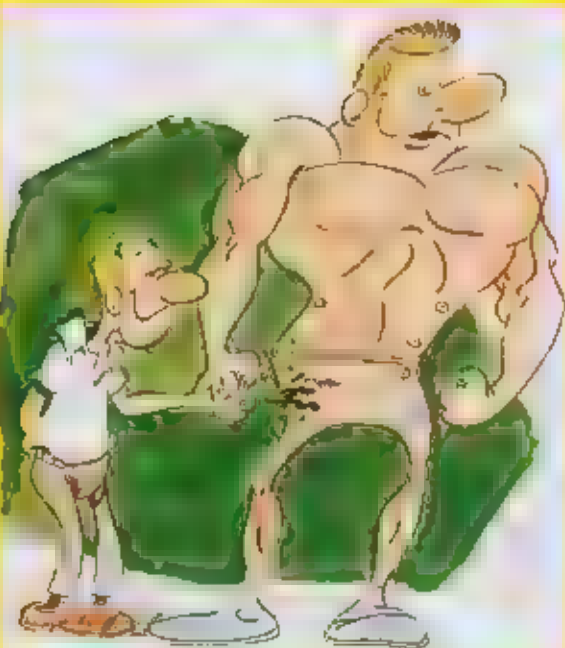
con un viento de cola de 25 millas por hora. Ganó pronto altitud, aprovechando las corrientes de aire bajo las nubes. Cuando alcanzó los límites de Oklahoma, la altitud del aparato oscilaba entre 900 y 1.500 metros. Sobre Colora-

do encontró una tormenta, pero logró sobrevolarla y luego fue descendiendo hasta un pequeño aeropuerto en Kimball, Nebraska, donde aterrizó sin problemas.

En su larguísimo salto, Al Parker había cubierto una distancia de

1.030 kilómetros, a una velocidad media de 99 kilómetros por hora, ya que permaneció en el aire diez horas y media.

(Referencia: «Soaring Magazine», agosto de 1964.)



### CUMMINGS: ¿ESTOMAGO O BISAGRA?

**E**l 29 de noviembre de 1965, Dale Cummings, estudiante de diecisiete años, requirió testigos y auxiliares médicos en el gimnasio de la Berry Academy, en Rome (Georgia).

A las once en punto de la noche, Cummings empezó la prueba. No se trataba, en principio, de nada peligroso. Al contrario: un ejercicio simple, habitual para cualquier deportista. Tumbado boca arriba en una colchoneta, con las manos bajo la nuca, flexionar la cintura hasta quedar sentado; a continuación, volver a tumbarse y repetir el movimiento. De cintura para abajo el cuerpo no debe despegarse del suelo. Se trata de un ejercicio para fortalecer los músculos del estómago y la espalda, principalmente. Por lo general, diez o veinte alzamientos están al alcance de cualquier persona en buenas condiciones físicas, y un atleta bien entrenado puede llegar al centenar. Todo ello dentro de esquemas normales.

Dale Cummings se disponía, precisamente, a romper esquemas: a superar la barrera de la lógica. Por ello había solicitado asistencia médica. Se sabía un superdotado en aquel ejercicio y quería conocer cuál era su límite.

Era, al mismo tiempo, una exhibición y un reto contra sí mismo.

Ya está dicho que Cummings empezó a las once de la noche. Para abreviar diremos que aguantó algo más de doce horas, completando en ese tiempo 14.118 «sentadillas». Si catorce mil ciento dieciocho.

Entrenadores, enfermeros, unos cuantos periodistas y una ventena de alumnos se mantuvieron en vela toda la noche viendo completar flexiones a Cummings por docenas. Entre serie y serie el joven se detenía unos instantes para ingerir, sentado, zumo de naranja y agua muy fría. Para mantener su estado de ánimo los compañeros alegraban el ambiente con música rítmica. Un locutor de radio, mientras tanto, transmitió durante la noche los progresos que iba realizando Cummings. Al comenzar, éste pesaba 83,5 kilos, al acabar, y pese al líquido ingerido, muchos de estos kilos habían pasado a la colchoneta en forma de una gran mancha de sudor. Incluso para los asistentes fue una dura velada, pero suponemos que nadie se atrevería a manifestar cansancio tras la demostración del muchacho.

(Referencia: «Rome News Tribune», 1 de diciembre de 1965.)



**KARHU**

un record al alcance  
de tu pie



TRES MESES ESTARA DE PRUEBA EN EL RAYO

# ROBERTO ALVAREZ,

## UNA «INTERNADA» DECISIVA



**N**ACIO en Montevideo, el 28 de septiembre de 1954. Es el tercer uruguayo que, en la presente temporada, adquiere el Rayo Vallecano. Sus dos compatriotas, Moreno y Custodio, estamparon su firma en el preámbulo del campeonato. El Roberto Alvarez Benítez se comprometió con la entidad rayista hace apenas un par de semanas.

No vino con la misma aureola y fama que Fernando Moreno, pero sí dispuesto a entenderse en el terreno de juego con el destacado ariete que fuera del Peñarol de Montevideo. «Mi ilusión sería quedarme en España y en el Rayo.» Una ilusión para Roberto Alvarez que puede verse confirmada en el epílogo de la competición o, por el contrario, rota, resquebrajada... El uruguayo va a jugar su futuro en el fútbol hispano a una sola carta. Mejor dicho, en algo más de tres meses. Sus virtudes deportivas tienen que pesar lógicamente, más que los defectos. Más tarde cuando el Rayo se tambalee en el campo, ¿quién?

Quizá sea un paso fugaz el de Roberto Alvarez. Una corta etapa que tendrá que unir a las que ya recorrió en su tierra natal o en Argentina. O también pueda ser el inicio de un largo camino. Todo depende de sus internadas, de sus tareas o de su voluntad, sacrificio y entrega con esa camiseta franjirroja. Extremo izquierdo, aunque, según las referencias, se desenvuelve en ambos lados del ataque. Roberto Alvarez va a intentar convencer a los directivos rayistas con su juego. Hasta ahora, poco tiempo tuvo, simples destellos.

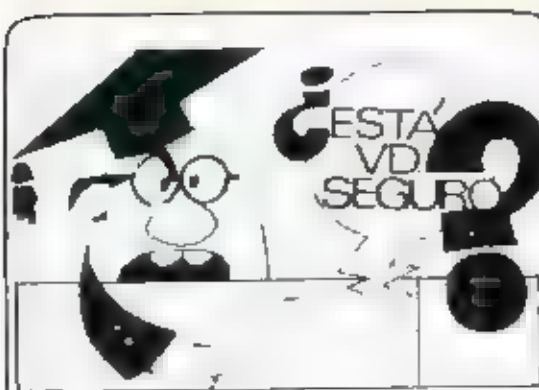
En su trayectoria, tres equipos: Huracán Buceo, Huracán de Buenos Aires, equipo con el que jugó la Copa Libertadores de América, y Danubio. De este último club vino al cuadro de Vallecas. Una esperanza se abre en su caminar deportivo.

Casado, padre de dos hijos, Roberto Alvarez quiere demostrar que puede tener un puesto en el ataque del Rayo. No dejar mal a aquellos que lo recomendaron para enrolarse en las filas rayistas. Un rápido examen, algo más de noventa días, que desee superar. Es decir Roberto no quiere ser una tierra de cambios.

A finales de mayo espera encontrar su definitiva respuesta. Sus actuaciones serán decisivas para que ese contrato de tres meses se renueve.

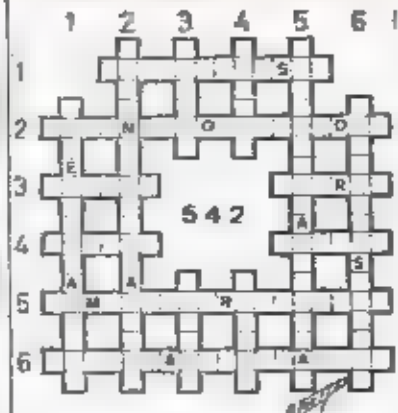
Roberto Alvarez Benítez, con miras al futuro, su internada puede ser firme y segura. La que decida su continuidad en el Rayo.





- **FUTBOL.** Con tres horas en el vestuario burgués para evitar que le lincharan, incluso el alcalde quiso desmoronar al árbitro. ¿A quién nos referimos?  
A. Guruceta.  
B. Pita Pérez.  
C. Sánchez Arzamio.  
D. Jacinto de Sosa.  
E. P. Pita Cárdenas.
- **BALONMANO.** Martín (Michelin) es el máximo goleador en la División de Honor. Si se incluyen los goles de penalty, el primero es:  
A. Martín (Michelin).  
B. Novoa (Calpita).  
C. Sánchez (Antanasa).  
D. Sánchez (San Antonio).  
E. Sánchez (Sánchez B C).
- **ESQUIL.** Paquito Fernández Ochoa ha debutado como profesional en Estados Unidos. ¿Cuál fue su primera carrera?  
A. Ni un duro.  
B. Un cuarto de millón.  
C. Un puñadito de peladillas.  
D. Una descalificación.  
E. Un par de guantes-niños.
- **ATLETISMO.** Moracho, medalla de bronce en los Europeos en Sala. ¿En qué prueba?  
A. Longitud.  
B. 400 metros.  
C. 50 metros vallas.  
D. Altura.  
E. 5 kilómetros marcha a gaita.
- **BALONMANO.** El penalty se lanza desde siete metros. ¿Esta qué distancia puede lanzarse de la portería al guardameta?  
A. Debe estar en la línea de meta.  
B. Cuanto quiera.  
C. Bate.  
D. Tres.  
E. Hacia atrás, lo que quiera.
- **MEMO.** ¿Cuántos bogalones lleva una trainera?  
A. Cuatro.  
B. Ocho.  
C. Doce.  
D. Quince.  
E. Veinte y el acomodador.
- **MEMO.** En los últimos diez años ha logrado nueve títulos nacionales (outtrigger o ocho). ¿De dónde es tal embarcación?  
A. Orio.  
B. San Juan.  
C. Tortosa.  
D. San Sebastián.  
E. Tomelloso.
- **ATLETISMO.** Ha triunfado en la prueba de altura durante los Europeos en Sala.  
A. Mogensburg (Alemania Federal).  
B. Wozniak (Polonia).  
C. Martín Morillas (España).  
D. Protocasa (Rumania).  
E. Protocasa (Rumania).
- **BALONCESTO.** Si el árbitro principal señala una falta y el auxiliar otra, ¿qué debe hacer?  
A. Consultar al ministro.  
B. Salir entre dos.  
C. El criterio del principal.  
D. Aplicar la sanción más fuerte.  
E. Se ponen de acuerdo los colegiados.
- **FUTBOL.** Desde 1916 se viene jugando la Copa de Américas de Naciones. ¿País con más títulos (12)?  
A. Argentina.  
B. Uruguay.  
C. Brasil.  
D. Perú.  
E. Canadá.

# REJAGRAMA



## MODO DE RESOLVERLO

Se procederá como si se tratase de un simple crucigrama, colocando una letra en cada uno de los cuadros de la rejilla de acuerdo con las definiciones que se indican.

Las letras que ya figuran sobre el dibujo, para facilitar de su resolución son comunes a la terminación de una palabra y principio de la siguiente.

Una vez resuelto correctamente el rejagrama aparecerán entre los cuadros de la rejilla varias palabras relativas al DEPORTE DE PELOTA.

## DEFINICIONES:

**HORIZONTALES.** 1. Personas desgraciadas. Punto cardinal. 2. Pelota grande para practicar el deporte del fútbol. Concavidad en el espesor de un muro. Polígono de ocho lados. Metal precioso. 3. Cuerpo geométrico cuyas bases son dos polígonos iguales y paralelos y cuyos lados, paralelogramos. Tostar al fuego. Gran río de Europa que atraviesa Suiza, Alemania y Holanda y desemboca en el mar del Norte. 4. Diervo. Mantiene rumbante de la cordillera de los Andes. 5. Hijo mayor de Noé. Aparato para anotar los goles en los campos de fútbol. Recordar. 6. Bastidor con mango y red que se emplea en el deporte del tenis. Tera para alumbrarse. Seta estéril.

**VERTICALES.** 1. Cachiporra con que se pega a la pelota en el juego del béisbol. Información satelital superficial caracterizada por manchas rojas. Relativo al aire. 2. Salto grande. Antiguo

# DIEZ ERRORES DIEZ



provincia francesa cuya capital era Ruán. Pendientes para las orejas. 3. Local destinado a un deporte. Lo que se pone para hermosear a personas o cosas. 4. Cerco que rodea las ruinas de castillos y campos. Deportista que rema en las embarcaciones. 5. Deportista que practica fútbol. Caverna de la provincia de Santander famosa por sus pinturas del periodo paleolítico. Diario deportivo. 6. Familia de plantas cuyo tipo es la grama. Asado a medias.

# horóscopo del deportista

del 11 al 17 de marzo de 1980

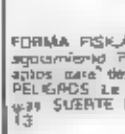
Por MARCO ALFA



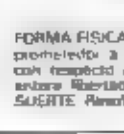
**ARIES**  
21 marzo-20 abril  
**FORMA FISICA.** Se presenta una semana muy prometedora a la salud. REFLEJOS. Responderán bastante bien a sus necesidades deportivas. PELIGROS. Cuidado con una buena protección de los ojos en esta semana. SUERTE. De aspecto generalmente neutral o negativo.



**LIBRA**  
23 septiembre-22 octubre  
**FORMA FISICA.** Puede afectar algunas molestias estomacales leves. REFLEJOS. Golandrán ahora un buen rendimiento de ellos. PELIGROS. Las relaciones con cada actividad serán sin serias consecuencias. SUERTE. El 14 y el 15 son sus mejores días.



**TAURO**  
21 abril-20 mayo  
**FORMA FISICA.** Es muy bien en una situación de agotamiento. Físicamente cuidarse más. REFLEJOS. Poco aptos para deportes relacionados con la velocidad. PELIGROS. Le amenaza un importante gasto de energía. SUERTE. La luna de espaldas durante el 12 y el 13.



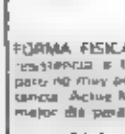
**ESCORPIO**  
23 octubre-22 noviembre  
**FORMA FISICA.** Se presenta un período de tiempo muy prometedor a la salud. REFLEJOS. Mejorarán mucho con respecto a días pasados. PELIGROS. Actúe con entera libertad, ya que nada le amenaza por ahora. SUERTE. Responderá mejor sus problemas durante el 17.



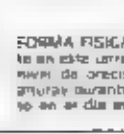
**GEMINIS**  
21 mayo-20 junio  
**FORMA FISICA.** Es buen momento para alcanzar la estabilidad orgánica deseada. REFLEJOS. Mejorarán mucho en precisión y rapidez. PELIGROS. Se le presenta una semana tranquila en esta semana. SUERTE. Las cosas se resolverán mejor durante el 11.



**SAGITARIO**  
23 noviembre-21 diciembre  
**FORMA FISICA.** Va a ser un recuperando bastante intenso. REFLEJOS. Presentarán un buen tiempo de reacción. PELIGROS. Nada podrá en poco su miseria física. Viva libre de fatiga. SUERTE. De aspecto variable por la general.



**CANCER**  
21 junio-22 julio  
**FORMA FISICA.** Podrá contar con un buen nivel de resistencia a la fatiga. REFLEJOS. Responderán bastante bien a sus necesidades deportivas. PELIGROS. No se harán necesarias muchas precauciones. SUERTE. El 16 es el mejor día para triunfar en lo que desea.



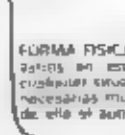
**CAPRICORNIO**  
22 diciembre-20 enero  
**FORMA FISICA.** Ninguna situación con la que se advierte en este terreno. REFLEJOS. Responderán con un alto nivel de precisión. PELIGROS. Cuidarse mucho de las amigas durante el 13. SUERTE. La acompañará excepto en el día antes indicado.



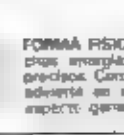
**LEO**  
23 julio-22 agosto  
**FORMA FISICA.** Los problemas de salud pueden comenzar a aparecer. REFLEJOS. Lucharán un buen tiempo en deportes breves. PELIGROS. Cuidarse mucho de los ejercicios violentos durante los tres primeros días. SUERTE. Semana arduo para nuevas aventuras deportivas.



**ACUARIO**  
21 enero-18 febrero  
**FORMA FISICA.** Buena, aunque conviene mantener algunas precauciones o atenciones. REFLEJOS. Lentos durante los dos primeros días y normales en el resto. PELIGROS. Sigue al consejo antes dado y nada podrá que le ocurra. SUERTE. Favorable durante el 14 y el 15.



**VRGO**  
23 agosto-22 septiembre  
**FORMA FISICA.** Le acompaña un buen aspecto de los puntos en este terreno. REFLEJOS. Podrán superar cualquier situación imprevista. PELIGROS. No se harán necesarias muchas precauciones. SUERTE. No espere de ella el mejor pasado. Su peor día es el 17.



**PISCES**  
20 febrero-20 marzo  
**FORMA FISICA.** Semana tranquila para recuperarse de algunas energías perdidas. REFLEJOS. Muy rápidos y precisos. Cuidar en días de esta semana. SUERTE. De aspecto generalmente neutral o negativo.

## SOLUCIONES A 'ESTA USTED SEGURO'

1. O 2. B 3. E 4. C 5. D 6. D 7. D 8. A 9. D 10. A

**SOLUCION A LOS DIEZ ERRORES, DIEZ**

1. Un pájaro en el cielo. 2. Una ventana en el edificio de la izquierda. 3. Ojo de la señorita situada a la izquierda. 4. Valla situada a la izquierda. 5. Billete del señor situado en el centro del dibujo. 6. Pendiente de la señora situada a la derecha. 7. Boca de la misma señora. 8. Sombrero del señor situado a la derecha. 9. Boca del mismo señor. 10. Chimenea en el edificio situado a la derecha.

## SOLUCION AL REJAGRAMA

**HORIZONTALES.** 1. Caracoles. Sor. 2. Balón. Nicho. Océano. Oro. 3. Primita. Asa. Rin. 4. Varado. Llamas. 5. Ben. Mayador. Rememorar. 6. Riquita. Antorcha. Arido.

**VERTICALES.** 1. Baya. Erizeta. Alcega. 2. Balón. Normas. 3. Aroses. 4. Gancha. Adorno. 5. Uenta. Remora. 6. Futbolista. Ahumado. As. 6. Gramíneas. Soledad.



# RESUMEN DE LA MEJOR LIGA DE LA HISTORIA



Brabender, otra Liga, otro título, otra vez el mejor



Nate Davis, máximo anotador por segunda vez



Larry Gibson, el primero en rebotes

A un paso ya de la final de Copa se nos ocurre que no hemos hecho ningún balance estadístico sobre lo que fue la Liga 1979-80 la mejor de todas, según opinión generalizada. Aunque con cierto retraso remedaremos el descuido. Si quiera sea como homenaje último a un gran campeonato, que fue el 24 de la serie

## SIN NOVEDAD AL FRENTE

Como todos saben, la Liga ha significado el vigésimo primer título para el Real Madrid, así como una desilusión final por ese desempate entre Madrid y Barcelona que no llegó a celebrarse.

Aunque hubo mucha emoción y más sorpresas que nunca lo cierto es que la clasificación final refleja una situación muy clásica. Los tres primeros equipos han sido los mismos, y en idéntico orden que las dos temporadas precedentes. De hecho, si atendemos sólo a los últimos diez años, ha sido el noveno triunfo del Madrid y el séptimo subcampeonato azulgrana.

Para que puedan comparar los avances y retrocesos relativos, ahí va la clasificación final, con indicación entre paréntesis, del lugar obtenido por cada equipo en la temporada anterior.

1. Real Madrid (1) 2. Barcelona (2) 3. Juventud (3) 4. Cotofificio (5) 5. Areslux (6) 6. Manresa (7) 7. Tempus (9) 8. Estudiantes (4) 9. Valladolid (no jugó el año anterior) 10. Helios (no jugó) 11. Basconia (8) 12. Mollet (10)

Se puede considerar que al Valladolid ha tenido un aceptable debut, aunque en la práctica tenía posibilidades incluso superiores. El Tempus es el único que ha subido dos puestos respecto al año anterior, y aquí los números vuelven a ser algo enga-

ñosos, porque tampoco este equipo explotó al máximo su valía real.

Estudiantes ha caído cuatro lugares, de modo que sólo le salva su final de temporada, y su victoria ante el Barcelona. Esto no debe ocultar que la debilidad de la plantilla es grande, que debe reforzarse si quiere detener la devaluación. Algo similar ha ocurrido con el Basconia, acrecentado por la impresión penosa del adiós, en plena crisis de confianza.

Cotofificio, Areslux y Manresa, que ya van siendo veteranos, han subido un lugar cada uno, especialmente significativo en el caso del equipo de Granollers, revelación de la temporada.

Por lo que respecta a los tres primeros puestos, hay que dar excelente nota al Real Madrid, que ha mantenido la primacía en plena transición, con una plantilla todavía por ajustar y equilibrar. Ha conseguido, por cierto, los mismos puntos que el año pasado 40, el bien con dos derrotas, en vez de dos empates y una derrota, como un año atrás.

El Barcelona sumó 34 puntos el año anterior, y 38 el actual. Eso es un progreso numérico que combate la impresión de fracaso, porque ciertamente tuvo el éxito en el bolsillo y no supo asegurarlo. Mejora, en definitiva, pero no hasta el punto que se esperaba y que, por potencial, pudo conseguir. En cuanto al Juventud, cuatro puntos menos que el año anterior, que son tributo módico a las muchas adversidades afrontadas.

Particularmente, a la hora de escoger el equipo del año, uno dividiría el premio entre Areslux y Real Madrid.

## INDIVIDUALIDADES

Entre los técnicos, Angel Palmi se ha hecho acreedor al nombramiento de entrenador del año, en la doble

excepción de valor novedoso y estrategia triunfador. Su trabajo al frente del Areslux no sólo demuestra pujanza, interesante futuro, sino solera y bagaje considerable. También son detalles relevantes las reacciones conseguidas por Sainz y Codina en sus equipos, tras momentos críticos así como la seriedad inculcada por Serra al juego del Barcelona, aunque le fallase luego la confianza, el valor. Por último, la permanencia de Alto García Reneses, cuyos planes quedaron trastocados, en parte por la hepatitis de Fiba.

Entre los jugadores, Pedro César Ansa e Iñaki Solozábal parecían dirimir una lucha simbólica por el laurel de ganador durante la primera

vuelta de la Liga. Sin embargo, Wayne Brabender, que se mantenía a la par, no sólo resistió, sino que redobó el ritmo y entró en la meta como ganador indiscutible. Un año más, Brabender ha sido ejemplo, se ha imitado a sí mismo.

Los árbitros han estado imparciales en imparcialidad y autoridad. Considero, no obstante, que ha bajado algo el nivel técnico. Algunos colegiados jóvenes se han dormido en los laureles, o no han tenido ambición de seguir progresando. No es el caso de Pedro Hernández Cabrera, desde luego, que sigue en primera línea.

Los «all stars» de la temporada podían ser éstos:

Primer quinteto: Brabender, Corbalán, Maistur, Ansa y Epi.

Segundo quinteto: Solozábal, Margall, Gibson, Del Corral y Rullán.

## ESTADISTICA

TIRO TOTAL (mínimo 132 tiros)			
	J.	G.	%
Maister	185	120	72
Brabender	386	256	68
Epi (Barc.)	181	109	65
Solozábal	149	91	61
Sibillo	311	188	60
Guyette	248	149	60
Iturriga	217	128	60
BAJO CESTO			
	J.	G.	%
Epi (Barc.)	64	55	85
Brabender	106	88	83
Lera (Aresl.)	35	29	82
Prada	62	42	79
Querejeta	44	35	79
MEDIA DISTANCIA			
	J.	G.	%
Brabender	279	169	60
López Abril	81	47	58
Gelcerán	71	39	54
Solozábal	62	33	53
Rullán	151	81	53
Guimerá	79	42	53
Epi (Barc.)	117	63	53
LIBRES (mínimo 55 lanzamientos)			
	J.	G.	%
Williams	123	108	88

Brabender	126	108	84
Saga-Vela	108	81	84
Aresl.	107	88	82
Fuñerón	88	69	78

### ENCETADORES

Davis	554
Brabender	518
Phillips	557
Williams	341
César	314

### ASISTENCIAS

Salvo	75
Cabrera	74
Conde	66
Solozábal	43
Costa	43

### REBOTES

	Tot.	Def.	Of.
Gibson	206	131	75
Davis	202	151	51
Schneider	188	124	74
César	186	138	58
Phillips	183	132	51

### TAPONES

Gibson	86
Phillips	47
Davis	43
Maister	33
M. A. Estrada	30





Charla, en el banquillo: Carlos Jiménez, Víctor de la Serna, Bob Beamon y CIN.

Saliendo al contraataque.



# BOB BEAMON: EL BALONCESTISTA PERDIDO

**N**O sé cómo surgió la cosa, pero el caso es que estábamos allí, en el Pabellón del Madrid, mientras los blancos se entrenaban con vistas a dos compromisos importantes: la visita al Maccabi y la recepción del Barcelona. Y Bob Beamon, que había tenido la curiosidad de sentirse por unos minutos integrante del campeón de Europa, se incorporaba como duodécimo hombre a las órdenes de Lolo Sainz. Primero, los saludos, sobre la marcha, sin parar el entrenamiento. El saltador olímpico hizo unos ejercicios de calentamiento por su cuenta.

—No estoy muy en forma. Además, hace lo menos cinco años que no jugaba al baloncesto.  
Pero es un deportista de una vez, y no va a desentonar en absoluto. Sus treinta y cuatro años no le han añadido grasa a su anatomía, de largas piernas, para una estatura no muy elevada: 1,89 metros. Y sin estar en forma, aún le sonríe a Agustín Vega, como invitándole a que le fotografíe metiendo la bola hacia abajo con las dos manos. Sin trampa ni cartón. Más aún, sin dar un simple paso antes de botar, por pura y simple potencia de piernas.

Un rato de entrenamiento y se sale del grupo. Julián de Reoyo me cuenta que la cena de la noche anterior no le había caldo demasiado bien —un pequeño exceso de langostinos— y que quizá agusa una noche sin dormir demasiado.  
—¿Quería que habláramos?—. Pues, adelante.  
Pongo por medio al amigo Víctor de la Serna. No es que desconozca de mí inglés, sino de mi capacidad de entenderme en ese idioma con un americano. Y de cualquier forma, el factor está ganando, seguro, en la interpretación exacta de las respuestas del que fuera campeón olím-

pico en México, del hombre que saltó más lo que nadie ha sido capaz en todos los tiempos.  
—Oiga, esto del baloncesto, ¿de dónde le viene?—  
—De cuando estudiaba en High School, porque en la Universidad me dedicué por entero al atletismo.  
Y pausadamente, con precisión, va hilvanando sus recuerdos en este deporte.  
—Jugué en el equipo de la Secundaria en Jamaica, un barrio neoyorquino. Y estuve en el equipo del city, o sea, entre los mejores de mi edad en Nueva York.



Alcides Segura, en  
centro.



Describe: Carlos JIMENEZ  
Fotos: Agustín VEGA

Luego seguí practicando en las partidas informales que se hacen siempre, sobre todo en verano, y en las que jugaré hasta los más prestigiosos hombres del deporte. Recuerdo haber jugado al lado de estrellas como Nate Archibald, Jabbar si Julius Erving.

Se para un instante, y me habla de un baloncestista muy conocido en Europa...

—Mi gran amigo de esa época era Carly Hall, que ahora es ciudadano belga, tras muchos años de jugar en el país. Estudiaba en otra escuela, pero finalmente terminó al equipo de selección representando...



no, y mantuvimos el ratio hasta que tomamos rumbos muy diferentes.

## COSAS DEL PROFESIONALISMO

Ya nos ha dicho que en sus años de universitario se consagró exclusivamente al atletismo, hasta lograr el gran éxito, el inolvidable éxito, de México. Pero, ¿y luego?

—Lo cierto es que se me presentó la oportunidad, pero nunca me lo tomé demasiado en serio. Yo sabía que el nombre no me iba a hacer jugador. Tenía que recuperar el tiempo perdido, y eso hubiera supuesto al menos dos años de calentamiento y de entrenamiento a tope, de mejorar fundamentos... Y lo cierto es que el baloncesto es un deporte que me gusta mucho, pero sin llegar a apasionarme.

Pero se dijo que había recibido alguna oferta de los profesionales.

—Sí, es cierto. En realidad el equipo de Phoenix me eligió dos años consecutivos en 1969 y 1970 en el draft, pero no hay que exagerar: había otros jugadores mejores que yo, y no tardaban en eliminarme.

También se comentó algo acerca de los Harlem Globetrotters.

Eso no es totalmente exacto. Quienes me hablaron con cierta seriedad fueron los Magicians. Se trataba de una escisión de los Harlem, que se habían reunido en torno de Marques Haynes, uno de los más grandes jugadores de Harlem de siempre y que terminaría por volver al equipo madre. Pero cuando me hablaron fue al terminar yo en la secundaria, antes de la universidad, y entonces no se podía ser amateur en un deporte y profesional en otro. Elegí el atletismo.

Antes de seguir adelante, ¿cómo era el baloncestista Bob Beamon?

Podríamos decir que un comodín. Nunca fui un gran anotador y solía destacar especialmente en defensa. Era bastante rápido para correr el contrateque. Lo mismo ocupaba el sitio de escolta que el de alero o el de pivot, y eso que en esta posición las pesaba cenizas por mi poco peso: lo que pasa es que salía a marcar al pivot que jugaba más lejos del aro y más o menos salía adelante. El lugar de Brabender en el Madrid quizá es el que más hubiera ido a mis características.

## UN ENSAYO FALLIDO

Mientras hablamos, Sainz sigue apretando a sus hombres en una sesión dura, como es habitual en el equipo blanco. Beamon responde sin perder detalle de cuanto pasa en la pista.

Usted tuvo una experiencia profesional en el atletismo con el club «Irupe» de O'Hara, ¿cómo le fue?

En conjunto, bastante mal. Sólo llegué a competir en cuatro reuniones profesionales, y salté ocho metros y veinte centímetros bajo techo. Creo que hubiera podido mejorar aquella marca y subir a ocho metros, cuarenta centímetros e incluso ocho metros y cincuenta centímetros, pero lo dejé.

¿Y eso?

La verdad es que hablé muy mal ambiente. Éramos muy pocos y se competía por el dinero de la peor forma posible, con unas primas conocidas de antemano. Y luego estaba el público.

¿Tampoco respondía?

No es eso: ellos pagaban sus dólares por ver algo importante. Querían grandes marcas, no vulgaridad, y si los resultados no les satisfacían protestaban cargados de razón. Para colmo, el egoísmo hacía que se compitiésemos prácticamente todos los días. Viajes y competición, nada de entrenamiento. Y cansancio, mucho cansancio, con lo que el espectáculo iba a menos. Fue una experiencia condenada al fracaso.

## AHORA, NEGOCIOS

Bob Beamon vive ahora el otro lado de su país, en California. Y bastante alejado del deporte.

Suele frecuentar la Universidad de San Diego. Cuando pueda, lee echo una mano en los entrenamientos a los atletas, pero en plan absolutamente amistoso.

## «En High School fui elegido en la selección de Nueva York»

«Antes de entrar en la Universidad pude pasar a los Magicians (la competencia de los Harlem), pero preferí el atletismo»

«Probé dos años con los profesionales de Phoenix, pero sin suerte»

«Nunca fui un gran atacante pero sí bueno en defensa. Jugué de escolta, alero y hasta de pivot»

A los treinta y cuatro años sigue metiendo el balón hacia abajo, con las dos manos y sin carrerilla, pese a no llegar al 1,90

¿Qué le interesa hoy por hoy?

—Me ha metido en un negocio de uteromobiliaria. Trato de hacer una urbanización en la costa, y así hacer algo de capital para seguir en los negocios.

—¿No le tienta el mundo deportivo?

—Me lo ha planteado pocas veces. Para dedicarme al deporte de lleno tendría que recibir una buena oferta de trabajo. Si ocurriese, lo estudiaría pero ya le digo que mi camino marcha ahora por otros derroteros.

Usted sigue muy delgado y fuerte, ¿continúa entrenándose?

—Sólo a ratos, por diversión. A veces pienso que a mis treinta y cuatro años, todavía podría lograr una marca importante, digamos que saltar ocho metros y veinte centímetros, o así. Haría falta dedicarme seis meses de lleno, desde luego. Y entonces pienso, ¿vale la pena el sacrificio? Y el caso es que no me decido a volver.

## UN SORPRENDENTE MADRID

Bob le habla dicho, tiempo atrás, el buen compañero y mejor amigo Miguel Vidal, que le gustaría venir a España.

Le preguntó si ha encontrado lo que esperaba...

Siente mucha curiosidad por ver Madrid y no me ha defraudado, aunque como ciudad tiene un fallo tremendo: le falta el mar. Yo tengo mi casa frente al Pacífico, con las olas acariciando mis pies cuando salgo, y ahora el mar lo que he visto de Madrid me ha gustado y ahora, con mi esposa quiero seguir recorriendo sitios y viendo cosas. Pero, ¿sabe lo que más me ha impresionado?

¿El qué?

—Pues el cuidado en las instalaciones deportivas, la atención que se dispensa a los deportistas. Esto es muy superior a los Estados Unidos. Le voy a decir algo: si los grandes deportistas americanos pudieran venir a entrenarse aquí, mejorarían mucho. Digamos que allí hay un inmenso talento natural para el deporte, pero pésimamente atendido. Allí se llega a campeón casi por generación espontánea. Con estos cuidados médicos, estas posibilidades y atenciones, y aquella materia prima se tendrían unas conquistas gloriosas.

Uno se ha quedado bastante sorprendido ante esa afirmación. Quizá porque

las críticas internas españolas hablan de nulidad de facilidades y mil otras cosas. Pero Beamon insiste.

Allí, el deportista no recibe nada. Todo lo tiene en contra y si triunfa es por sí mismo.

## DEL 8 90 Y SUS CONSECUENCIAS

Bob, ¿el salto de ocho metros y noventa centímetros mejicano, no es como una pesadilla para usted?

—En absoluto. Es algo personal y mío, a lo que no pienso renunciar. No puedo renegar de aquel momento de gloria. Bueno, ese salto es la causa última de que yo haya venido a Madrid y de que ahora, estamos hablando nosotros. Sin embargo...

¿Qué?

—Pues que ese récord mundial no me puso en la mesa ni el pan, ni la mantequilla.

¿Qué quiere decir?

Sinceramente que no le he sacado rendimiento económico alguno. Fíjese: tras el salto de ocho metros y noventa centímetros el Comité Olímpico de los Estados Unidos no me invitó siquiera a una sola competición internacional más. Se me ignoró por la razón que fuera. Algo triste, que yo no creo haber merecido porque no hice nada para ello.

Nueva la cabeza a un lado y otro. Habla muy despacio, y su rostro está muy serio ahora.

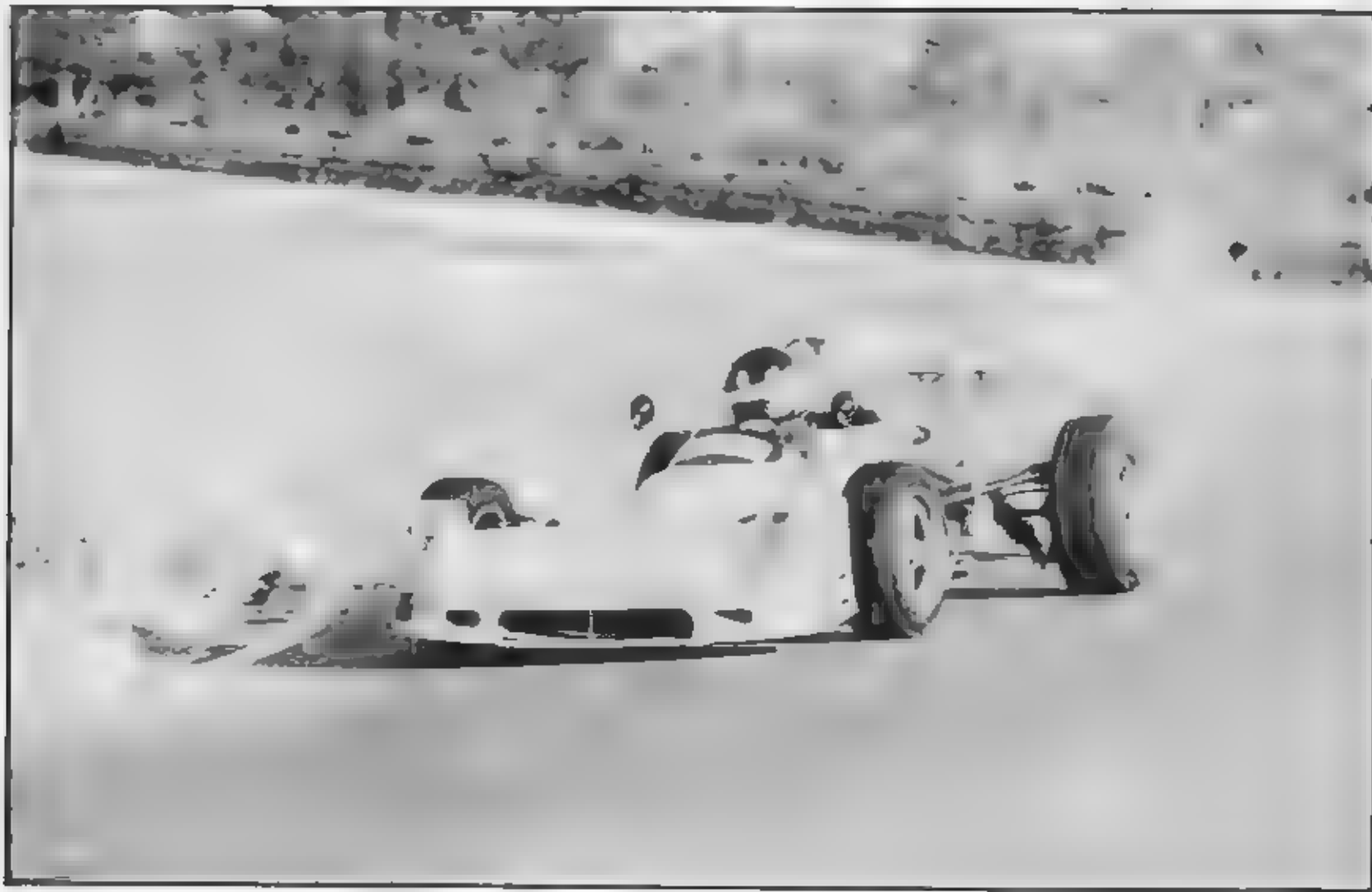
—Me pensaba a veces si la culpa de todo fue el que yo era negro. Quizá hubo algo de racismo, no lo sé. Pero tras mi récord no se me ofreció ningún contrato publicitario, como los de Mark Spitz, por ejemplo. Ya le digo que nunca supe las razones de que se me ignorara en mi país tras el récord pero así sucedió.

Nos hemos quedado los dos callados. Nos estrachamos la mano, y Bob, como si quisiera reaccionar pide permiso a Lolo Sáinz para entrar un rato más en la sesión de trabajo, ahora en un partidillo informal. El coach madrildista acepta sonriente y Bob anota dos canastas consecutivas y da una asistencia a Iturmiga. Luego se excusa con Sainz: estoy cansado; no me encuentro bien, y se va hacia la ducha. Antes se hace unas cuantas fotos con el equipo, con los juveniles de Cliff Juyk con., y un detalle curioso: cada vez que iba a salir en la foto le daba la vuelta a la cámara para que no se viera la marca. Cosas de los americanos y su imagen.

Un balón entre Bob Beamon y Wayne Brabender







*Al volante del Seler, en sus tiempos de la Fórmula 1430.*

## UNO DE NUESTROS MAS PROMETEDORES PILOTOS DE CIRCUITO

# FERMIN VELEZ

## UN AÑO EN EL DIQUE SECO

**A** L mismo tiempo que su paisano Pedro Nogués debutaba con el Argo en el circuito de Silverstone, Fermín Vélez nos comunicaba su decisión de abandonar por este año sus proyectos de volver a hacer la Fórmula 3 una tercera temporada. Una vez más su compañero de 1978 Jorge Catón le ha servido de conejo de indias y le ha decidido a concentrarse en el servicio militar durante 1980, para poder estar libre de este tipo de problemas en 1981 que pretende que sea decisivo para él. En principio tenía programado haber hecho cuando menos, una decena de carreras bien en el Campeonato Vanderwall bien en el campeonato francés, a base de pedir permisos. Pero en vista de que Catón está teniendo que recuperar este año todos los permisos que pidió la temporada pasada, ha decidido que lo mejor era terminar cuanto antes con la milia.

A sus veintidós años, Fermín tiene tras de sí un ya importante historial. Recién cumplidos los dieciséis años, se proclamó campeón de Cataluña de karts — nació en Barcelona — en la categoría promoción. Al año siguiente, ya corriendo en la categoría superior, lograría primero, el título catalán, y luego, el Campeonato de España de Karts. Estos éxitos le empujaron a subir un escalón más accediendo en 1977 a la Fórmula 1430, en la que lograría rápidamente destacarse como uno de los cuatro hombres de cabeza peleándose con los más experimentados Ricardo García Galiano,

Miguel Molins y Rafael Beltrán. Al final tendría que conformarse con el cuarto puesto en el campeonato pero no sin haber producido una muy buena impresión.

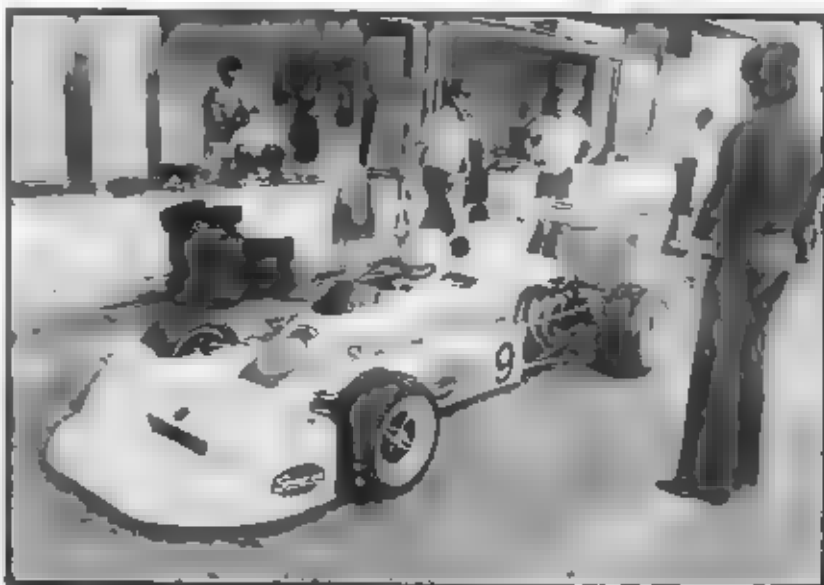
### EN FORMULA 3

Para 1978 la Federación Española de Automovilismo, ya bajo la presidencia de Fernando de Baviera, decidió darle un

nuevo planteamiento al equipo nacional de Fórmula 3, que Luis Canomanuel había creado el año anterior. Los pilotos debían ser escogidos entre los más jóvenes y más prometedores de España. Después de una selección que tuvo lugar en el circuito de Donington Park, los elegidos fueron Jorge Catón y Fermín Vélez.

Patrocinado por una serie de marcas nacionales, el arranque del equipo en esta segunda época tuvo sus dificultades. Por un lado, de orden económico puesto que el dinero para hacer frente a la temporada tardó en llegar. Por otro, de falta de experiencia de todo el equipo en general, desde los pilotos hasta los responsables de la escudería. En el caso concreto de Fermín, desconocía todos los circuitos y se encontró con una Fórmula y una rivalidad que no esperaba. Demasiado seguro de sus posibilidades, quizá porque hasta entonces todo le había ido bien, pagó su aprendizaje con una serie de accidentes que culminó con el de Imola en donde resultó gravemente lesionado. Este «ver las orejas al lobo» calmó un poco sus impulsos y hacia cierto punto representó un nuevo comienzo, mostrándose mucho más prudente que hasta entonces. Además, después de Imola, la dirección del equipo había decidido dar un mayor respiro a sus pilotos entre carrera y carrera para que pudieran probar más, y esto resultó productivo. A la carrera del Jarama, ya en septiembre, llegó en excelente forma pero, desafortunadamente, no le pudo demostrar pues por negligencia de uno

## ● EL SERVICIO MILITAR LE VA A IMPEDIR COMPETIR REGULARMENTE



*En el período de puesta a punto del Seler Fórmula 3.*





Al volante del March Toyota, que condujo en 1979

# VELEZ QUIERE VOLVER A FORMULA 3 EN 1981

de los mecánicos de su coche, la caja de cambios no pudo estar montada a tiempo para la salida.

tiempos de entrenamientos para descubrir los progresos en forma de disminución de la diferencia con los hombres de cabese. Su mejor resultado estuvo a punto de ser un tercer puesto en Silverstone, pero una salida de pista le costó perder cuatro puestos.

## LAS DIFICULTADES DE 1979

Pasada la desilusión de su esfuerzo en el Jarama, Vélez se aplicó en poner a punto el Selex Fórmula 3, siendo él quien conseguía el famoso 1-27-3, que puso fin a las pruebas del monoplaza español por considerarse suficientemente competitivo. Esta actividad le permitía mantener unas excelentes perspectivas de cara a la temporada 79, que podría comenzar en plena forma.

Pero las pequeñas dificultades que tuvo la Federación en 1978 se agigantaron de forma extraordinaria en 1979 hasta el extremo que a cuatro semanas de la primera carrera, se tuvo que tomar la solución de reducir la formación a un solo piloto. Como a pesar de todo, Jorge Catón había conseguido los mejores resultados en 1978 y había mostrado una mayor madurez, fue él el elegido. A Fermín, que por su parte había conseguido una pequeña ayuda a título personal, se le prometió ayuda en caso de que por su cuenta lograra organizar algo.

Pese al contratiempo, Vélez no se dio por vencido, y con esa ayuda de Danone, la de la Federación y una aportación de su familia, logró organizarse un equipo en Inglaterra. Giuseppe Risi, el manager de Villota, se encargó de asegurarse los servicios de Brian Lewis, el patrón de Boyer, para que cuidara de su coche. Este fue uno de los March 783 que el brasileño «Chico» Serra había empleado el año anterior impulsado por motores Toyota Novamotor. Todo este montaje y el coche tan sólo mediocre— se pudo tener preparado a finales de junio lo que representaba que Fermín, tan en forma en el invierno, llevaba ya seis meses de inactividad y que entraba en un momento en que la mayoría de los pilotos habían alcanzado la mejor forma. Todo esto se notó en los resultados, en los que tuvo que conformarse con clasificaciones del diez para arriba. Para colmo, las cosas no se arreglaban, pues, demasiado impulsivo, rara era la carrera en que no tenía algún toque con otro participante o hacía un trompo. Había que mirar los

## CORRER O NO CORRER EN EL JARAMA

De todas formas, para Fermín lo importante era no haber perdido la temporada. Y sobre todo, que confesara haber aprendido mucho a nivel de reglaje. Algo en que no prosperó en 1978, pues era Jorge Catón quien los establecía para su coche y, una vez comprobada su bondad, se trasladaban al coche de Fermín.

Nada más terminar la temporada, volvió a España para incorporarse al Ejército, a cumplir el servicio militar en el batallón de Automovilismo de Sevilla, en el que pretendía pedir permisos para correr, bien en Inglaterra, bien en Francia, pero, por la causa que hemos mencionado, ha decidido abstenerse de hacerlo.

De todas formas, 1980 no debe ser una temporada completamente en blanco para él.

«Pretendo hacer alguna carrera en Francia durante el verano a fin de recuperar un poco la forma, de cara a la carrera del Jarama en la que, si encuentro un buen coche, me gustaría participar».

Esto sería una forma de poder estar en contacto con el mundo, sobre todo teniendo en cuenta que de cara a 1981 los primeros contactos tendrá que establecerlos en octubre o noviembre lo más tardar. De todas formas, teme al que le puedan alquilar un coche pésimo y entonces haga un mal papel, que pueda resultar contraproducente. Aunque, en este sentido, cuenta con la comprensión de los directivos de Danone, sus patrocinadores de siempre, que le han dicho que en caso de que este año no corra, seguirán apoyándole en 1981. Algo que es importante si, efectivamente, pretende que éste sea su gran año. Lo que hace falta es que un hombre con unas posibilidades como Fermín no se malogre.

Sergio PICCIONE



Aunque no lo parezca, acababa de conseguir su mejor resultado del año: un séptimo puesto.

Junto al campeón de Europa de la especialidad, el francés Alain Prost, rápidamente contratado por McLaren para la Fórmula 1







**NOVEDAD** LAS MOTOCICLETAS  
ALEMANAS

# MAICO, EN ESPAÑA

**L**a actual situación de la industria española de motocicleta —continúa cerrada Bultaco, y Montesa está en análoga situación— está haciendo cambiar las antiguas estructuras comerciales de este sector en aumento. Día a día se incrementa el número de importadores, que de alguna manera intentan paliar la problemática del mercado. Nuestros fabricantes, desgraciadamente, salvo excepciones, no supieron prever el futuro. Y éste es el problema que tendrán que afrontar si quieren mantenerse en pie.

Pues bien, una de estas marcas, importadas recientemente en España, es la alemana Maico, cuyo prestigio en el campo del moto-cross es sobradamente conocido por los miles de aficionados que siguen esta modalidad. Hace unos días estuvimos en su presentación oficial a los medios de comunicación, que tuvo lugar en el circuito de moto-cross de Colmenar Viejo, propiedad del Real Moto Club de España.

Por el momento, la firma importadora, ubicada en Madrid, dispone únicamente de máquinas de moto-cross en las cilindradas de 250 y 500 c.c. No obstante, en fecha breve, dispondrán de modelos para la práctica del todo terreno.

En nuestra toma de contacto, pudimos observar las extraordinarias características de estas motocicletas, que reúnen todos los factores exigidos en una máquina de este tipo: largos recorridos de suspensión, ligeras y una buena curva de potencia. Un conjunto ideal para perseguir un Campeonato de España, como es el caso del ex campeón nacional Fernando Muñoz, que ha sido contratado por los importadores para defender los colores de Maico en el campeonato mencionado.

Según nos confirmaron, el precio de estas máquinas estará entre las 225.000 y 250.000 pesetas, aproximadamente.

Fernando Muñoz,  
piloto oficial de  
Maico.



Muñoz, durante la prueba en el circuito de  
moto-cross.

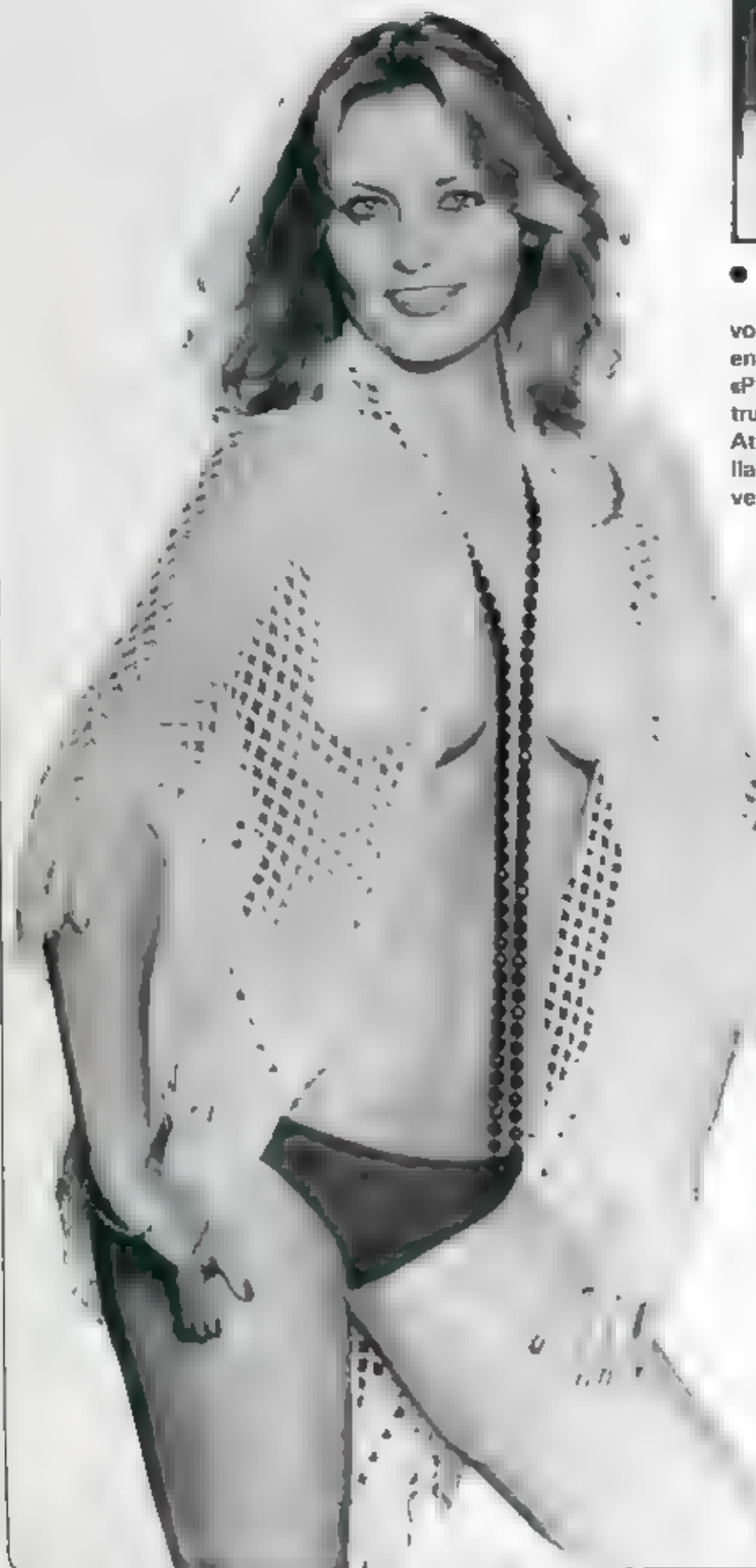


El nuevo modelo  
Maico de moto-cross.



## VA A COMERSELOS A BESOS...

● Hay ciudadanos que son merecedores de felicitaciones especialmente efusivas. Tan, tan, tan efusivas... que no pueden encomendarse a «felicitadores» normales. Tal es el caso de «Onassis» Álvarez y «Rockefeller» Rodríguez, los nuevos muchimillonarios de Langreo y Sevilla, respectivamente, auténticos «rompedores» de las quinielas. Con objeto de felicitarlos como se merecen, Mari Tere (en la foto) se desplazó a los lugares incógnitos donde permanecen escondidos y reponiéndose de tantas emociones. Es intención de Mari Tere felicitarlos «a la antigua», o sea, comiéndoselos a besos. Tantos besos como millones han ganado.



**¡BEEE...  
BERROCAL!**

● Se celebró la esperadísima rueda de prensa convocada por «Padrino» Berrocal en su residencia de invierno. El «Padrino» nos dijo con voz de trueno: «Los directivos del Atletipupas, con su "ayatollah" a la cabeza, no se mueven de sus sitios. ¡Parecen

Tancredos! Jamás dejarán sus poltronas si no les echan. ¿Y quién les va a echar? Yo, el hijo de mi madre.» Lucía uniforme de campaña y enarbola-ba una pancarta alusiva. Lanzó varias veces su grito de guerra «¡Beee... Beee... Berrocal!»



## ¡SOLTARA DOCE CABRA-TOROS EN EL PALCO DEL MANZANARES!

● A renglón seguido nos trasladamos a la dehesa donde los periodistas presenciábamos el apartado de doce cabra-toros. El propio Beee... Berrocal (en la foto) se ocupó de tal menester. Luego, informó. «Para alcanzar mi objetivo, me sobra con doce cabra toros. Se trata de soltarlos en el palco del estadio Calderón, en tarde de partido, para que el "ayatollah" y su cuadrilla salgan corriendo y no paren hasta Pontevedra.» Beee... Berrocal, buuuufaba al revelarnos sus maquiavélicos planes para desalojar el palco atlético.





**MEN'S  
CLUB**

COLOGNE

**Siempre  
bien acompañado.**

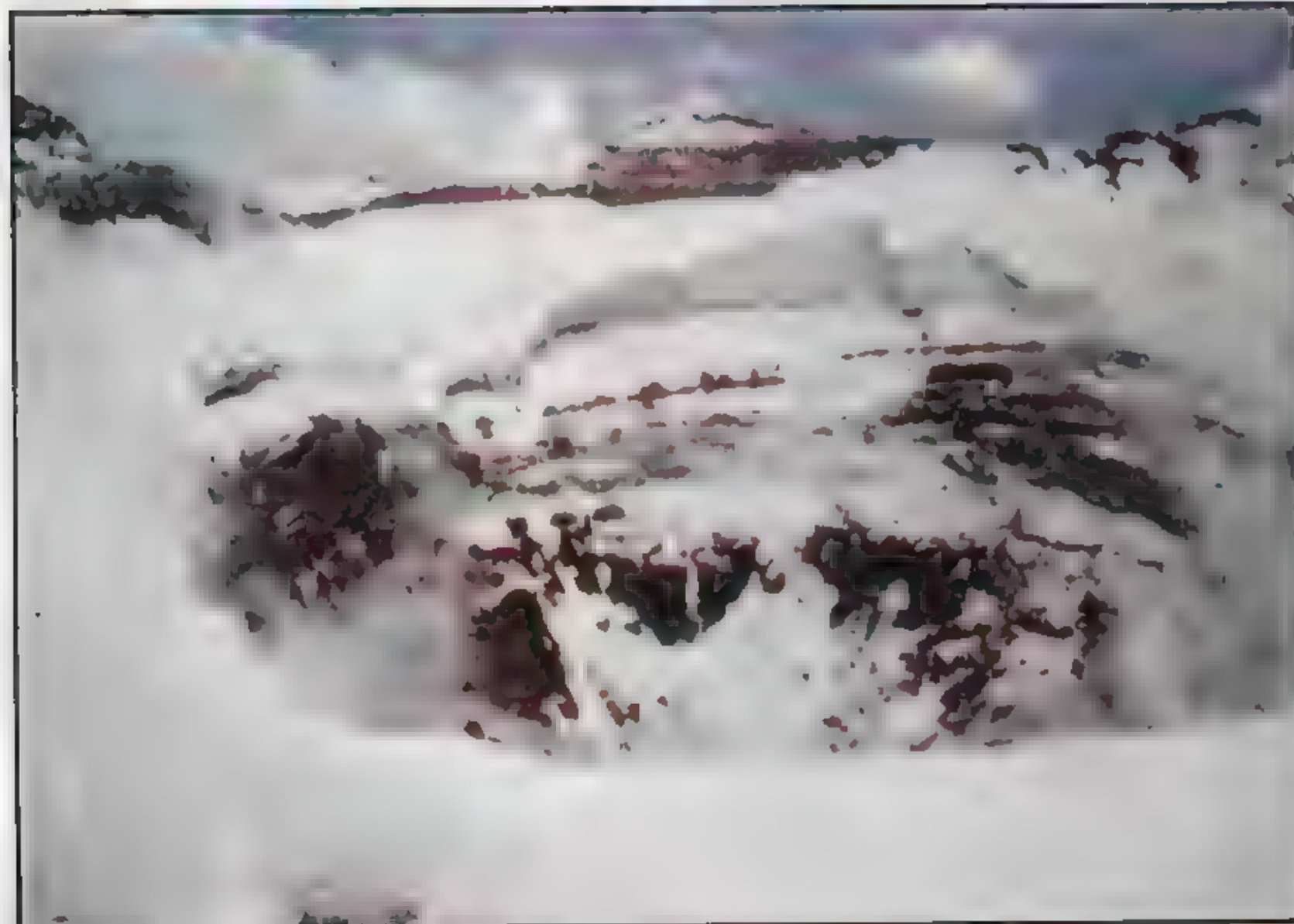
LINEA PARA HOMBRES CREADA POR HELENA RUBINSTEIN

Venta exclusiva en Concesionarios de Autos



**PEREZ DE TUDELA, ENVIADO ESPECIAL  
A LA AVENTURA**

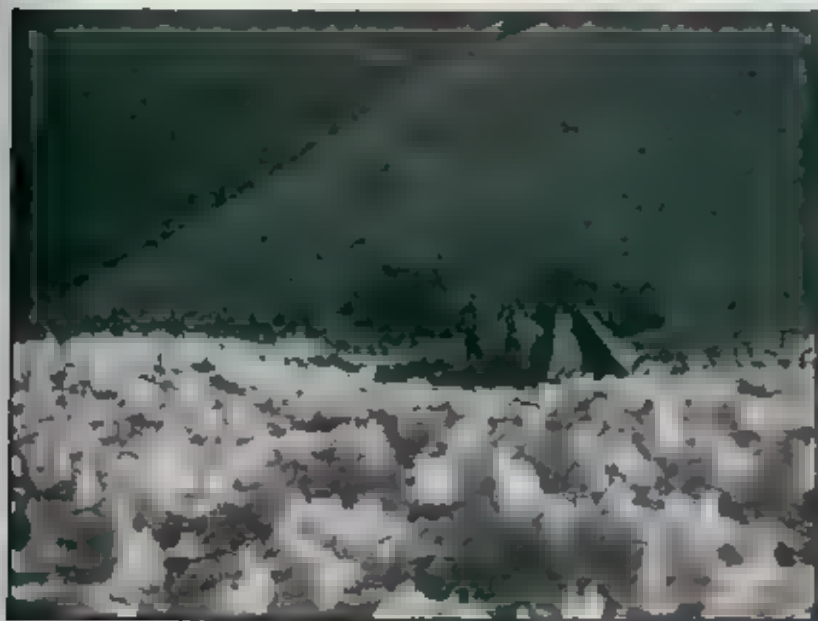
# **PRIMER DESCENSO MUNDIAL AL CRATER DEL COTOPAXI**





# EL VOLCAN EN ACTIVO MAS ALTO DEL MUNDO

La expedición hispanoecuatoriana, dirigida por César A. Pérez de Tudela, filmó el descenso para el programa de RTVE «300 millones»



Acampados, antes de subir al cráter.

**H**ACE ocho años, tras una difícil ascensión, llegaba a los seis mil metros del borde del cráter del Cotopaxi. El panorama que se abría ante nosotros era grandioso y sobrecogedor. Un inmenso agujero lleno de humo, vapor y nubes. Era algo apocalíptico que atrala y repetela al mismo tiempo.

¿Quién ha bajado allá? —pregunté a mis compañeros andinistas. Nadie lo ha logrado aún. Vinieron expediciones científicas americanas y de varios países de Europa.

Era difícil saber cuántos metros habría que descender, e incluso era muy poco claro el tipo de terreno. Se veían, cuando la neblina se disipaba, enormes contrafuertes de roca sobre un anillo de hielo que era el cráter interior.

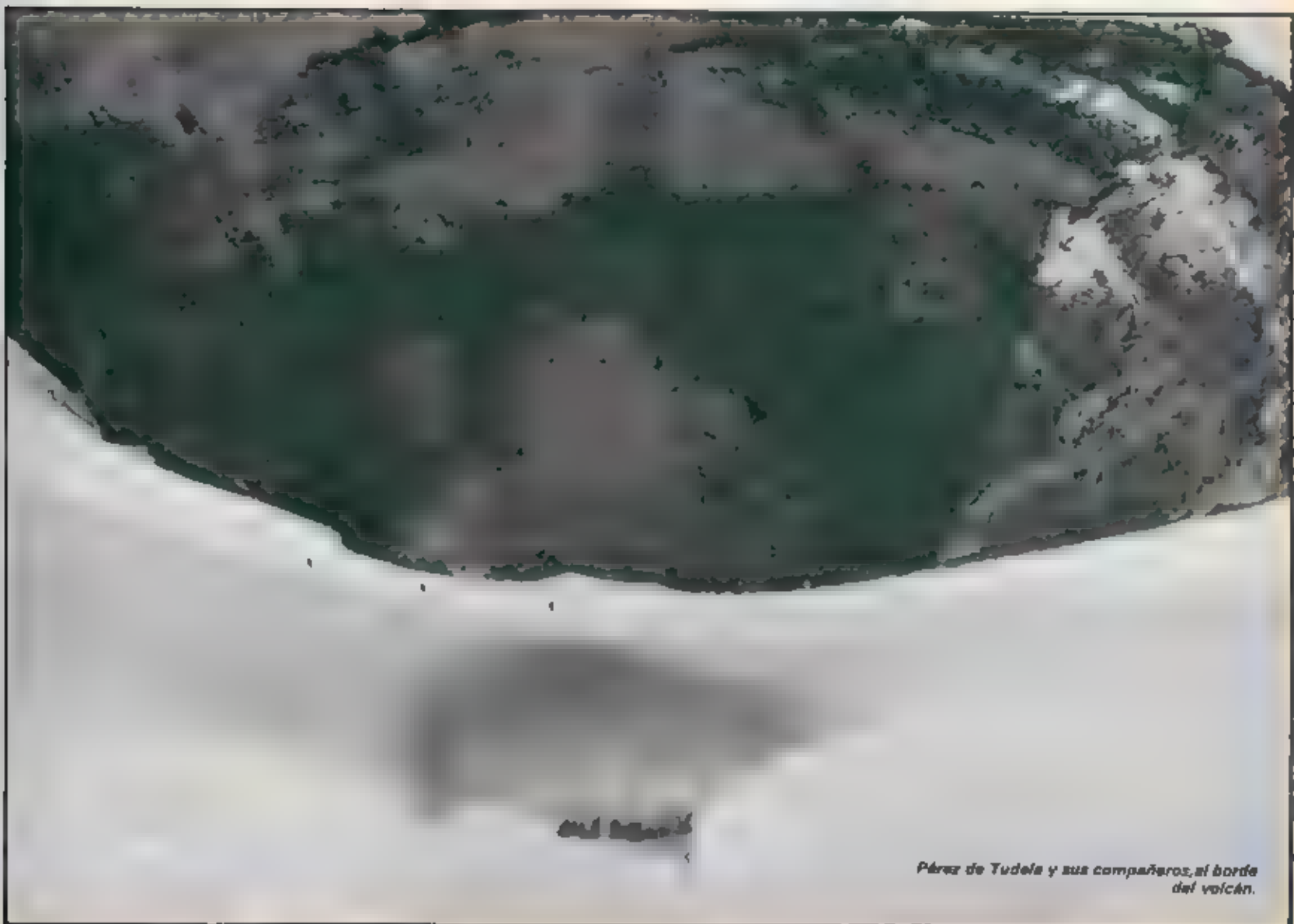
Durante ocho años he estado preparando una expedición que lograra el primer descenso y la consiguiente exploración del interior del volcán más alto de la tierra. Por fin, el pasado mes de noviembre formé una expedición hispanoecuatoriana y llevé a Ecuador los medios técnicos necesarios para la empresa. Cuerdas de cien metros estáticas, un torno especial ultraligero para poder subir y bajar con el mínimo esfuerzo, carteras antigases, oxígeno en cápsulas muy ligeras para llevar en el interior de las mochilas y todo el material preciso para subir y vivir durante varios días en las cotas próximas a los seis mil metros de altura.

Durante muchos días nos aclimatamos a la altura y a la dificultad del Cotopaxi, que ya no era aquella montaña llena de nieve, sino un auténtico cono de hielo, lleno de grietas y precipicios que el progresivo calentamiento del volcán había producido.

A mediados de noviembre, la expedición se encontraba lista para el asalto final y el descenso al fondo del cráter Ramiro Navarrete Belisario Chiriboga, Emil Morán, Marcos Serrano, Mirón Moreno, Mauricio Raimoso, junto con el español Manuel S. Guisasa como camarógrafo del programa «300 millones», para captar imágenes de la grandiosa y singular aventura.

Fueron noches de asopor y de miedo en la altura, sobrecogidos ante lo que nos esperaba. Por fin, un amanecer halado, con el cielo velado por la próxima tormenta, nos descolgamos por los abismos de hielo a anillo de hielo. Allí en la zona que nos pareció más apta montamos el torno y comenzamos el descenso. Pronto el miedo se transformó en entusiasmo. Nada mejor que enfrentarse al peligro y al misterio para dominarlo. A los cien metros de descenso, entre miles de columnas de gases venenosos vimos claro el mismo fondo del volcán. Necesitamos descender otros doscientos metros más. Inundados de libertad, estábamos en el fondo mismo, más de quinientos metros bajo los seis mil cinco metros de la cima. Medimos la temperatura ambiente, que oscilaba entre los quince y veinte grados centígrados, y medimos la altitud. Cogimos muestras volcánicas para que fueran analizadas posteriormente en Ecuador y en España. En aquellos momentos, nuestro radiotelefono nos avisó de que volvíamos al anillo de hielo, la tormenta estaba desatándose y el regreso podría convertirse en un camino imposible.

César A. PEREZ DE TUDELA



Pérez de Tudela y sus compañeros, al borde del volcán.

# ESTADIO V. CALDERON

**vip**

G. A. T. 26

Plaza de San Amaro, 9  
Teléfonos 279 83 26 - 279 84 67

## Talleres BENJA

REPARACION GENERAL DE AUTOMOVILES

ESPECIALIDAD EN COCHES DEPORTIVOS  
DOCTOR ESQUERDO 59 TELÉFONO 274 84 52 MADRID-30

## DISTRIBUCIONES AMANCIO

Alquiler de coches para particulares y empresas  
de 1 a 4 personas  
MADRID-30

DISTRIBUCIONES AMANCIO  
**PUMA**



**PRODAG, S. A.**  
Avda. del Generalísimo, 81  
Tel. 270 34 01 - 270 30 01



**Enrique  
Busián**

MAYOR, 6 PRIMER PISO

## ATLETICO DE MADRID ATHLETIC DE BILBAO



## Pirandello-2

MUSIC HALL CABARET  
EL MEJOR ESPECTACULO  
DE MADRID  
AMBIENTE SELECTO  
Y BELLAS SEÑORITAS  
Ventura Rodríguez, 7 (Plaza España)



cóctel  
bar



**Mikasa**  
APROBADO POR FEDERACIONES  
Y ASOCIACIONES INTERNACIONALES



## PRENDAS DEPORTIVAS

Tel. 475 82 10 - 475 87 18

## Erasmolgar Pub

Sánchez  
Barraza, 30  
Tel. 433 70 33  
Madrid-7



## TV Philips



**WAIMER, S. A.**  
AGENTE PARA ESPAÑA  
OLIMPIADA MOSCÚ-88  
Villanueva, 24  
Teléfono 226 24 35



## AMF BOWLING CENTER

Avenida Generalísimo, 8  
Teléfono 492 78 28



Real Madrid C de F



ORO FNO 22 KILATES (917/1000)



PLATA FNA

TAMANO UNICO 37 mm

-J de R - c Goya, 104 MADRID-9 Tel. 401 52 39 oficinas del Real Madrid C de F y ESPANTAPAJAROS  
Meléndez Valdés, 9. Tel. 447 47 42 MADRID

CANTIDAD	PRECIO UNIDAD	TOTAL PESETA
4	SEGUN COTIZACIÓN	
1	3 600	
1	4 200	
1	400	

### FORMA DE PAGO:

Contra reembolso al equipo del partido

☐ Adicional: Cheque a la orden de...

NOMBRE \_\_\_\_\_  
AP. \_\_\_\_\_  
CALLE \_\_\_\_\_  
TELÉFONO \_\_\_\_\_  
C.B.A. \_\_\_\_\_  
P.O. BOX \_\_\_\_\_



moda masculina  
EN MULTICENTRO

Ortosa, 8

Princesa, 47

## HELIGE Casa especializada en: KITS

(Principales marcas en plástico y madera)  
AEROMODELISMO - TRENES ELECTRICOS

JORGE JUAN, 57  
Tel. 276 50 20  
MADRID-1

Servicio a provincias Contra  
Reembolso, a partir de 500  
pes. los pedidos superiores a  
2.000 pes. van libres de gas-  
tas de envío.

## CANODROMO MADRILEÑO



A las 8,30  
CARRERAS DE GALGOS DIARIAMENTE  
FESTIVOS, MATINALES A LAS 11,30  
ENTRADA LIBRE • TV COLOR



# GUIA DEL AFICIONADO

**BANCO DE BILBAO**  
**VISA**  
1201 617 90 123  
18 8 72406-8782

**Restaurante Riscal**  
*D'Angelo*  
Marqués del Riscal, 11 dpto.  
Teléfono 419 75 80 - Madrid - 4

**PHILISHAVE**  
Para afeitarse  
cada día mejor.



**RESTAURANTES**  
**Esteban**  
Cava Baja 38 Madrid-5  
Teléf. 285 90 91 Humilladero, 4 Madrid  
Teléf. 285 93 91

**JUEGUE CON NOSOTROS**  
**CLUB XEAS**  
ADMINISTRACION  
GESTORIA «PONS»  
José Antonio, 30  
Teléf. 221 31 65

**MARVESA**  
SISTEMAS DE SEGURIDAD  
PUERTAS BLINDADAS  
MATERIAL CONTRA INCENDIOS  
Teléfonos 455 46 49 y 455 46 30

**LOS BORRACHOS DE VELAZQUEZ**

GENERAL MOLA, 205  
Teléf. 458 10 76 259 84 92

**ESANTAS**  
BOUTIQUE DE REGALOS  
Meléndez Valdés, 9 - Teléfono 447 47 42  
MADRID-15

**Mesón - Cocina**  
**Los Borrachos de Velázquez**

**Royalty**  
SWEET MUSIC

**espectáculos**

**el lomo**  
restaurante  
DIRECCION LUCIO Y FIDEL  
Plaza Gabriel Miró 8  
Teléf. 265 76 81-265 82 53 Madrid-1

**TV COLOR**  
**72.000**  
**PESETAS TOTAL**  
Paseo de la Castellana, 56  
(Plaza Emilio Castelar)

**MUSIC-HALL PRESENTA**  
**CASSEN**  
PAZ 11  
Teléf. 231 24 40 y 231 50 76  
MADRID 12

**RESTAURANTE**  
**Moaña**  
C. Hileras 4 Gtra. de la Coruña  
Teléf. 248 29 4 247 30 44 Teléf. 207 01 73 207 07 53  
MADRID 13 MADRID

**PIRRI TV COLOR informa:**  
«ESTUDIO ESTADIO», LUNES 20.40  
«SOBRE EL TERRENO», DOMINGO 12.30

**LOS CANASTEROS**  
**DEBUT**  
BARBIERI, 10 MADRID

**QUATTROCENTO**  
COCINA REGIONAL ITALIANA  
GENERAL AMPUDIA, 18  
(Esquina a Avda del Valle)  
MADRID-3 - T. 234 91 60

**El Barón**  
Steak House  
Nuestras especialidades de carne a la brasa  
Bocateros, 1 Madrid Teléf. 275 00 47 01-08

VISITE NUESTRA  
**DISCOTHEQUE**  
NUEVA DECORACION  
**HOTEL BARAJAS**

**Barón**  
TV COLOR

Exposición y venta  
Jorge Juan 51 Madrid 1  
Teléf. 276 19 28 276 29 21  
Augusto Figueroa 31  
Teléf. 221 52 43 Madrid-4  
Ramundo Fdez Viverde  
Teléf. 233 28 40 Madrid-3  
Juan de Herrera, 1  
Teléf. 890 00 68 El Escorial

**Wrangler**  
resiste si tú resistes

**CAJA DE AHORROS Y MONTE DE MADRID**  
DE PIEDAD

# El deporte entre bastidores



NO TODOS LOS ENTRENADORES SON MATERIALISTAS

## LOS HONORARIOS DE KALMAR

● Cada vez que se habla de primas, siempre se hace referencia directa al jugador de fútbol. Se deja de lado, inconscientemente, los premios dobles que recibe el entrenador de fútbol y las fichas. En algunos casos supera a ciertos futbolistas de élite.

—Claro que hay casos y casos.

Seguro. No es una regla corriente. Aunque es difícil llegar a la cumbre, tener fama y tener una vocación romántica.

No, hombre, por supuesto. Lo de romántica va para el cantante canario José Vélez.

No obstante, siempre uno se lleva alguna sorpresa.

—Como la agradable compañía de Pepe Penicilina así le llaman a un simpático malagueño que vende productos farmacéuticos—, que siempre es un «show». Pero, ¡amigo! ¿te sabes algún nombre espontáneamente?

—Claro. Un entrenador vocacional es, por ejemplo, Paquito. Actualmente está dirigiendo al Castellón. Recuerdo que cuando el asturiano jugaba en el Valencia, entrenaba gratis al Benimar, un equipo de un colegio de curas. Entrenaba a los juveniles. Eso se llama tener vocación. Tampoco es de los que se dejan llevar por el materialismo. En el Valladolid, por ejemplo, firmó contrato con una ficha de un millón de pesetas. Algo que había sorprendido y enfadado a los técnicos de élite.

—Lo de Kalmar ya es la «leche».

—¿Por qué?

—Ya me contarás. ¿Sabes cuáles son sus honorarios en el Málaga en la presente temporada?

—Ni idea.

—Pues anota: cincuenta mil «cucuras».

—Más la ficha y los premios.

—Te has acordado. No tiene ficha ni tampoco premios.

«ES UNA MADRE»

## UN ACOMODADOR DE CHAMARTÍN, CAMPEÓN DE ESPAÑA DE BOXEO

● —Es una madre.

Ha sido una de las expresiones que más nos quedó en la memoria. «Es una madre». Se suele decir cuando una persona, no importa el sexo, es comprensible, bondadosa. Y que no tiene nunca mala fe.

Bueno, ¿y a qué viene eso?

—Fue una expresión de un colega, en Chamartín. Hacía referencias al acomodador de un palco de prensa. Una persona bondadosa y amable.

Y...?

—Hace poco, un colega le vio en la sala un guante de boxeo en miniatura. Un simpático distintivo que es de oro. Le lleva siempre orgulloso. Aunque nunca le gusta comentar nada. Tan sólo lo justo.

Y...?

—Le preguntó, por aquellas cosas, si le gustaba el boxeo.

Y...?

—Se llevó una grata sorpresa. Porque ese señor bondadoso, con gafas, que parece no meter una mosca, ha sido campeón de España de boxeo.

No me digas?

—Le digo sí. Pero no es eso sólo. Ha sido campeón de España de los pesos moscas en 1950, y es ayudante de Kid Tunero en el Palacio de Deportes. Ha entrenado a Alfredo Evangelista y a muchos boxeadores más que tanto, como preparador y manager el hispano-cubano.

—¿Anda! ¿Y cómo se llama ese tío?

—Antonio de las Heras.

—¿Una madre?

—La definición viene como anillo al dedo.

«VAMONO, VAMONO...»

¡ASI NO, GURUCETA!



● Hasta ahora mismo, cuando ha pasado una semana, no podemos explicarnos la actitud del colegiado guipuzcoano Emilio Carlos Guruceta en el encuentro Real Madrid-Betis. Las dos tarjetas a Morán y Perena, cuando el cuadro andaluz estaba a los madridistas. Cuando los errores tácticos de Boskov no tenían remedio y se presagiaba la debacle.

—Porque... ¿no es normal?

—Por supuesto que no. Somos de los que admiran a Guruceta. Allí, sinceramente, el donostiarra nos decepcionó. Y mucho.

—¿Por lo casero?

—Sí, claro. Pero también por lo que hizo con Gerardo. No tiene explicación posible.

—Yo no estuve en el partido. ¿Qué fue lo que pasó?

Muy cerca de nosotros, sobre la banda, hubo un codazo de Camacho en el estómago del lateral Gerardo que lo vio todo el estadio.

—Pero no el árbitro...

No sólo eso. El defensa cayó al suelo cogiéndose el estómago. Era lógico. En ese momento, llegó Párr y le dijo algo al colegiado.

—¿Y qué hizo?

—Lo más lamentable. Exigirle al jugador que se levantara inmediatamente, como queriendo demostrar que estaba fingiendo.

—Bueno... ¿Eso es el colmo!

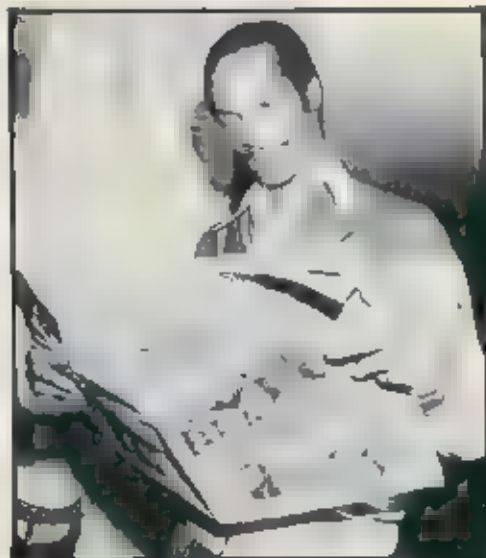
—Gerardo se incorporó un poco y se volvió a tirar en la banda para que el masajista le diera unas frías.

Inaudito.

—Como lo cuento, sucedió.

—Ahora comprendo a los andaluces, por el «Vámono, vámono...»

—Era para irse indignado.



LA LUCHA DE LAS MARCAS DEPORTIVAS

BOB BEAMON Y LOS 6.000 DOLARES

● La rivalidad no sólo existe en el fútbol. También sucede en los negocios, los productos... El caso de los artículos deportivos es algo que se verá patente en los próximos Campeonatos Mundiales de Fútbol de 1982. Ya, antes de Argentina-78, se presentó el problema en la selección española. Y se impuso —Papá-Porta— una determinada marca.

Pasa en todos los torneos importantes. Y no es de ahora.

—Verdad, Bob Beamon?

—¿Y qué tiene que ver, ahora, Bob?

Hay una anécdota que se nos antoja muy interesante. Más ahora, cuando ha venido a España y ha sido premiado, con todo merecimiento, por nuestro colega «Ass». Porque tiene relación con las marcas deportivas.

—¿Cuándo realizó su triple salto en

México? Ese récord que aún perdura, y han pasado doce años.

—Precisamente allí.

—¿Le hicieron un contrato fabuloso, como a Mark Spitz, el campeón olímpico?

No. Verás. Beamon, antes de los Juegos Olímpicos de México, firmó por Puma y, cuando llegó el momento del récord, vistió Adidas. Por lo que hubo un follón de aquí y de allá.

—¿Por qué hizo eso?

—Por dinero, naturalmente.

—Pero se comportó mal.

—Reportó, indudablemente, muchos beneficios a la multinacional alemana, que está inundando los mercados. La anécdota la cuenta él mismo, el atleta, Bob Beamon.

—¿Y cuánto dinero le dio Adidas por ese salto espectacular que sigue explotando durante doce años?

Seis mil dólares, que al cambio no llega a las cuatrocientas mil pesetas.



## LOS MALAGUEÑOS NO OLVIDAN

# JUANITO Y QUINI, DOS «CABALLEROS» DEL FUTBOL

● No todo es negativo en el fútbol. Siempre hay algo bueno y positivo. Aunque el «fair play» y la sinceridad, en muchos casos, brilla por su ausencia.

—¡Ay!, hombre, no seas pesimista. En Málaga se conoce a Juanito y a Quini como dos caballeros del fútbol. Y había suficientes motivos para dudar de los colegiados. Aunque errar es humano. Pero los aficionados no lo entienden así. Tan fácil. Tan sencillo.

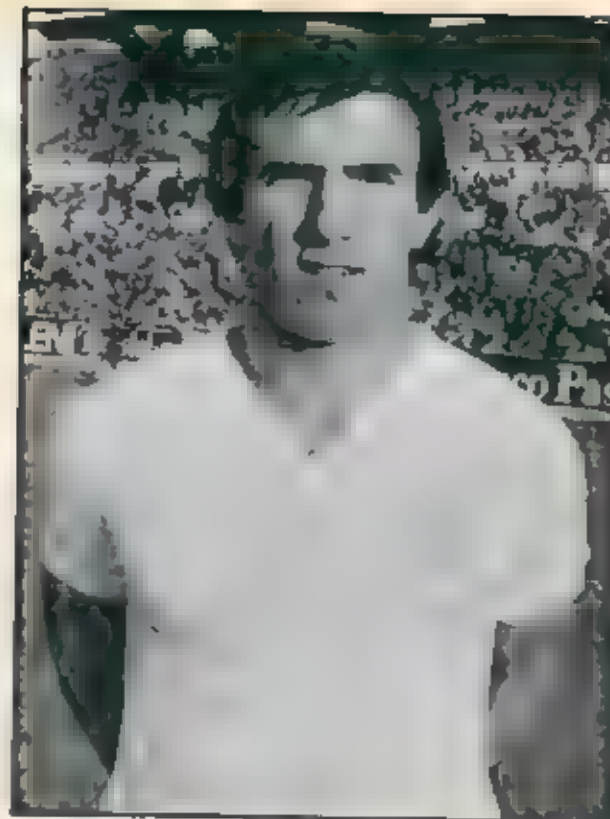
—Ni la Bujías —diría alguien.

—¿Las Bujías?

—Sí, tío, el grupo de hinchas fanáticas. Un grupo de damas que alienan y, en muchos casos, ponen la pata al entrenador y a los jugadores adversarios. A los rivales del Málaga en una palabra.

—Buena, y eso de Juanito y Quini.

—Sí, claro. Los aficionados y los



propios periodistas malagueños se quitan el sombrero ante estos dos jugadores. Porque no sólo demostraron que son excelentes profesionales, sino que no ocultaron la verdad en el momento de sus declaraciones.

Lo de Juanito, creo recordar, ha sido por un penalty clarísimo de Benito que el colegiado no pitó. No tuvo reparos en decir la verdad. «Fue

penalty, y no vean la que se armó después».

—¿Y la de Quini?

—Algo parecido. En un Málaga-Sporting hubo un penalty contra los malacitanos. Después, el propio Enrique Castro «Quini» reconocía que el penalty había sido imaginado por el colegiado. Que no había sido, ve-

—¿Por eso les llaman «caballeros del fútbol»?

—Por eso.

—«José, mi hermano, los andaluces tienen dos caballeros».

—Como en las épocas del rey Arturo en las Britanias.

—Más importante. Está en juego la verdad.

## «SE DESPEJA LA DUDA»

● Aunque disimulados, venían hace tiempo llamando la atención a muchos seguidores del club blanco unos «artilugios», seis en realidad, situados en el perímetro del terreno de juego. Llevados por la curiosidad, hemos descubierto que dichos aparatos son unos llamados «scanners de riego», con los cuales, y en un sistema de programación central, se riega automáticamente el césped del rectángulo.

A fin de recabar más información nos hemos dirigido a la empresa montadora, PERSA, en donde nos ha atendido el ingeniero jefe del Departamento Técnico de Obra, don Juan Francisco Hidalgo Gómez.

—Supone en realidad una ventaja importante este sistema de riego en la economía general de los clubes, en donde normalmente se manejan muchos millones de pesetas en sus presupuestos generales?

—Bueno, dejando aparte los gastos que para un club puedan representar los nuevos fichajes, pensamos que efectivamente en sus gastos generales si existen una serie de partidas, como es el riego, que podrían suponer a corto plazo un ahorro sustancial por ser un gasto fijo en el club.

—¿Y en qué estaría en este caso el ahorro?

—Yo diría que las ventajas podrían separarse en dos apartados perfectamente definidos e igual de importantes. Primero, en el aspecto económico, el riego automático de un campo de fútbol supone un ahorro de agua en cuanto es un riego racional y nocturno; tengamos en cuenta que el agua, de aquí a pocos años, va a convertirse en un bien escaso y caro. Por otra parte, los clubs, que mantienen un número fijo de personal de mantenimiento, no necesitarán distraer a este fin, que es el riego, una serie de señores que en la época estival fácilmente se triplica, pudiéndoles destinar a otros fines en donde el automatismo nunca pueda eliminar la mano de obra. En nuestra empresa se han realizado estudios de amortización que demuestran claramente este contenido.

—¿Y qué ventajas posibles a nivel del terreno puede representar de mejora en el césped del rectángulo de juego?

—Nosotros hemos desarrollado los estudios y pruebas pluviométricas que demuestran, en base a una perfecta distribución del riego efectuado en las horas más indicadas (no olvidemos que es programado), que el césped mejora visiblemente. Esto no sólo es teoría, es una realidad de la que tienen experiencia miles de personas, a otro nivel por supuesto, que lo han instalado en sus jardines particulares. Tenga en cuenta que, en realidad, los campos de fútbol vienen a aprovecharse de muchos años de perfeccionamiento en riegos, tanto de césped de jardines como en el campo de la agricultura en general.

—Existe un aspecto que yo creo que retrasará a los clubs en el montaje



de estos riegos y más pensando que estamos en plena temporada de abrir zanjas en ese césped, que es un poco la niña de los ojos de club.

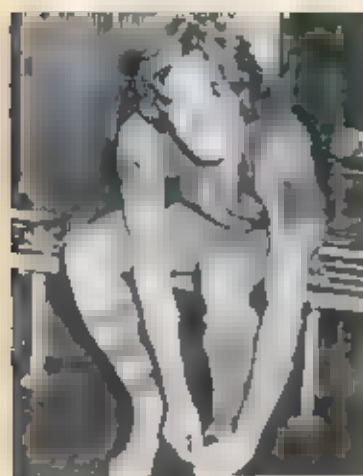
En realidad, éste fue el primer problema que nos planteamos. Existen dos sistemas de montaje de riego automático en los terrenos de juego. El primero, que hace años se implantó en Europa y que a estas alturas está homologado incluso por las Federaciones Nacionales de Fútbol de Alemania y Francia, en donde se incluyen elementos de riego emergentes dentro del terreno de juego, no muchos, por supuesto, y debidamente preparados para evitar cualquier lesión a los jugadores. Este sistema creemos puede ser indicado para campos en fase de realización. En el otro extremo está el sistema de riego desde fuera del terreno. Por supuesto, no se toca el césped y parece que en este caso las gerencias de los clubs quedan más tranquilas. En el campo del Santiago Bernabéu, por ejemplo, nos impusieron esta segunda solución. Tanto una como otra ofrecen la misma bondad de resultados y son igualmente viables. Puede que nosotros nos sintamos más identificados por este segundo, del riego sin tocar el terreno, por ser el proyecto totalmente nuestro, y que, a decir verdad y en vista de los resultados obtenidos, se está desarrollando, según nuestras noticias, a nivel mundial.

Pues nada más, muchas gracias por su charla y le deseamos mucha suerte a Peninsular de Riegos por este logro.





Por Gary Lancaster



## DINAMARCA EXPORTA FUTBOLISTAS

## LOS 47 MEJORES, ENROLADOS EN EQUIPOS DE NUEVE PAISES EUROPEOS

### ● SIMONSEN, EL MAS COTIZADO, GANA EL SOLO LO MISMO QUE SUS 46 COMPATRIOTAS JUNTOS

● No puede decirse que el fútbol de Dinamarca sea uno de los más importantes de Europa ni, mucho menos, del mundo. En las confrontaciones de selecciones nacionales, su papel no suele ser especialmente relevante. Sin embargo, Dinamarca es un buen empujador de futbolistas. Eso, al menos, es lo que se deduce del hecho de que 47 de sus profesionales —se supone, lógicamente, que son los más aventajados— actúan en equipos fuera de Dinamarca.

Según una reciente estadística dada a la publicidad, se sabe que 14 de ellos pertenecen hoy en día a equipos holandeses; 10 están enrolados en club alemanes, 10 más defienden los colores de clubs belgas, cuatro están en equipos suecos, tres se han ido más lejos, a Austria, dos actúan habitualmente en las competiciones inglesas, dos más lo hacen en Suiza, uno está en Grecia y otro más, Simonsen, en España.

De todos ellos, es precisamente este último, Simonsen, el más cotizado, merced a su condición de abeto de oro del fútbol continental, primero, y a su posterior ingreso en el Barcelona, posteriormente. Si se compara la cotización de Simonsen con los otros 46 emigrantes del fútbol danés, tal vez estaríamos ante una impresionante realidad: el jugador barcelonista percibe el solo prácticamente lo mismo que sus 46 compatriotas emigrados a los ocho países de Europa citados más arriba.

# FRANCIA: PRONTO HABRA MAS JUGADORAS QUE JUGADORES DE BALONCESTO

## ● ASI LO HA REVELADO ROBERT BUSNEL EN UNA CONFERENCIA EN LIMOGES

● Un antiguo conocido del baloncesto español, Robert Busnel, acaba de manifestar en el curso de una conferencia en Limoges, Francia, que él está convencido de que a la vuelta de unos pocos, muy pocos, años el número de jugadoras de baloncesto en Francia sobrepasará ampliamente al de jugadores.

En efecto, el deporte de la canasta está experimentando en el vecino país un incremento significativo, aunque todavía no es realmente espectacular. Este incremento ha permitido situar el número de licencias femeninas en 130.000, que no hace mucho parecía poco menos que una utopía a pesar del

espíritu deportivo y del grado de desarrollo que, en todos los deportes, se aprecia en Francia entera.

Curiosamente ha revelado Robert Busnel: «Eso crea en la posibilidad de que en el futuro los árbitros de los encuentros femeninos de baloncesto sean mujeres. No sé bien el motivo, pero en este campo hay muy poco interés entre las féminas por erigirse en jueces de cada contienda».

En una palabra, que, a lo que se ve, a las francesas lo que les interesa es el juego, la acción, más que las ocupaciones tangenciales al propio deporte.

## TORMENTA EN UN VASO DE AGUA

## LA «GUERRA» CARRASCO-MINGUEZ PERJUDICARIA AL CICLISMO ESPAÑOL

### ● LOS DIRECTORES DE KELME Y FOSFORERA-VEREGO HAN SIDO SIEMPRE BUENOS AMIGOS Y... VOLVERA A RENACER LA PAZ



● Se anuncia guerra —y no precisamente fría— entre los directores deportivos del ciclismo profesional español. A las tensiones derivadas de la ruptura del pasado año entre Rafael Carrasco (ahora técnico del Kelme) y el presidente del grupo Transmalleira (ahora Ramado Henninger Aquila Rosso-Zeus), materializadas en la rivalidad que los equipos Kelme y Henninger sostienen en la carretera, puede sumarse el director deportivo de un tercer equipo, el Fosforera-Verego, Javier Minguez.

¿Por qué? Por una sencilla razón, porque en la Vuelta a las Tres Provincias, el Kelme impidió el triunfo de un corredor del Fosforera-Verego, Miguel María Lasa, cuando prácticamente faltaban ya 500 metros para la meta. La reacción de los corredores del equipo hititano no complació a Minguez, que, al corto ni perezoso, le planteó a Carrasco al terminar la etapa: «Amigos somos, y de esto quedas acordado».

La amenaza latente no puede interpretarse al pie de la letra, entre otras razones porque Carrasco y Minguez son



buenos amigos desde hace años, y es de suponer que, calmados los nervios, lo sigan siendo. Un apretón de manos podrá zanjar el mal sabor de boca de la Vuelta a las Tres Provincias, pero... de momento la tensión existe.

Sería sin embargo lamentable que por discusiones más o menos fundamentadas de los técnicos, el ciclismo profesional español volviera a la absurda guerra de guerrillas de tiempos pasados. Lo normal es que cada cual dirija a los suyos, defienda sus intereses y, entre todos, reine la cordialidad.

Si Kelme y Fosforera-Verego se obstinan en destruirse, otros equipos saldrán ganando y los directores de aquellos equipos, Carrasco y Minguez, harán un flaco favor a sus respectivas firmas comerciales.

Además, la temporada 80 va a deparar seguramente sorpresas importantes. Alguno de los nuevos profesionales van a subirse a las barbas a los profesionales experimentados del pelotón y no es cuestión, en buena lógica, de desvirtuar lo que pueda tener de resurgimiento el año ciclista.

## LA EXCEPCION DE EUROPA

## EN SUIZA, EL HOCKEY SOBRE HIELO HA DESPLAZADO AL FUTBOL

● En todos los medios de comunicación se afirma habitualmente que el deporte que mayor número de espectadores convoca en todos y cada uno de los países de Europa es el fútbol. Y la afirmación, ciertamente, tiene fundamento. Pero no es una verdad absoluta.

Como casi todas las reglas, normas y costumbres, tiene también su excepción. La excepción se llama Suiza, donde desde hace cinco años otro deporte ha desbancado al fútbol en lo tocante al

número de espectadores por partido (en término medio).

Según se ha podido saber, el hockey sobre hielo reúne desde hace cinco años más espectadores que el fútbol. Concretamente, este deporte alcanza un promedio de 5.448 espectadores en cada uno de los encuentros oficiales de campeonato. La cifra es incluso superior a las que se registran para este mismo deporte en Suecia (5.520) y Finlandia (4.200). Incluso hay un club en Suiza que está muy

## EN PROGRAMAS DE VUELO CORTOS, VUELO FAMILIAR, UN ÉXITO

## LA COMPANIA AEREA DE NIKI LAUDA, MUY SOLICITADA POR LOS AUSTRIACOS

### ● EL ANTIGUO CAMPEON DE F-1, UN EXCELENTE RELACIONES PUBLICAS

● Pues sí, señores: Niki Lauda se ha convertido en un auténtico hombre de negocios dentro de la aviación mundial. Naturalmente, su compañía dista mucho de los monstruos sagrados de la aviación mundial pero no deja de ser curioso que el antiguo campeón mundial de Fórmula 1 haya cambiado los coches por los aviones y las preocupaciones derivadas de un gran premio por las inherentes a un vuelo charter.

Niki no para. Su política comercial, basada en vuelos cortos, vuelos familiares, vuelos especiales para pequeños grupos, está siendo, cuentan las crónicas, un éxito completo. A lo que se ve, en Austria se prefieren este tipo de expediciones a las multitudinarias por todos conocidos en vuelos regulares o en vuelos charter.

Sus excursiones: a Linz, a Montenegro (en Yugoslavia) a la isla de Corfú y, por supuesto, a Ibiza son constantes. Los austriacos que se sienten orgullosos de haber tenido una figura como Niki Lauda en el automovilismo mundial, se sienten felices hoy en día de recibir personalmente las atenciones de su ídolo, bien cuando van a contratar el vuelo o bien a bordo de los aparatos, donde Lauda se comporta como un agradable, cordial e inteligente relaciones públicas.

Su ama «del corazón a los viajeros» parece ser que ha calado entre los austriacos, dados a la siempre atractiva aventura de ir a conocer nuevos rincones en amor y compañía con seres queridos.

por encima de la media nacional: el Sport Club de Berna, cuyo equipo de hockey sobre hielo tiene un promedio anual en partidos oficiales de 14.590 espectadores.

Al lector español le sorprenderá, probablemente, que siendo inferior a estas cifras las que en Suiza amparan el negocio del fútbol, equipos haya en aquel país capaces de eliminar a nuestros competidores continentales.



# PAOLO ROSSI, ANTE LOS TRIBUNALES

● LA FIRMA DEMANDANTE LE PIDE UNA INDEMNIZACION DE UNOS 100 MILLONES DE PESETAS

● Paolo Rossi se está viendo últimamente implicado en situaciones comprometidas. El escaso de los resultados más o menos amañados, por un lado, y su incumplimiento de contrato con una firma de artículos deportivos de Padava, por otro, han obligado a Rossi a comparecer —aunque no en persona— ante los tribunales de justicia.

En el caso concreto del incumplimiento de contrato con la firma Seb de Padava, el abogado de la parte deman-

dante ha pedido a Rossi una indemnización de 900 millones de liras, esto es, cerca de cien millones de pesetas, ya que el jugador internacional —que tenía firmado un contrato en toda regla para las fechas comprendidas entre julio de 1978 y octubre de 1979— ha quebrantado gravemente los intereses comerciales de la citada Seb.

De momento, el juicio ha quedado aplazado hasta el día 20 de junio próxi-

mo, fecha en la que los abogados de una y otra parte volverán a presentar públicamente sus argumentos.

De lo que no hay duda es de que este tipo de conflictos no favorecen en nada la imagen y el buen nombre de Paolo Rossi, jugador que lleva años ya mimado como ningún otro en el fútbol italiano y que haría mejor, por su propio bien, en respetar acuerdos y en liberarse de asuntos tan feos como es el de los presuntos resultados amañados.



ADemás DE INTERNACIONAL CON LA SELECCION SUECA Y TITULAR INDISCUTIBLE CON EL KAISERSLAUTERN

## HELLSTROEM, AVENTAJADO COMERCiante

● TIENE NEGOCIOS EN SUECIA Y EN ALEMANIA (Y ACABA DE RENOVAR SU CONTRATO CON SU CLUB GERMANO DOS AÑOS MAS)

localidad alemana le quinta «boutique» de ropa para jóvenes. Su último establecimiento está dedicado específicamente a prendas tipo vaquero y según cuentan es un negocio impresionante a juzgar por la acogida que ha tenido el nuevo establecimiento entre la gente joven de dicha localidad.

Y, mientras tanto, para terminar de asegurarse el porvenir, Ronnie Hellstroem acaba de firmar un nuevo contrato con su actual club por espacio de dos temporadas más con lo cual el rubicundo sueco del Kaiserslautern permanecerá en el fútbol germano, como mínimo, hasta finales de 1982.



● «Arrepentidos los quiere Dios», dice un viejo refrán castellano. Y arrepentido o, al menos, eso es lo que él dice, se encuentra el mundialmente famoso George Best. Después de sus infinitas andanzas por el mundo, el internacional del fútbol inglés parece dispuesto esta vez a cambiar de conducta.

Después de que su equipo, el Hibernians, pareciera dispuesto a rescindirle el contrato y después incluso de que la mujer de Best amenazase públicamente con abandonarle el jugador ha dicho que va a recurrir a la asociación Alcohólicos Anónimos para intentar superar el trance por el que pasa, y que, como todo el mundo sabe, se deriva de su abusiva y cotidiana ingestión de alcohol. George Best mismo ha confesado que se toma cada día una botella de champán y otra botella de vodka. Naturalmente con esta dosis, el norirlandés lleva camino de acabar en plena juventud con su propia salud.

Desde el momento mismo que ha expresado su deseo de ponerse en contacto con el organismo Alcohólicos Anónimos, ha comenzado a debatirse un tema: George Best puede ser víctima del alcoholismo en virtud de que este vicio

A VUELTAS CON EL DISCULO BEST

EL HIBERNIANS HA TRIPLICADO LA TAPALLA DESDE QUE GEORGE ACTUA CON EL EQUIPO

● SU FAMA DE ALCOHOLICO: BEST ESTA DISPUESTO A PEDIR AYUDA A ALCOHOLICOS ANONIMOS  
● EL EX INTERNACIONAL BRITANICO CORRA 340.000 PESETAS POR PARTIDO

tiene en casos concretos los perfiles de una enfermedad.

Por su parte, el presidente del Hibernians acaba de reconsiderar la situación, y ha tendido nuevamente la mano a Best. Está dispuesto al alto dirigente y con él lógicamente toda la junta directiva a perdonar a Best. «Si no juega con nosotros, no lo hará con ningún otro equipo. Al fin y al cabo Best tiene firmado un contrato en toda regla con nosotros, y ese contrato está en vigor».

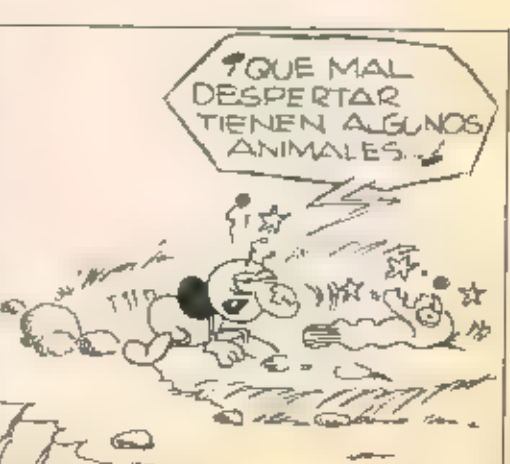
Según parece, a verdadera razón por la que el presidente y los demás dirigentes del Hibernians han reconsiderado las relaciones de Best con el equipo y del equipo con Best, se debe a un hecho concreto, no exento de un matiz claramente crematístico. Aún cuando el famoso «play boy» el Hibernians le paga 2.000 libras esterlinas por cada uno de los partidos en los que actúa (alrededor de 340.000 pesetas), hay una razón poderosa para que el club no quiera desprenderse de George y esa razón no es otra que ésta: desde que Best dejó de los colores del Hibernians las recaudaciones se han multiplicado por tres, con lo cual se hace palmario que el negocio de Hibernians a costa del discolor y alcohólico jugador es redondo.



● El portero de la selección nacional sueca y del Kaiserslautern alemán no sólo se ocupa de los asuntos futbolísticos, entrenándose todos los días de la semana, actuando con su equipo en las distintas competiciones oficiales y comparatiendo a las llamadas del seleccionador sueco cuando la selección de su país le necesita. Por lo que se ve, el bueno de Ronnie Hellstroem que éste es el nombre del personaje es un aventajado negociante.

Además de la tienda de artículos deportivos que tiene en Suecia, y de cuyos asuntos se ocupa a diario por teléfono, el guardameta del Kaiserslautern acaba de inaugurar en esta

## PELOTERO



# «EL DEPORTE ESPAÑOL,



Carmen Valero, en plena competición.

- «NO SE GUIDA LA BASE, QUE ESTA EN LOS COLEGIOS»
- «EL ATLETISMO FEMENINO NO PUEDE SALIR DE CASA»



Junto a Antonio Zanini, en la entrega de unos trofeos a los mejores deportistas, según una emisora catalana. El acto tuvo lugar en enero de 1978.

**Carmen Valero, veinticinco años, bicampeona mundial de campo a través, plusmarquista nacional y mejor atleta de la historia del deporte español, no piensa en retirarse. A pesar de su año y medio largo de lesiones —reuma, anemia, amigdalitis—, quiere seguir en el atletismo. Ricardo de la Cierva, un madrileño-murciano, que pretende dar nuevos aires al Ministerio de Cultura, consciente de que necesita ayuda, ha requerido el consejo de este deportista. Pasará a formar parte de un grupo de letrados y deportistas que asesorará debidamente al ministro en dichas materias.**

Hace dos semanas hablé con el ministro y me pidió que colaborase con el Ministerio en materia deportiva. La conversación fue corta, supongo que nos reunirá un día para explicarnos sus deseos. Considero que la medida del Ministerio es acertada, pues de esta forma da a entender que cuenta con los deportistas y quiere saber nuestra opinión. Así le expondremos, con claridad, los problemas que surjan sin necesidad de temores que hagan de intermediarios.

Si Ricardo de la Cierva pidiera tu opinión sobre el deporte español, ¿qué le dirías?

Que está muy mal. Sólo se cuida la élite, y no se cuida la base, que está en los colegios además de las instalaciones.

Si no se promociona el deporte en las edades inferiores, nunca podremos progresar.

El atletismo lo vivís cada día, ¿en qué situación se encuentra?

Hay que diferenciar al atletismo masculino del femenino. En chicas, se puede competir con algunos países, pero nosotras no podemos salir de casa. No recibimos el mismo trato que los hombres, progresamos poco a poco pero como sufrimos un retraso considerable casi no se nota.

Carmen Valero que obtuvo, además de sus victorias deportivas, el YA de oro en 1977 se lesionó en el 78, por lo que ha estado apartada de las competiciones cerca de dos años.

He pasado más de año y medio en blanco. En noviembre me operaron de amígdalas, pues el médico me dijo que era necesario para solucionar mis lesiones. Durante este tiempo he hecho entrenamientos para mantenerme pero sin llegar a competir. Hace varias semanas intervino y ganó en el Cross de San Sebastián. En Sabadell, al final de la carrera, me encontraba bastante bien.

Carmen siente el aburrimiento, y estar apartada de las carreras ha sido para ella un mal trago. ¿En algún momento ha pasado por tu mente la idea de retirarte?

—Lo he pasado muy mal sin embargo no me retiro, me gusta demasiado para dejarlo de repente. Para mí el atletismo es un aliento, un «hobby» que me relaja. Aconsejo a aquellas personas que tengan mucha tensión en su vida normal que practiquen y hagan «footings». Sin competir solamente como mantenimiento.

La atleta, que nació en Teruel y se afincó en Sabadell, se siente, ante todo, deportista y no está de acuerdo con el boicot a las Olimpiadas de Moscú.

El boicot no es una medida acertada en todo caso lo mejor sería suprimir el desfilé en la inauguración y en la clausura. Pienso que hay que competir

ya que no hay que mezclar el deporte con la política.

Carmen, una vez superada la desgraciada racha de las lesiones, ¿estás ilusionada en volver a las competiciones?

Por supuesto que sí. Por las mañanas trabajo en un Banco, y por las tardes me entreno dos horas diarias y, paulatinamente aumentaré las sesiones. A finales de este mes participaré en una concentración que se celebrará en el Teide. Quieren que intervenga en el Cross de las Naciones, pero lo veo muy difícil, se necesita mucha preparación y, salir por salir no lo considero conveniente.

¿Tienes facilidades para practicar el atletismo?

Por el momento sí. Cuando tengo competiciones o alguna concentración, me dan permiso en el trabajo. En este aspecto no me puedo quejar.

Carmen Valero, con gran esfuerzo de voluntad hace todo lo posible para salir del bache y volver a las pistas. Es importante que un ministro se haya fijado en una atleta. Carmen no sólo correrá en los mil quinientos metros sino que también dará algún consejo que otro.



# MUY MAL»



*Carmen, entrenándose.*



## RIEGO AUTOMATICO EN EL ESTADIO SANTIAGO BERNABEU

**NUEVO SISTEMA**

**TOTALMENTE PROYECTADO Y REALIZADO POR PESSA**

### **RIEGO DESDE FUERA DEL CAMPO**

Sin los inconvenientes de los métodos clásicos con elementos de riego subterráneo, que pueden causar accidentes, poniendo en peligro la integridad física de los futbolistas. Y sin los inconvenientes de exponer el terreno de juego a eventuales averías, que en determinado momento pueden obligar a levantar el césped.

### **TOTALMENTE PROGRAMADO Y AUTOMATICO, MEJORA EL CESPED Y AHORRA AGUA**

No se riega de más, no se riega de menos. Se riega lo justo, lo que el terreno necesita.

### **AMORTIZACION RAPIDA.**

Ahorra totalmente la mano de obra destinada al riego.

### **MATERIALES DE LARGA VIDA, RAIN-BIRD**

**pessa**  
península de riegos s.a.  
Avda. de Sotomayor, 50 - Bajo C  
Teléf. 738 15 99  
Madrid-34

Especialistas en riegos automáticos de campos de fútbol, campos de golf, rugby, hipódromos, polideportivos, pistas de tenis, jardines particulares, etc.



# LIGAS EUROPEAS

(En las clasificaciones de las Ligas extranjeras no se reflejan los resultados que figuran sobre ellas.)

## HOLANDA

### RESULTADOS

Vitesse, 1; Haarlem, 1.  
Go Ahead, 2; AZ 67, 1.  
NAC Breda, 0; Utrecht, 0.  
Ajax, 1; Feyenoord, 1.  
Excelsior, 1; Roda, 1.  
Sparta, 1; Twente, 0.  
La Haya, 2; PEC Zwolle, 0.  
Maastricht, 0; NEC Nimega, 2.  
PSV Eindhoven, 3; Willem, 0.

### CLASIFICACION

J. G. E. P. F. C. P.

AJAX AMST.	26	19	3	2	61	23	41
A. Z. 67 Alkmaar.	24	15	6	3	55	23	36
Feyenoord	24	12	8	4	45	25	32
Roda J. C.	24	11	4	8	37	30	28
F. C. Utrecht	24	10	7	7	36	29	27
Twente	24	11	5	8	31	29	27
PSV Eindhoven	24	9	7	8	40	29	25
Excelsior	24	9	7	8	42	25	25
Willem II	24	8	9	7	33	42	25
Go Ahead	24	10	4	10	38	31	24
ADO La Haya	24	7	9	8	28	31	23
MVV Maastricht	24	6	9	9	29	38	21
PEC Zwolle	24	6	7	11	24	31	19
Vitesse	24	5	8	11	27	46	18
Haarlem	24	5	7	12	31	48	17
NAC Breda	24	5	6	13	17	45	16
Sparta Rotterdam	24	5	5	14	34	49	15
NEC Nimega	24	6	2	16	23	42	14

## ITALIA

### RESULTADOS

Ascoli, 2; Udinese, 0.  
Avellino, 2; Nápoles, 3.  
Cagliari, 1; Bologna, 0.  
Fiorentina, 1; Milán, 1.  
Inter, 1; Torino, 1.  
Juventus, 0; Lazio, 0.  
Perugia, 1; Pescara, 0.  
Roma, 1; Catanzaro, 0.

### CLASIFICACION

J. G. E. P. F. C. P.

INTER	22	12	9	1	31	13	33
Milán	22	9	7	7	19	13	25
Juventus	22	10	5	7	25	20	25
Ascoli	22	7	10	5	18	17	24
Avellino	22	6	12	4	16	15	24
Roma	22	6	10	5	23	23	24
Torino	22	7	9	6	17	12	23
Piorentina	22	7	9	6	21	17	23
Bologna	22	6	11	5	18	15	23
Perugia	22	6	11	5	21	21	23
Cagliari	22	6	9	7	15	18	21
Lazio	22	4	12	6	17	17	20
Nápoles	22	5	10	7	13	13	20
Catanzaro	22	3	11	8	15	26	17
Udinese	22	2	12	8	15	26	17
Pescara	22	3	5	14	13	34	11

## BELGICA

### RESULTADOS

Club Brujas, 4; Berchem, 2.  
Charleroi, 2; Cercle Brujas, 0.  
Racing White, 1; Lierse, 0.  
Winterslag, 1; Standard, 0.  
Beerschot, 0; Lokeren, 2.  
Beveren, 0; Hasselt, 0.  
Amberes, 0; Waterschei, 2.  
Beringen, 3; Anderlecht, 2.

### CLASIFICACION

J. G. E. P. F. C. P.

F. C. BRUJAS	25	15	5	5	52	22	35
Standard Lieja	25	14	7	4	56	24	35
Lokeren	25	15	4	6	48	19	34
Racing White	25	13	8	4	39	22	34
Anderlecht	25	14	4	7	50	23	32
Lierse	25	12	4	9	47	33	28
Cercle Brujas	25	12	4	9	42	40	28
Beveren	25	8	10	7	29	31	26
F. C. Lieja	25	9	6	10	34	33	24
Waterschei	25	8	8	9	31	23	24
Waregem	25	7	10	8	26	28	24
R. Antwerp	25	8	7	10	33	31	23
Beerschot	25	7	9	9	30	33	23
Winterslag	25	7	9	9	27	45	23
Beringen	25	6	6	13	24	39	18
Berchem	25	3	10	12	27	45	16
Charleroi	25	5	5	15	15	29	15
Hasselt	25	2	4	19	14	64	8

## INGLATERRA

Jornada mixta de Liga y Copa. Los resultados de la Liga fueron:

Coventry, 0; West Bromwich Albion, 2.  
Crystal Palace, 3; Bolton, 1.  
Derby, 2; Stoke City, 2.  
Leeds, 2; Southampton, 0.  
Norwich, 1; Brighton, 1.

En la Copa se jugaron estos partidos:

Everton, 3; Ipswich, 1.  
T. Roush, 0; Liverpool, 1.  
Watford, 1; Arsenal, 1.  
West Ham, 1; Aston Villa, 0.

## ESCOCIA

### RESULTADOS

Berwick, 0; Hiberniana, 0.  
Celtic, 2; Morton, 0.  
Partick, 1; Aberdeen, 2.  
Rangers, 0; Hearts, 1.

También se jugaron dos partidos de la Liga, división especial, con estos resultados:

D. United, 0; Kilmarnock, 0.  
St. Mirren, 2; Dundee, 1.

## ESPAÑA

### PRIMERA DIVISION

### RESULTADOS

Las Palmas, 4; At. Madrid, 2.  
Athletic, 4; Sevilla, 3.  
Valencia, 3; Málaga, 1.  
R. Vallecana, 5; Burgos, 2.  
Barcelona, 0; Sporting, 0.  
Almería, 2; Hércules, 0.  
Zaragoza, 0; R. Sociedad, 2.  
Betis, 2; Salamanca, 0.  
R. Madrid, 2; Español, 0.

### CLASIFICACION

J. G. E. P. F. C. Ptos.

R. SOCIEDAD	24	13	11	0	37	13	37+15
R. Madrid	24	16	3	3	52	25	37+13
S. Gilón	24	12	5	7	37	26	29+7
Valencia	24	9	10	5	39	30	28+2
Las Palmas	24	11	5	8	32	33	27+1
Ath. Bilbao	24	11	3	10	38	34	25-1
At. Madrid	24	7	10	7	28	30	24
Betis	24	7	10	7	23	30	24
Barcelona	24	7	9	8	28	26	23-1
Español	24	6	10	8	23	27	22-2
Zaragoza	24	8	5	11	32	29	21-3
Sevilla	24	9	3	12	35	33	21-3
Almería	24	6	9	9	29	38	21-3
Salamanca	24	7	6	11	23	30	20-2
R. Vallecana	24	6	7	11	34	45	19-7
Hércules	24	5	9	10	27	32	19-3
Málaga	24	6	6	12	22	39	18-6
Burgos	24	4	9	11	23	42	17-7

### SEGUNDA DIVISION «B» (Grupo I)

### RESULTADOS

Zamora, 2; Mirandés, 0.  
Leonesa, 1; Pontevedra, 0.  
Guecho, 1; Huesca, 0.  
Sporting At., 2; Logroñés, 2.  
Langreo, 2; Sestao, 0.  
Ensidena, 0; Baracaldo, 0.  
Torrejón, 2; Arenas, 1.  
Orense, 1; Bilbao, 1.  
Ferrol, 1; Las Palmas At., 2.  
At. Madrileño, 1; Tenerife, 1.

### CLASIFICACION

J. G. E. P. F. C. Ptos.

BARACALDO	26	14	9	3	38	24	37+13
A. Madrileño	26	14	8	4	50	21	36+10
Langreo	26	14	7	5	28	18	35+7
Leonesa	26	13	8	5	38	19	34+6
Tenerife	26	13	7	6	34	20	33+7
Torrejón	26	10	10	6	37	28	30+4
Sestao	26	9	11	6	27	21	29+5
Zamora	26	13	3	10	32	25	29+1
Bilbao At.	26	11	5	10	34	30	27+3
Mirandés	26	10	7	9	27	28	27+1
Palmas At.	26	8	9	9	35	37	25+1
Logroñés	26	8	6	11	37	32	24-2
Ensidena	26	9	6	11	24	30	24-2
Sporting At.	26	6	10	10	26	29	22-6
Pontevedra	26	6	9	11	25	33	21-5
Huesca	26	7	7	12	27	41	21-5
Orense	26	4	9	13	22	45	17-9
Arenas	26	5	6	15	21	37	16-8
Ferrol	26	6	4	16	22	60	16-10
Guecho	26	6	3	17	30	58	15-13

### SEGUNDA DIVISION

### RESULTADOS

Osasuna, 1; Castilla, 0.  
Cádiz, 3; Deportivo, 0.  
Elche, 0; Tarragona, 0.  
Oviedo, 2; Huelva, 1.  
Racing, 1; Sabadell, 1.  
Valladolid, 0; Getafe, 2.  
Algeciras, 1; Levante, 1.  
Granada, 0; Murcia, 1.  
Ceuta, 2; Castellón, 1.  
Alavés, 1; Palencia, 1.

### CLASIFICACION

J. G. E. P. F. C. Ptos.

ALAVES	26	12	8	6	31	25	32+6
Castilla	26	11	7	8	33	22	29+3
Osasuna	26	13	3	10	38	39	29+1
Castellón	26	11	7	8	29	25	29+5
Oviedo	26	11	7	8	29	28	29+1
Elche	26	9	11	6	30	34	29+1
Valladolid	26	10	8	8	38	30	28+2
Murcia	26	10	8	8	35	28	28+4
Cádiz	26	10	7	9	33	28	27-1
Sabadell	26	11	5	10	31	35	27+3
Getafe	26	9	8	9	30	34	26+2
Coruña	26	12	1	13	46	36	25-3
Granada	26	9	7	10	30	32	25-1
Ceuta	26	7	10	9	28	29	24-2
Palencia	26	7	10	9	30	33	24-2
Santander	26	6	12	8	22	26	24-4
Huelva	26	8	8	10	22	28	24-2
Levante	26	9	5	12	30	39	23-1
Algeciras	26	6	8	12	19	29	20-6
Tarragona	26	6	8	12	19	39	20-6

### SEGUNDA DIVISION «B» (Grupo II)

### RESULTADOS

Vall de Uxó, 2; Lérida, 0.  
Ceuta, 1; Ibiza, 1.  
Eidense, 2; Diter Zafra, 1.  
Córdoba, 1; Linares, 0.  
Tarrasa, 2; Barcelona At., 0.  
San Andrés, 0; Onteniente, 0.  
Jaén, 3; Jerez, 0.  
Badajoz, 0; San Fernando, 0.  
Sevilla At., 4; Portuense, 1.  
Gerona, 2; C. Sotelo, 1.

### CLASIFICACION

J. G. E. P. F. C. Ptos.

CEUTA	26	14	7	5	47	28	35+7
Tarrasa	26	10	12	4	29	20	32+4
Eidense	26	13	6	7	35	26	32+4
Calvo Sotelo	26	12	6	8	33	21	30+4
Portuense	26	10	10	6	25	26	30+6
Lérida	26	10	9	7	25	21	29+3
Vall de Uxó	26	10	8	8	32	26	28
San Fernando	26	12	4	10	25	24	28+4
Linares	26	10	8	8	25	25	28+2
Córdoba	26	11	5	10	29	28	27-1
Jaén	26	8	10	8	30	23	26
Badajoz	26	6	10	8	29	35	26
Barcelona At.	26	8	9	9	23	22	25+1
Ibiza	26	7	11	8	21	23	25
Jerez Dept.	26	10	3	11	32	39	25+1
Sevilla At.	26	7	9	10	32	30	23-3
Diter Zafra	26	8	4	14	28	32	20-6
San Andrés	26	5	9	12	22	32	19-7
Gerona	26	6	7	13	28	45	19-7
Onteniente	26	4	5	17	17	36	13-11

## COMPETICIONES EUROPEAS

Resultados correspondientes a los partidos de ida:

### COPA DE EUROPA

Hamburgo (Alemania Federal), 1; Hajduk Split (Yugoslavia), 0.  
Nottingham Forest (Inglaterra), 0; Dynamo Berlin (Alemania Este), 1.  
Estrasburgo (Francia), 0; Ajax (Holanda), 0.  
Celtic Glasgow (Escocia), 2; Real Madrid (España), 0.

### RECOPA

Arsenal (Inglaterra), 5; Göteborg (Suecia), 1.  
Barcelona (España), 0; Valencia (España), 1.  
Dynamo Moscú (URSS), 0; Nantes (Francia), 2.  
Rijeka (Yugoslavia), 0; Juventus (Italia), 0.

### COPA DE LA C.E.F.A.

Saint Etienne (Francia), 1; Borussia Mönchengladbach (Alemania Federal), 4.  
Kaiserslautern (Alemania Federal), 1; Bayern Munich (Alemania Federal), 0.  
Stuttgart (Alemania Federal), 3; Lokomotiv Sofia (Bulgaria), 1.  
Eintracht Frankfurt (Alemania Federal), 4; Zbrojovka Brno (Yugoslavia), 1.  
Los cruces de vuelta se jugarán en los campos de los equipos citados en segunda lugar el día 19 del presente mes.

## ESPAÑA, ELIMINADA DE LA COPA DAVIS

Contra pronóstico, el equipo español de tenis ha sido eliminado por los alemanes de la Copa Davis.

Nuestros jugadores se anotaron dos puntos: el que ganó Luna a Pinner y el de dobles, con victoria de Higuera y Giménez. Los germanos dieron la gran sorpresa en la jornada dominguera, derrotando Pinner a Higuera y Gehring a Luna.



# CASTAÑÓN, SEXTA DEFENSA VICTORIOSA DE SU TITULO

- El campeón de Europa se está quedando sin rivales en nuestro continente
- El leonés, veintisiete años, sólo ha perdido una pelea como profesional: en Salt Lake City, con Coloradito



CASTAÑÓN.



BARCALA.

velada como espectador. Pero falló una de los boxeadores y le pidieron que subiera al cuadrilátero. Roberto aceptó la propuesta. De allí arranca su carrera. Castañón es un boxeador fuerte, agresivo, con una gran pegada, aunque no demasiados conocimientos técnicos. Con este bagaje se proclama, en 1974, campeón de España en La Coruña al vencer por puntos al representante de Centro, Emilio Barcala, precisamente el aspirante que el sábado en León se esforzó sin fortuna por derribarle del trono continental. Roberto Castañón debuta en el campo profesional a finales de 1975. Y las cosas le salen muy bien.

El leonés impone la ley de su fortaleza, de su pegada. Las victorias se suceden. Los triunfos de Roberto todavía no tienen casi resonancia. Pero en el mundo del boxeo ya hay algunos que pronostican sus futuros éxitos: «Hay un chico en León que puede llegar muy lejos.» El chico es nombrado aspirante al título de España de los plumas en 1977. Está imbatido como profesional. Uco Lastra es el campeón y va a cometer el error más grande de su carrera deportiva. Uco acababa de ser nombrado aspirante al cetro europeo de los plumas, que ostentaba Manuel Massó. Y Uco —mal asesorado— decide disputar la pelea con Castañón antes de lanzarse a la aventura europea. Quizá ni él ni sus mentores se han dado cuenta de que si pierde con Castañón se quedaría sin cetro nacional y sin aspiranzazo europeo. Roberto, el chico de León, sí se ha dado cuenta. Viaja a Santander —terreno del campeón— y le derrota antes del límite el 20 de agosto de 1977. Seis meses después recibe su oportunidad europea en Barcelona y también noquea a Manuel Massó. Ya es campeón de Europa. Y sigue sin haber perdido un solo combate como profesional. No se le puede pedir más. Roberto ya ha firmado su contrato con Martín Berrocal, el empresario que durante unos años dominaría el pugilismo

español. Lógicamente, Berrocal, asesorado por José Luis Herrero, tenía que incorporar a aquel campeón de León a su equipo. Roberto Castañón se afianzó pronto como titular continental. En La Coruña revalida el título al derrotar en el quinto asalto a Albert Amatier.

Después será el vallisoletano Nani Rodríguez quien sucumbirá, en el décimo asalto, bajo los puños de Roberto. A continuación cae a sus pies Needham. En Creil —una localidad cercana a París—, Gerard Jacob no consigue pasar del quinto. Es el indiscutible «rey» de los plumas europeos. Por eso se lanza a la aventura mundial de la mano de Berrocal. Viaja a Salt Lake City. Le espera Danny «Coloradito» López. Esta vez Roberto pierde. De noqueador a noqueado. El campeón del mundo también tiene dinamita en los puños. Y Castañón escucha la cuenta en la lona en el segundo asalto. Es su primera y única derrota hasta ahora como profesional. Tras el campeonato mundial Roberto pasa

una mala racha. Le persiguen las lesiones, tiene que aplazar combates. En un momento determinado parece que hasta la EBU quiere desposeerle del cetro tras el segundo aplazamiento que solicita para defender el europeo ante Lastra. Al final Roberto va a Santander y vence por puntos. Sigue siendo el campeón. Uco parecía su adversario más temible entre los plumas europeos. Pero Castañón supo salvar la prueba, como ha sabido salvar la prueba de un Emilio Barcala, que consiguió aguantarle los doce asaltos en pie. Y eso ya es un mérito, porque sólo el valleciano y Uco Lastra consiguieron aguantarle en pie en peleas de campeonato. Los otros cuatro aspirantes: Amatier, Nani Rodríguez, Needham y Jacob corrieron peor suerte. Roberto Castañón se nos queda solo en su trono del Europa de los pesos plumas. El leonés se está quedando sin rivales en nuestro continente.

Vicente CARREÑO

## AVIS

### ALQUILA FURGONETAS SIN CONDUCTOR



# FESTIVAL MORENA

Es difícil hablar de satisfacciones para una afición que, como la rayista, está viendo a su equipo hundirse en los últimos puestos de la clasificación. Sin embargo, ese oriete apellidado Morena tuvo una completísima mañana ante el Burgos y, tras realizar un fútbol de calidad, se retiró a los vestuarios firmando tres de los cinco goles de su equipo. Un festival, el del jugador uruguayo. Quedan diez jornadas para que finalice la Liga. Si Morena y sus compañeros pudieran sacar fuerzas de flaqueza, quizá el Rayo pudiera permanecer en Primera División... —

Fotos A. Vega

